

PLAYA PARA PERROS

LIDI FERRARESI (Italia), 14. (Efe). — En las cercanías de Lidi Ferraresi, ha sido inaugurada una playa exclusivamente para perros. El establecimiento dispone de hamacas, sombrillas, flotadores y todo tipo de servicios adaptados a los canes. Un grupo de muchachos atiende a los «bañistas». Los perros pueden entrar acompañados de sus amos, para los cuales existen una serie de instrucciones sobre cómo deben comportarse en el lugar.



Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA
Depósito Legal: CS 6. 1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Admón. y Talleres
Avda. Ceruá y Velasco
Tels. 22 00 56 y 22 00 60

JUEVES, 15 DE JULIO DE 1971. — AÑO XXXIV. — N.º 10.162 — PRECIO: 4 PESETAS

COLCHON

RIVO
ICOA

Distribuidor oficial para Castellón y provincia

Eduardo Muñoz
Enmedio, 142

El Caudillo recibió en El Pardo al Ministro portugués de Negocios Extranjeros

Más tarde, el Vicepresidente del Gobierno ofreció un almuerzo en honor del ilustre visitante

ENTREVISTA LOPEZ BRAVO—RUI PATRICIO

MADRID, 14. (Pyresa). — A las diez y media de la mañana de hoy llegó al palacio de El Pardo el ministro de Negocios Extranjeros de Portugal, doctor Rui Patrício, acompañado de los embajadores de Portugal en España y de España en aquel país.

Al pie de la escalera de honor fue recibido por alto personal de la Casa Civil, que acompañó al señor Rui Patrício hasta el Salón de Audiencias, donde fue cumplimentado por los jefes de las Casas Militar y Civil de Su Excelencia.

Seguidamente, el ministro portugués pasó al despacho del Caudillo de España, quien recibió al doctor Rui Patrício en audiencia especial. Con el jefe del Estado

se hallaba el Ministro de Asuntos Exteriores, Sr. López Bravo.

El Caudillo y el doctor Rui Patrício celebraron una entrevista en la que estuvieron presentes, además del Sr. López Bravo, los embajadores de ambos países.

Terminada la entrevista, el ministro de Negocios Extranjeros de Portugal abandonó palacio con el mismo ceremonial que a su llegada.

AUDIENCIA CIVIL

MADRID, 14. (Pyresa). — En la mañana de hoy, en el Palacio de El Pardo, Su Excelencia el Jefe del Estado recibió la siguiente audiencia civil:

Consejo Económico Sindical

terprovincial del Ebro, presidido por Santiago Pardo Canalís y acompañado de D. Enrique García Ramal, Ministro de Relaciones Sindicales; Comisión Ejecutiva del Consejo Económico Sindical e Interprovincial del Norte, presidida por D. Vicente Toro Ortiz y acompañada del Ministro de Relaciones Sindicales; Consejo Económico Sindical Provincial de Santander, presidido por D. Claudio Colomer Marqués, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento y acompañado de D. Enrique García Ramal, Ayuntamiento de Marchena, Presidido por D. Ramón Muñoz González Bernaldo de Quirós, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Sevilla; Señor Djiamchid Gharrif, Embajador del Irán en Madrid; D. José Solís Ruiz, Ex-Ministro, Consejero Nacional del Movimiento y Procurador en Cortes; Duque de Amalfi, Introdutor de Embajadores; Su Alteza don Juan de Orlandis y Imbsburgo-Lore da, acompañado de su esposa Baronesa de Pinopar; D. Enrique Costa Novella, Director General de Universidades e Investigación; Don José Luis Mellán Gil, Secretario General Técnico de la Presidencia del Gobierno; D. Antonio Aige Pascual, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Tarragona; D. Antonio Fons, Presidente del Centro Español del Valle de Joux (Suiza), acompañado de don Antonio García Rodríguez-Acosta, Director General del Instituto Español de Emigración.

terprovincial del Ebro, presidido por Santiago Pardo Canalís y acompañado de D. Enrique García Ramal, Ministro de Relaciones Sindicales; Comisión Ejecutiva del Consejo Económico Sindical e Interprovincial del Norte, presidida por D. Vicente Toro Ortiz y acompañada del Ministro de Relaciones Sindicales; Consejo Económico Sindical Provincial de Santander, presidido por D. Claudio Colomer Marqués, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento y acompañado de D. Enrique García Ramal, Ayuntamiento de Marchena, Presidido por D. Ramón Muñoz González Bernaldo de Quirós, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Sevilla; Señor Djiamchid Gharrif, Embajador del Irán en Madrid; D. José Solís Ruiz, Ex-Ministro, Consejero Nacional del Movimiento y Procurador en Cortes; Duque de Amalfi, Introdutor de Embajadores; Su Alteza don Juan de Orlandis y Imbsburgo-Lore da, acompañado de su esposa Baronesa de Pinopar; D. Enrique Costa Novella, Director General de Universidades e Investigación; Don José Luis Mellán Gil, Secretario General Técnico de la Presidencia del Gobierno; D. Antonio Aige Pascual, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Tarragona; D. Antonio Fons, Presidente del Centro Español del Valle de Joux (Suiza), acompañado de don Antonio García Rodríguez-Acosta, Director General del Instituto Español de Emigración.

terprovincial del Ebro, presidido por Santiago Pardo Canalís y acompañado de D. Enrique García Ramal, Ministro de Relaciones Sindicales; Comisión Ejecutiva del Consejo Económico Sindical e Interprovincial del Norte, presidida por D. Vicente Toro Ortiz y acompañada del Ministro de Relaciones Sindicales; Consejo Económico Sindical Provincial de Santander, presidido por D. Claudio Colomer Marqués, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento y acompañado de D. Enrique García Ramal, Ayuntamiento de Marchena, Presidido por D. Ramón Muñoz González Bernaldo de Quirós, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Sevilla; Señor Djiamchid Gharrif, Embajador del Irán en Madrid; D. José Solís Ruiz, Ex-Ministro, Consejero Nacional del Movimiento y Procurador en Cortes; Duque de Amalfi, Introdutor de Embajadores; Su Alteza don Juan de Orlandis y Imbsburgo-Lore da, acompañado de su esposa Baronesa de Pinopar; D. Enrique Costa Novella, Director General de Universidades e Investigación; Don José Luis Mellán Gil, Secretario General Técnico de la Presidencia del Gobierno; D. Antonio Aige Pascual, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Tarragona; D. Antonio Fons, Presidente del Centro Español del Valle de Joux (Suiza), acompañado de don Antonio García Rodríguez-Acosta, Director General del Instituto Español de Emigración.

TERCERZOS DEL MINISTRO LUSO

MADRID, 14. (PYRESA). — Al mediodía de hoy el Vicepresidente del Gobierno, Almirante Carrero Blanco, ofreció en el restaurante Jockey un almuerzo en honor del Ministro portugués de Negocios Extranjeros, doctor Rui Patrício, al que asistieron los ministros españoles de Asuntos Exteriores, Sr. López Bravo; el del Ejército, Teniente General Castañón de Mena; de Marina, Almirante Baturone; Comisario del Plan de Desarrollo, Sr. López Rodó; los Embajadores de Portugal en Madrid, Sr. Rocheta, y de España en Lisboa, Sr. Giménez-Arnau; el Subsecretario de Asuntos Exteriores, Sr. Fernández de Valderrama; el Director General de Política Exterior, Sr. Rodríguez Porro y las personas que forman el séquito del Ministro portugués, Embajador Caldeira Coelho, Director General de Asuntos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

tos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

tos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

tos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

tos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

tos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

tos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

tos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

tos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

tos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

tos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

tos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

tos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

tos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

tos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

tos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

tos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

tos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

tos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

tos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

tos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

tos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

tos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

tos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

tos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

tos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

tos Políticos; el Sr. Andresen, Director General Adjunto de Asun-

Confirmado por Rodríguez de Valcárcel

El Gobierno retiró el proyecto de Ley sobre objetos de conciencia

Orden del día del Pleno de las Cortes que se celebrará el martes próximo

MADRID, 14. (Pyresa). — El Presidente de las Cortes ha confirmado esta tarde a los periodistas acreditados ante la Cámara, la retirada por parte del Gobierno del dictamen sobre prestación del servicio militar en tiempos de paz de los objetos de conciencia por motivos religiosos. D. Alejandro Rodríguez de Valcárcel cuenta a los informadores del orden del día del próximo pleno de las Cortes, que se celebrará el día 20, a las diez horas de la mañana.

El proyecto de modificación de determinados artículos de la Ley de Orden Público será pre-

sentado ante el pleno de la Cámara por el Ministro de la Gobernación; en defensa del dictamen correspondiente intervendrá el presidente de la Ponencia, señor Arroyo Quiñones. Hasta el momento no se ha presentado petición de votación nominal de este dictamen.

El Ministro de Trabajo presentará ante la sesión plenaria el dictamen de ley de emigración, en defensa del cual intervendrá el ponente D. Rafael Arteaga Padrón.

El Ministro de Agricultura presentará igualmente ante el pleno los dos dictámenes que se de-

partamento presentó recientemente a la Cámara. Son el proyecto de ley de creación del Instituto de Reforma y Desarrollo Agrario, en defensa del cual intervendrá el procurador D. Salvador Serrats Urquiza, y el de Comarcas y Fincas mejorables, cuyo dictamen finalizó esta misma mañana.

El procurador D. Manuel Díez Alegría intervendrá en defensa del proyecto de ley de dotación presupuestaria para la defensa nacional.

Respecto a las solicitudes de interpelación, el Presidente de las Cortes aclaró que se habían

dejado para otra sesión plenaria posterior. «Posiblemente —añaló el Sr. Rodríguez de Valcárcel— no se someterán a votación del pleno las enmiendas que alcanzaron el número reglamentario de votos durante la discusión del proyecto de ley de Fincas y Comarcas mejorables». Corresponden éstas a los procuradores Sres. Cabello de Alba y Angulo Mortes.

Finalmente, el Presidente de las Cortes dio cuenta del comienzo inmediato, después de la celebración del pleno, de las obras de reforma del hemiciclo de las Cortes.

PABLO VI: Estamos en un periodo de relajamiento moral realmente grave

El Concilio no fué una «liberación» frente a obligaciones morales

CIUDAD DEL VATICANO, 14. (Pyresa). — En la audiencia general celebrada hoy en la Basílica de San Pedro, Pablo VI habló de la necesidad de perfeccionar la vida cristiana con exigencias más humanas, más profundas y más religiosas. Tras subrayar que el Concilio «ha querido recordar que la vida cristiana ha de ser santa», el Papa se preguntó «como se explica la tendencia tan pronunciada en nuestros días por la cual se interpreta el Concilio como una «liberación» frente a las obligaciones morales que las costumbres cristianas habían considerado siempre como graves y vinculadoras.

Estamos en un periodo de relajamiento moral, realmente grave y en desacuerdo con la recta interpretación del verdadero sentido cristiano y humano. El sentido de lo honesto y del deber se sustituye con frecuencia por el del instinto y el del «todo es lícito». Pansexualismo degradante, hedonismo frívolo y pasional, culto de la violencia y de la rebelión en el ámbito de la convivencia social, arte superlativo del robo y de la extorsión y ahora también la droga con sus criminales comercios que amenazan de verdad con envilecer el nivel moral de nuestra generación que parece haber olvidado las enseñanzas de las terribles experiencias de las guerras recientes. ¿Es que se ha perdido el sentido moral? Siguió diciendo en Santo Padre; esperamos que no. Es posible que algunas de estas manifestaciones anormales se estenda una reacción contra falsas

condiciones asociada, contra hipocresías farisáicas de un pseudo orden social y moral, contra el vacío pedagógico de las escuelas materialistas y agnósticas.

Pablo VI terminó diciendo que todos debemos hacer lo posible por comprender frente a esta reacción «tan necesaria es una sinceridad humana más auténtica que este fundado sobre «principios lógicamente válidos e imperativos los cristianos y los católicos debemos corregir en fin el conformismo ideológico y práctico de la cultura ambiental reaccionando contra la sugestión de que para ser modernos haya que comportarse como los demás.

MENSAJE DEL PAPA A LOS PERIODISTAS CATOLICOS

CIUDAD DEL VATICANO, 14. (Efe). — «Se debe confirmar que en la Iglesia existe un puesto para la opinión pública», afirma en un mensaje enviado en nombre del Papa el Cardenal Secretario de Estado, Jean Villot, al noveno Congreso de la Unión Católica Internacional de Prensa que se desarrolla en Luxemburgo. Los límites y el significado de

RUPTURA ENTRE LIBIA Y MARRUECOS

Tras la detención del Embajador Libio en Rabat

Creación de un tribunal marroquí de seguridad del Estado y formación de una Comisión investigadora del tanido golpe de Estado

RABAT, 14. (Del corresponsal de PYRESA, JOSE LUIS NAVARRO). — «Justicia cumplida». Con este y otros titulares lapidarios a toda plana, compuestos con gruesos tipos de imprenta, anunciaban hoy los periódicos marroquíes el fusilamiento de los cuatro generales, cinco coroneles y un comandante culpables del fracasado atentado contra el Rey y el régimen. La nota informativa iba precedida por el siguiente comentario: «(Viva el Rey) (Viva Hassan II)», gritaron casi a coro los condenados a muerte responsables de la matanza de Sij-



CASABLANCA. — Obreros y empleados del puerto marroquí de Casablanca son coheados por miembros de la policía antes de ingresar en su trabajo. Los muelles habían sido acordonados por tropas del Ejército pues se sospechaba que había escondidos en el mismo varios rebeldes. — (Telefoto CIFRA)

rat y del fallido golpe de estado del 10 de julio. «Eran sinceros... en todo caso, no lo fueron cuando irradioramente, firmemente, implaceablemente, pasaron a ejecutar su acción abyecta, cuyo objetivo consistía en aplastar a los que son el símbolo de nuestra dignidad y de nuestra unidad». Y terminaba así: «...A la voz de «tego» los diez pelotones de ejecución hicieron sus descargas. Encuadrando a esos pelotones, destacamentos de los tres ejércitos, de tierra, mar y aire, se precipitaron en seguida a escupir sobre los cuerpos inertes».

Hoy se publicó por primera vez la línea nominal de las víctimas del sábado dantesco. Comprende cien muertos en Sijrat —67 de ellos identificados y 33 sin identificar por falta de documentos personales u otras causas— y 130 heridos. De estos últimos, 50 son civiles, alcanzados por las rafagas de metrallera y por las bombas de mano en el asalto al palacio, y el resto bajas militares habidas durante los combates en el edificio de la radio, en la sede del estado mayor y en el Ministerio del Interior. Con los muertos de los asaltantes —70 según unas versiones y 158 según otras— la cifra total rebasa con mucho los doscientos.

Muley Abdallah, hermano de Hassan II, internado en el hospital Avicena, se halla muy mejorado. El líder antiguo partido constitucional, Ben Hassan el Uazzani, ha perdido una mano y ha estado a punto de perder el brazo.

El Rey ha presidido un segundo Consejo de Ministros en el que se tomaron tres importantes decisiones:

Primera.— Crear un Tribunal de Seguridad del Estado, cuya primera misión será juzgar a los que tomaron parte en el «putsch» y separar a aquellos que lo hicieron engañados de los que actuaron a sabiendas, castigando a éstos.

Segunda.— El monarca ha designado una comisión que se encargará de velar por las familias

de las víctimas del 10 de julio, evaluando además las grandes fortunas que poseían el general Mchah y los otros diez responsables de la sedición y que contribuirán a la constitución de un fondo destinado a indemnizaciones y pensiones a dichas familias.

En fin, el tercer acuerdo del Consejo de Ministros ha sido la formación de una comisión investigadora para llevar a cabo una indagación a fondo sobre los trágicos acontecimientos que acaba de vivir Marruecos.

Una vez liquidada la sedición y mitigados ya los efectos de la tremenda secudida, queda ahora otra cosa grave: sus repercusiones exteriores, sobre todo en el mundo árabe y, más especialmente, las relaciones entre Marruecos y Libia, que son motivo de preocupación.

NO ROMPERA RELACIONES CON LIBIA

La crisis entre Rabat y Trípoli ha llegado a un grado agudo a causa de la posición adoptada por el régimen del Coronel Ghaddafi ante los acontecimientos del 10 de julio. El Rey Hassan II ha declarado que no piensa romper las relaciones con Libia. La cuestión no es esa, dice. No se trata de un caso de ruptura diplomática, sino de una denuncia y de una acusación contra un Gobierno que ha atacado violenta e injustificadamente a este país y a su Jefe de Estado. Por otra parte, Marruecos y Libia no son vecinos, aunque ambos pertenecían al mismo Magreb árabe. Esto significa que el reino marroquí puede temer muy poco de Libia, porque dada la distan-

Pasa a la pág. 15

CONVENIO ENTRE ESPAÑA Y DAHOMEY



MADRID. — En el Salón de Embajadores del palacio de Santa Cruz, el Ministro de Asuntos Exteriores, señor López Bravo y su colega de Dahomey, señor Daouda Badarou, han firmado un convenio de cooperación económica y comercial, en presencia del secretario de Asuntos Exteriores, Sr. Fernández de Valderrama y otras personalidades. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

GOBIERNO CIVIL DE CASTELLÓN DE LA PLANA

Actos con motivo del XXXV aniversario del 18 de Julio

El próximo día 18 de Julio y en conmemoración de la histórica fecha del Glorioso Alzamiento Nacional, se celebrarán los actos siguientes:

A las ONCE horas, en la Iglesia Arciprestal de Santa María, Misa de acción de gracias.

A las DOCE horas, en el Salón de Actos del Gobierno Civil, una Recepción, con asistencia de todas las Autoridades, Corporaciones y Representaciones Provinciales.

Se invita por medio de la presente nota a cuantas personas deseen asistir a estos actos.

Castellón de la Plana, 14 de Julio de 1971.

Noticias de la Ciudad



Cada día que avanza el calor se hace sentir con mayor fuerza, y es, en definitiva, que estamos en el centro de la canícula. Nadie puede extrañarse, pues, del calor. También ayer hubo un ligero amago de lluvia, si es que lluvia puede llamarse a caer unas gotas. Dicen los meteorólogos autorizados que estamos en el centro de una baja presión, y que el tiempo será inestable. Por la noche suave brisa, que nos compensa del calor diurno.

Se reunió en el Ayuntamiento la Comisión Municipal Permanente con el interesante orden del día que el lector encontrará en la sección correspondiente del periódico.

Con la celebración de la fiesta nacional del país galo, ha llegado el turismo en auténtica avalancha hacia nuestra costa. Y si estos días se veían los vehículos con matriculas extranjeras, ayer se vieron en buen número en nuestras carreteras, sin que hubiera que lamentar ningún accidente. Con la circulación por la capital se organizan frecuentes embotellamientos a los que la Policía Municipal tiene que poner remedio «a mano», prescindiendo de los semáforos. Ocorre con bastante frecuencia que los «parones semaforicos» (permitasenos la palabra) tienen una secuela inevitable con larguissimas colas tras el disco. Y claro hay que poner remedio rápido porque en caso contrario las colas llegarían hasta... bueno, hasta muy lejos. De ahí que continuamente está patrullando la Policía Municipal y tomando medidas «manuales», que tienen la virtud de hacer más fluida la circulación.

Marcos - Molduras
CUADROS, ESPEJOS, lienzos en ARTESANIA GONLAI
Frente Cine Sindical

Obras municipales por un importe de más de doce millones de pesetas en varias localidades

Asimismo se aprobó anunciar la subasta de otras obras, con un presupuesto de ejecución global de más de nueve millones

Acuerdos de la Permanente de la Comisión Provincial de Servicios Técnicos

Anteayer martes, al mediodía, se reunió en la Sala de Juntas del Gobierno Civil, la Permanente de la Comisión Provincial de Servicios. La reunión la presidió D. Fernando de Val Marco, Gobernador Civil accidental y a la misma asistieron D. José Aracil Casasempere, Ingeniero Jefe Provincial de Carreteras; D. Evaristo Vicente, en representación del Sr. Delegado de Hacienda; D. Casimiro Meliá Tena, Delegado Provincial de Industria; D. José L. Villamarín, Jefe Provincial de Sanidad; D. Emilio Miralles, Ingeniero de Caminos, Canales y Puertos afectado a la Confederación Hidrográfica del Júcar en representación del señor Ingeniero Director de dicho Organismo y D. Fernando Sales, Interventor de la Delegación de Hacienda, actuando de Secretario el que lo es de la Comisión D. Leandro Fernández Vaquero.

De entre los acuerdos adoptados y por su interés informativo destacan los siguientes:

Se aprobaron 18 certificaciones de obras importantes en total 5.522.919 ptas.

Fueron aprobadas actas de comprobación de replanteo de obras del Plan de 1970 en Viver, Portell de Morella y Altura; de la recepción provisional de las de electrificación rural desde la Central de Cirat a Torrechiva, Ludiente, Castillo de Villamalefa y Zucaina y a El Tormo (Cirat) y La Giraba (Ludiente), del Plan de 1969; y las de recepción definitiva de una obra en Almenara, Plan de 1966 y dos en Almazora, Planes de 1967 y 1968.

Informados favorablemente por la Comisión de Trabajo, se aprobaron los siguientes proyectos de obras municipales:

—Instalación de alumbrado público en la playa de Ben-Afeli, en Almazora, redactado por el Ingeniero D. Francisco Blasco, con un presupuesto de ejecución por contrata de 1.603.263 ptas.

—Urbanización de las calles 18 de Julio, San José, Hospital, Herman Cortés y San Pablo, en Albaladej, redactado por el Arquitecto D. Francisco Segarra, con un presupuesto de ejecución por contrata de 719.898'56 ptas.

—Construcción de un depósito de hidropresión y nueva electrobomba, redactado por el Dr. Ingeniero D. Vicente Peris y el Ingeniero Técnico D. Felipe Nacher, con un presupuesto de ejecución por contrata de 4.222.330'84 ptas.

—Sustitución de tubería de plancha en conducción de aguas potables por tubería de fibrocemento e instalación de nuevo servicio en Burriana, redactado por el Dr. Ingeniero D. Vicente Peris y el Ingeniero Técnico D. Felipe Nacher, con un presupuesto de ejecución por contrata de 1.430.182'96 ptas.

—Obras adicionales en el nuevo matadero municipal de Burriana, redactado por el Arquitecto D. Enrique Pecourt, con un presupuesto de ejecución por contrata de 916.896'89 ptas.

—Instalación eléctrica para iluminación en las siguientes calles de Benicasim, redactados todos ellos por el Perito Industrial D. Joaquín Fabregat:

Un tramo de la Avda. de Castellón, presupuesto de ejecución por contrata 292.687'61 ptas.; camino de Baladres, en Las Villas, 152.495'14 ptas.; calle de las Escuelas, 245.198'85 ptas.; calle de Madrid, en Las Villas, 508.118'02 ptas.; calle del Obispo Serra 309.290'44 ptas. y camino Guerrero, en Las Villas, 771.231'79 ptas.

—Ampliación de la instalación del alumbrado público en San Mateo, redactado por el Ingeniero Industrial D. Francisco Blasco, con un presupuesto de ejecución por contrata de 1.306.947'57 ptas.

—Instalación de alumbrado público en Mascarell (Nules), redactado por el Ingeniero Industrial D. Francisco Blasco, con un presupuesto de ejecución por contrata de 354.970 ptas.

Informados favorablemente por la Intervención de la Delegación de Hacienda los respectivos expedientes de contratación, se acordó anunciar las subastas de las siguientes obras:

—Abastecimiento de aguas potables de Pina de Montalgrao, con un presupuesto de ejecución por contrata de 2.367.687 ptas.

—Saneamiento de San Juan de Moró (Villafamés), segunda fase, con un presupuesto de ejecución por contrata de 1.277.983 ptas.

—Ampliación del abastecimiento de aguas potables de Tales, con un presupuesto de ejecución por contrata de 967.941 ptas.

—Ampliación del abastecimiento de aguas, distribución y saneamiento de Benloch, con un presupuesto de ejecución por contrata de 3.229.895 ptas.

—Centros de Higiene y Casas del Médico en Villafamés, Oropesa y Vistabella, con un presupuesto de ejecución por contrata cada una de estas tres obras, de 1.558.833 ptas.

Se aprobó un expediente de devoción de fianza y se informaron favorablemente expedientes de tarifas municipales por servicio de alcantarillado en Benicasim y de abastecimiento de agua en Cirat.

Toma de posesión del nuevo cabildo de la Hermandad Sindical de Labradores

Presidió el acto el Jefe Provincial y Gobernador Civil, D. Juan Aizpurua

Fueron impuestas cuatro medallas del Mérito Agrícola, concedidas recientemente por el Ministro de Agricultura



A la una y media de la mañana se celebró un acto en el Salón de la Hermandad Sindical de Labradores de la Capital, que fue presidido por el Jefe Provincial y Gobernador Civil, D. Juan Aizpurua Azqueta, quien sentó a su derecha al Delegado Provincial de Sindicatos, D. Deogracias Montoliu, Presidente de la Diputación D. Nicolás Pérez Salameiro; Presidente de la Cámara Oficial Sindical Agraria, D. Benjamín Fabregat; Presidente de la Unión de Empresarios José María Pachés y Presidente de la Sección Social de la C.O.S.A., D. Manuel Balfagó. Y a su izquierda al Presidente saliente de la Her-

mandad D. Enrique Pascual Belenguier; Presidente de la Agrupación de Cultura, D. Arturo Fabregat; Secretario Provincial de Sindicatos D. Silvestre Miranda y Secretario de la U.O.S.A. D. Carlos Murria.

Comenzó el acto con la lectura del acta de la sesión anterior por el Secretario de la Hermandad, don Alfonso Gil Gasel, que fue aprobada por unanimidad.

Luego el propio Secretario de la entidad dio lectura a la composición del nuevo Cabildo. Seguidamente los señores Pascual, Fabregat y Balfagó, acompañados por los componentes del Cabildo tras las

últimas elecciones sindicales, subieron a la presidencia el nuevo Presidente de la Entidad don Jaime Sales Flors y el Vicepresidente D. Vicente Torrent Brea. El Jefe Provincial y Gobernador Civil señor Aizpurua entregó las credenciales a los recién elegidos miembros del Cabildo.

Terminada la entrega de credenciales, le fue concedida la palabra a D. Enrique Pascual Belenguier, quien se despidió del cargo que durante varios años había desempeñado y agradeció las colaboraciones que de todos había recibido durante su mandato y ofreció disculpas por si había molestado a alguien en el desempeño de su misión por dar cumplimiento a los acuerdos del Cabildo. Dedicó un emocionante recuerdo a D. Alfonso Gil Maties y terminó ofreciéndose particularmente a quienes deseen su colaboración.

Don Enrique Pascual Belenguier —que ha cesado por voluntad propia— fue muy aplaudido.

Seguidamente el Presidente del acto concedió la palabra al nuevo Presidente de la Hermandad, don Jaime Sales Flors, quien tras una salutación a todos los presentes agradeció la presencia del Gobernador Civil en un acto donde fundamentalmente se rendía homenaje a cuatro labradores. También agradeció al anterior Cabildo su eficaz labor y solicitó su colaboración y Consejo. Tras dedicar un sentido recuerdo a la memoria de D. Al-

fonso Gil Maties, quien se despidió del cargo que durante varios años había desempeñado y agradeció las colaboraciones que de todos había recibido durante su mandato y ofreció disculpas por si había molestado a alguien en el desempeño de su misión por dar cumplimiento a los acuerdos del Cabildo. Dedicó un emocionante recuerdo a D. Alfonso Gil Maties y terminó ofreciéndose particularmente a quienes deseen su colaboración.

Don Enrique Pascual Belenguier —que ha cesado por voluntad propia— fue muy aplaudido.

Seguidamente el Presidente del acto concedió la palabra al nuevo Presidente de la Hermandad, don Jaime Sales Flors, quien tras una salutación a todos los presentes agradeció la presencia del Gobernador Civil en un acto donde fundamentalmente se rendía homenaje a cuatro labradores. También agradeció al anterior Cabildo su eficaz labor y solicitó su colaboración y Consejo. Tras dedicar un sentido recuerdo a la memoria de D. Al-

fonso Gil Maties, quien se despidió del cargo que durante varios años había desempeñado y agradeció las colaboraciones que de todos había recibido durante su mandato y ofreció disculpas por si había molestado a alguien en el desempeño de su misión por dar cumplimiento a los acuerdos del Cabildo. Dedicó un emocionante recuerdo a la memoria de D. Al-

CATOLICIDAD

SANTOS DE HOY. — Santos Buenaventura, ob. y dr.; Félix, ob.; Antiocho, médico; Eutropio, Jenaro, Florencio, Felipe, Zenón, Narseo, Abundemio, Zósima, Bonosa, Julia, Justa, mrs.; Bb. Ignacio Azebedo y compañeros, mrs. — **MISA DEL DIA:** De San Buenaventura. Memoria obligatoria.

SANTOS DE MANANA. — Nuestra Señora del Carmen. — Ss. Ate-nógenes, Valentín, obs.; Siseman-do, de.; Rainelda, vg.; Fausto, Domnín, mrs.; Eustaquio, Bitallano, obs.; Hilarón, monje; María Magdalena Portel, virgen. — **MISA DEL DIA:** De Feria. De Ntra. Sra. del Monte Carmelo. Memoria libre.

SANTA MARIA. — Hoy, misas, a las 8, 8'30, 9, 9'30 y 11 de la mañana. Por la tarde, misa a las ocho.

SAGRADA FAMILIA. — Hoy, misas a las 7, 8 y 9 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.

SAN PEDRO. — Hoy, misa a las 7'30 de la tarde.

SANTISIMA TRINIDAD. — Hoy, misas a las 8 y 9'30 de la mañana. Por la tarde, misas a las 7'30 y 8'30.

SAN JOSE OBRERO. — Hoy, misas a las 8 de la mañana y 7 de la tarde.

SAN FRANCISCO. — Hoy, misas a las 7'45, 8'30, 9'15 de la mañana y 7'30 de la tarde.

SAN JUAN BAUTISTA. — Hoy, misa a las 8'30 de la tarde.

SAN VICENTE FERRER. — Hoy, misa a las 7'30 de la tarde.

SAN CRISTOBAL. — Hoy, misas a las 8 de la mañana y 8 de la tarde.

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN. — Hoy, misas a las 7'30 y 8'30 de la mañana. Por la tarde, a las 7'30.

CAPILLA DEL CEMENTERIO. — Hoy, a las 8'30 de la tarde, Rosario y Misa.

SAN AGUSTIN. — Hoy, misas a las 8 y 9 de la mañana y 7'30 de la tarde.

ERMITORIO DEL LIDON. — Hoy, misa a las 6 de la tarde.

DESIERTO DE LAS PALMAS. — Mañana, festividad de la Virgen del Carmen, misa cantada a las 11'30 de la mañana y, a las 8 de la tarde, misa concelebrada.

regalos
nike
enmedio, 23 - castellón

Cultos

regalos de empresa
nike
enmedio, 23 - castellón



I ANIVERSARIO

Rogad a Dios en caridad por el alma de

Doña Isabel Brea Barberá

Que falleció el día 15 de Julio de 1970

A los 70 años de edad

R. I. P.

Su apenado esposo Manuel Gil Corbató; hijos, Isabel y Manuel; hijos políticos Amadeo Pellicer Arias y Josefa Agost Canós; nietos, hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia, al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida, suplican la tengan presente en sus oraciones y asistan al aniversario que se celebrará hoy jueves, día 15 a las OCHO, el Rosario de las OCHO MENOS CUARTO, Misa vespertina de las OCHO de la tarde del mismo día en la Concatedral de Santa María, por cuya asistencia les quedarán muy agradecidos.

Castellón, 15 de Julio de 1971

(No se invita particularmente)



XI ANIVERSARIO DE LA MUY ILUSTRE

Sra. Dña. MARIA JUAN HERRERO

(DE LEÓN)

Capuchina Descalza y Presidenta de la Junta Provincial de la Cruz Roja

Que falleció el día 15 de Julio de 1960

R. I. P.

Su hijo, D. Ramón Huguet; hija política Dña. Carmen Sos, primos, sobrinos y demás familia al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida, ruegan la tengan presente en sus oraciones y asistan a las Misas que en sufragio de su alma, se celebrarán hoy día 15 a las OCHO de la mañana en la Parroquia de San Vicente Ferrer; así como la del día 22 a las SIETE de la tarde en la misma Parroquia; la del día 16 a las DIEZ de la mañana en la IGLESIA CONCATEDRAL DE SANTA MARIA; y los días 22 y 23 a las SIETE Y MEDIA de la mañana y a las SIETE Y MEDIA de la tarde, respectivamente en el Convento de las Madres Oblatas de Benicasim, por cuya asistencia a alguno de estos piadosos actos les quedarán reconocidos.

Castellón, 15 de Julio de 1971

EN LA ESCUELA «ARGENTINA», DE BENICASIM

CLAUSURA DEL CURSO NACIONAL DE AUXILIARES ADMINISTRATIVOS

Han realizado el curso, organizado en colaboración por la Sección Femenina y el Ministerio de Trabajo, sesenta jóvenes de distintas provincias. Presidió el acto el Jefe Provincial y Gobernador Civil, D. Juan Aizpurua

En la Escuela "Argentina", de la Sección Femenina, en Benicasim, ha sido clausurado el primer Curso Nacional de Auxiliares Administrativos en el que han participado sesenta muchachas de distintas provincias españolas. El curso, cuyas tareas se iniciaron el pasado mes de marzo, ha sido organizado por la Sección Femenina en colaboración con la Dirección General de Promoción Social del Ministerio de Trabajo y es el primero de este tipo que se organiza a nivel nacional. Paralelamente, y en el mismo centro, se ha desarrollado también un curso de peluquería al que han asistido veinte jóvenes. Tanto en uno como en otro, las alumnas han residido en la Escuela en régimen de internado.

El acto de clausura tuvo lugar ayer, a las ocho de la tarde, bajo la presidencia del Jefe Provincial y Gobernador Civil, D. Juan Aizpurua Azqueta, que llegó a la Escuela acompañado de su distinguida esposa, la Excm. Sra. doña June Cortázar de Aizpurua. Junto a nuestra primera autoridad y jerarquía figuraban en la presidencia el Delegado Provincial del Ministerio de Trabajo, D. Luis Burguera; Delegada Provincial de la Sección Femenina, D.ª Josefa Sancho; Subjefe Provincial del Movimiento, D. Andrés Villalobos; Alcalde de Benicasim, D. José María Tarrega; Director Técnico del Curso, D. Agustín Sancho; Jefe de la Escuela, D.ª Elvira Contreras; Coronel de la Guardia Civil, don Francisco Parra; Delegado Provincial de Información y Turismo, D. Francisco Cortel; Secretario de la Delegación Provincial de Educación y Ciencia, D. Adolfo Campoy; Gerente Provincial del P.P.O., D. Felipe García-Gil; D. José Molini, en representación del Delegado Provincial de la Juventud; Alcalde de Castellón, D. Francisco Grangel; y otras autoridades y representaciones.

En primer lugar, el Director del Curso, D. Agustín Sancho, hizo un completo resumen de lo que había sido la labor desarrollada en el mismo, balance y memoria, que fueron acogidos con aplausos. Seguidamente hizo uso de la palabra la Delegada Provincial de la Sección Femenina, D.ª Josefa Sancho, que comenzó por señalar la importancia de la nueva etapa emprendida por la Escuela "Argentina", tras el convenio de colaboración adoptado por la Sección Femenina y el Ministerio de Trabajo, para la promoción social y profesional de la mujer. Y así, la Escuela es ya centro colaborador de la Dirección General de Promoción Social y, por



viviencia, para rendir también el máximo a la sociedad y a su propia vida. Finalmente, y tras felicitar a profesores y alumnas por su demostrado interés, agradeció la presencia en el acto del Jefe Provincial y Gobernador Civil y autoridades que le acompañaban en la presidencia.

Grandes aplausos acogieron las palabras de la Delegada Provincial de la Sección Femenina.

Intervino después el Delegado Provincial del Ministerio de Trabajo, D. Luis Burguera, que resaltó como uno de los objetivos, del entorno político nacido de la doc-

trina de José Antonio, el de renovar las estructuras, señalando que el Caudillo, con su Movimiento, ha conseguido la existencia de una España generosa sobre la base de la promoción social. Dijo a las alumnas que, con estos cursos iban a encontrar satisfecha su ambición. Y terminó agradeciendo al Jefe Provincial y Gobernador Civil su asistencia al acto y su constante preocupación por la promoción social. Fue muy aplaudido.

A continuación, y entre aplausos, se procedió a la entrega de diplomas y certificados a las alumnas.

Cerró el acto el Jefe Provincial y Gobernador Civil, D. Juan Aizpurua, que expresó su satisfacción por la importancia de la tarea realizada en estos cursos, precisando que han sido dos los factores del éxito. Por un lado, la esforzada labor del profesorado, y, por otro, el interés de las alumnas. Todo lo cual, dijo, le producía una gran satisfacción. Destacó su constante preocupación por la promoción cultural y social, para que puedan surgir los verdaderos valores humanos del país. Y todo ello se debe al espíritu del 18 de julio, fecha memorable que conmemoraremos dentro de unos días, fecha histórica para el pueblo español, que despertó para buscar caminos de grandeza. En elocuentes palabras, el señor Aizpurua Azqueta felicitó a la Sección Femenina por sus importantes y múltiples actividades, por su destacada función en la formación de la mujer. Felicitación que concretó, tras recordar a la Delegada Nacional, en la Delegada Provincial, D.ª Josefa Sancho. Y terminó declarando clausurado el curso.

Las palabras del Jefe Provincial y Gobernador Civil, seguidas con el mayor interés, fueron acogidas con grandes aplausos.

A continuación, y en el patio de

la Escuela, tuvo lugar un brillante desfile de peinados comerciales, realizados por las alumnas que han asistido al curso de peluquería.

Apareció el cadáver de un hombre en avanzado estado de descomposición en las proximidades de VILLAFAMES

SALIDA DE LOS BOMBEROS

En la partida "Mollet" del término municipal de Villafames, un pastor encontró el cadáver de un hombre, en avanzado estado de descomposición, pasando aviso a la Guardia Civil, y está a su vez al Juez.

Personada la Autoridad Judicial acompañada del Forense, procedió éste al reconocimiento del cadáver y ordenando su levantamiento y traslado al Depósito Judicial de Villafames, para la práctica de posteriores diligencias.

Más tarde, se conoció su identidad. Se trata de Jesús Garzarán Baynat, de 37 años, natural y vecino de Castellón, de cuya desaparición hace ya bastante tiempo había presentada la correspondiente denuncia ante la Autoridad.

El hallazgo del cadáver lo llevó a cabo, como decimos, un pastor, que se acercó con el ganado que aparecía hasta las proximidades donde se encontraba el cadáver. Al notar un penetrante olor, observó en las proximidades hasta hallar el cadáver del hombre.

En relación al caso hemos podido saber que hace unos días, se encontró el automóvil de la víctima, a unos cien metros, aproximadamente, de donde fue encontrado muerto, y según parece los familiares intentaron averiguar por qué se encontraba el coche en el citado lugar sin poderlo lograr. El coche, fue traído hasta Castellón, y se dio cuenta del hallazgo del mismo en el citado término municipal.

LESIONADO EN CAIDA

Sergio Bumasi Verge de 4 años, vecino de Castellón, resultó lesionado en caída fortuita, siendo

asistido en el Hospital Provincial donde el facultativo de guardia le apreció herida contusa en dedo gordo del pie izquierdo, de pronóstico leve s/c.

SE COMO ALGUNAS CERILLAS

Manuel Demetrio González, de 2 años, vecino de Castellón, ingresó en el Hospital con claros síntomas de intoxicación, al haber ingerido algunos fósforos. El médico de servicio le practicó el correspondiente tratamiento, calificando su estado de leve s/c. No obstante, quedó internado en el pabellón de niños para observación posterior.

SE CORTO CON UN CRISTAL

Conchita Adán Juárez, de 7 años, vecina de Bruselas y accidentalmente en Castellón, resultó lesionado con un cristal en la estación del ferrocarril de Sagunto, anteaer; y ayer, fue asistida en el Hospital Provincial donde el médico de guardia le apreció herida inciso-cortante en pie derecho, de pronóstico leve s/c.

SE CAYO EN SARRATELLA

Adoración Más Martínez, de 68 años, vecina de Sarratella, resultó lesionada en caída fortuita en la citada población, siendo asistida en el Hospital Provincial donde el facultativo de guardia le apreció fractura de cabeza de radio derecho, de pronóstico grave.

CAIDA DE CAMION

Enrique Fernández Alarcón, de 4 años, vecino de Castellón, se cayó de un camión, y resultó lesionado. Sufre erosiones en región lumbar de pronóstico leve s/c, según diagnóstico del facultativo

de guardia del Hospital Provincial.

AFIRMAN HABER ENCONTRADO UNA TUMBA DE MAS DE 100 AÑOS

En la partida "Puch", del término municipal de Benicarló, en una finca donde actualmente se están efectuando trabajos de transformación, cuando una de las máquinas estaba excavando, dejó al descubierto una fosa de unos dos metros de profundidad, en la que se encontraban varios restos de huesos humanos.

Se cree que dichos huesos pueden llevar enterrados allí cien años o más, quizá.

SALIDA DE LOS BOMBEROS A LA CARRETERA DE VALENCIA

Ayer, a las 3 de la tarde, fueron requeridos los Bomberos en la Carretera de Valencia, donde se habrían prendido los abrojos de la cuneta. Acudió el retén nº 3 al mando del cabo accidental Antonio Galmés, que estuvo trabajando a los árboles existentes en la cuneta y hasta amenazaban a los postes de teléfonos.

Logrado dominar por completo el fuego, el retén, regresó al Parque, a las cuatro y pico, sin novedad. Hasta el lugar del siniestro acudió el Subjefe del Servicio, don Vicente Esteve.

listas de boda
nike
enmedio, 23 - castellón

Capitalizadora Española, S. A.

Compañía General de Capitalización

DOMICILIO SOCIAL:

CARRANZA, 20 (edificio propio de la Compañía)

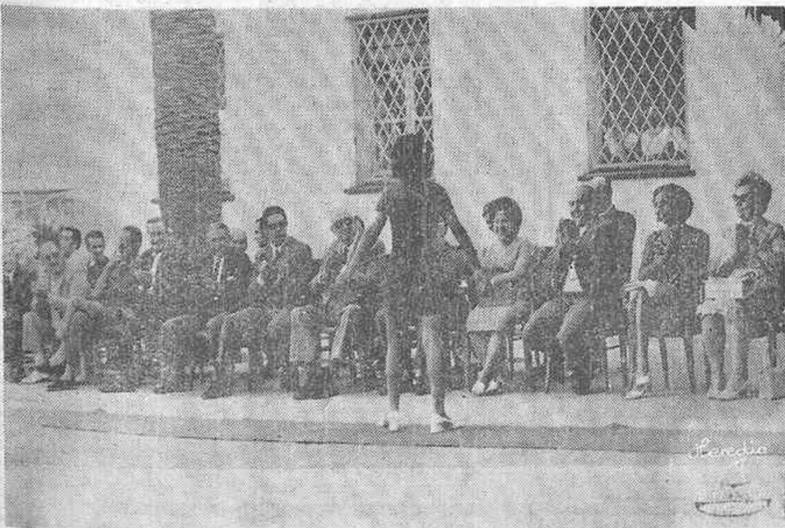
Teléfono 223 26 07 (dos líneas) - Madrid-10

En el sorteo público celebrado en Madrid el día 10 de Julio de 1971, ante el Notario D. Santiago Pelayo Hore, han resultado amortizados los títulos que entre sus símbolos llevan el

Número 1.414

DELEGACION PROVINCIAL:

Avda. Pérez Galdós, 5. - CASTELLON DE LA PLANA



regalos

nike
enmedio, 23 - castellón

ANUNCIOS OFICIALES

ALUMNAS LIBRES

SOLICITUDES DE MATRICULA GRATUITA O DE F.ª N.ª

Se pone en conocimiento de todas las alumnas interesadas que, a partir del día 15 del presente, hasta el 15 de agosto, pueden solicitar matrícula gratuita o de Familia Numerosa para la matrícula de la próxima convocatoria de septiembre.

EL DIRECTOR

REBAJAS DE VERANO

EN

El Corte Inglés

REBAJAMOS EL PRECIO, NO LA CALIDAD

- Los Surtidos más completos en artículos de rabiosa actualidad.
- La Calidad de siempre, a precios más bajos que nunca.
- El Servicio y las atenciones habituales.

Nuestra fabricación propia y el gigantesco volumen de compras para todos nuestros Centros de España, nos permiten ofrecer esta excepcional venta.

LA VENTA ESPECIAL MAS IMPORTANTE DEL VERANO

Ahora, somos
El Centro de las Mayores Oportunidades.

¡VENGA en las primeras horas!

El Corte Inglés

VALENCIA: Pintor Sorolla-D. Juan de Austria
MADRID-BARCELONA-SEVILLA-BILBAO

El Gran Comercio de España.

• CAFETERIA • RESTAURANTE • SUPERMERCADO •
• PELUQUERIAS • AGENCIA DE VIAJES •

ABIERTO A MEDIODIA
TEMPERATURA IDEAL

PROGRAMA DE EMISORAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON

745 Sintonía, apertura de la emisión y lectura de programas; 747 Despertar con música; 8 Matinal Cadena SER, con los principales esp...

RADIO POPULAR

EMISIONES EN O. M. Y F. M. PRIMERA PROGRAMA 8 Apertura; 8:01 Primera hora. El primer saludo musical del día; 9 Mañana Popular. Realiza y presenta Jaime Cros; 10:30 Rueda musical; 11 Te habla una mujer. Espacio femenino; 11:40 Temas europeos.

SEGUNDO PROGRAMA 12:01 Cita a las doce. Una cita con la cordialidad y con la música; 12:56 Album de recuerdos. Una mirada al ayer musical; 13 Este tiempo nuestro. Un espacio de Manuel Martín Ferrand; 13:30 Boletín; 13:40 Invitación a la música; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional; 15 Momentos.

TERCER PROGRAMA 16:01 El ritmo del trabajo. Sesenta minutos de música y de amistad; 17 Nombres musicales; 18 Viva la música. Todo sobre el mundo del disco. Realiza y presenta Manuel Molina; 18:40 Festival. Una reunión cordial presidida por la música.

CUARTO PROGRAMA 20:01 La zarzuela. Las mejores obras en sus versiones más logradas; 20:30 Boletín; 20:40 Objetivo el éxito; 21:20 Deportes. Una diaria panorámica de la actualidad deportiva; 22 Diario hablado de Radio Nacional; 23 Buenas noches, buena música; 23:30 Explosión 68; 24 Fin de transmisión.

LA VOZ DE CASTELLON MATINAL. - 8 Sintonía y apertura; 8:01 Buenos días, amigos. Con los espacios: El Tiempo, Santoral, agenda, noticiario deportivo, y ayer en Castellón; 8:30 Dos voces: dos estilos; 9 Rueda de conjuntos; 9:30 Agenda femenina; 9:35 Usted programa; 11 Cita a las once; 11:30 Desfile de intérpretes. MEDIODÍA. - 12 El Angelus; 12:02 Musical Castalia; 13 Sabor español; 13:30 El directo de las 13:30 Un programa de gran actualidad producido por la Cadena Ibérica. SOBREMESA. - 14 Epícteto: La Voz de Castellón. Servicio informativo local y provincial, con crónicas, reportajes e informaciones; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 15 Cartelera de espectáculos y farmacias de guardia; 15:05 Club de amigos. Audición de discos solicitados; 16:30 Voces famosas; 17 Usted programa. En su segunda edición. TARDE. - 17 Hispanoamérica

Castellón tiene una población de 92.777 habitantes de derecho y 93.968 de hecho

Aprobación de diversas certificaciones de obras

Sesión ordinaria de la Comisión Municipal Permanente

Celebró ayer sesión ordinaria la Comisión Municipal Permanente del Ayuntamiento, bajo la presidencia del Alcalde, don Francisco Luis Grangel Mascareñas, con asistencia de los Tenientes de Alcalde, señores: Pitarch, Pachés, Toriá, Gascó y Sancho. No asistieron los señores Segura y Blasco, excusando su asistencia el Sr. Fabregat y el señor Godoy que se encuentra en ferreo.

Leída y aprobada el acta de la sesión anterior, la Comisión Permanente quedó enterada de varias disposiciones oficiales, insertas en los BB.OO. del Estado y la Provincia y asuntos de trámite. A continuación la Comisión Permanente acordó nombrar Representante para que pueda ser nombrado por el Ministro de Educación y Ciencia representante de este Distrito Universitario en el Patronato de la Universidad de Valencia a don Carlos Toriá Cepriá.

La Comisión Permanente acordó facultar ampliamente a la Alcaldía Presidencia para que adquiera un trofeo con motivo de la celebración del Concurso Provincial de Tiro al Plato para productores, que organiza el Grupo Cinegético la Comunidad de la Osa Sindical de Educación y Descanso, con motivo de la festividad del 18 de Julio. Asimismo acordó conceder una subvención de 2.500 pesetas, a la Coral Parroquial "Mundo Joven" de la Sagrada Familia, con motivo de la excursión cultural que tienen en proyecto realizar.

Seguidamente la Comisión Permanente quedó enterada del escrito que dirige a la Corporación el Delegado Provincial de Estadística, con el que indica el resumen total del Censo General de Castellón de la Plana, en 31 de diciembre de 1970, que da un resultado de 92.777 habitantes de Derecho y 93.968 habitantes de Hecho.

En despacho ordinario fueron aprobados varios expedientes de obras y de instalación de elementos auxiliares de la construcción, todos ellos informados favorablemente por la Comisión de Fomento.

Igualmente fueron aprobados varios expedientes de instalación de nuevas actividades en nuestra Ciudad, todos ellos informados favorablemente por la Comisión de Servicios Públicos.

De conformidad con un dictamen de la Comisión de Fomento, se acuerda aprobar el presupuesto de gastos a que asciende la reparación de los daños ocasionados por el Camión CS-39.218, en la calle Canalejas del Grao, por rotura de dos trapas de alcantarillado. A propuesta de la Comisión de Fomento, se acuerda autorizar bajo determinadas condiciones a la Sociedad de Fomento Agrícola Castellonense, S. A. la modificación del trazado de tubería de conexión

en el área de cruce de la carretera Alcora, Camino Viejo y la carretera N-340, frente a la Iglesia de San José Obrero.

A continuación fueron aprobados dos dictámenes de la Comisión de Gobernación, para pago de horas extraordinarias al personal que se relaciona.

Seguidamente fueron aprobados dos dictámenes de la Comisión de Servicios Públicos, por los que se autoriza bajo determinadas condiciones la sustitución de vehículos dedicados al servicio de coches de alquiler (taxi) y de alquiler sin conductor.

A propuesta de la Comisión de Servicios Públicos, se acordó autorizar a don Alejandro Martínez Ortega, para ampliar su actividad de coches de alquiler sin conductor, con un nuevo vehículo.

Asimismo fueron aprobadas diversas facturas y gastos por atenciones municipales.

A continuación fueron aprobadas las siguientes certificaciones de obras, expedidas por el señor Arquitecto municipal, con cargo a los presupuestos que en cada una de ellas se expresan:

De 480.011 ptas., como quinta parcial de obras de "Urbanización de la plaza Donoso Cortés y pasos inferiores del FF.CC. Valencia Barcelona, en las calles Ronda Vinateros y Joaquín Costa, 2.ª Fase - 2.ª Parte", cuya cantidad se librará a Agroman, Empresa Constructora, S. A., con cargo al Presupuesto Especial de Urbanismo.

De 518.703 ptas., como primera certificación total, de obras "Extraordinarias realizadas en el Grupo Escolar en la calle Lepanto y Jorge Juan, con 18 Secciones de ambos sexos y servicios complementarios", cuya cantidad se librará a don Francisco Agustín Esteban, con cargo al Presupuesto Extraordinario Construcción de Grupos Escolares de Primera Enseñanza.

De 1.228.401,94 ptas., como primera certificación de obras de "Ampliación del Grupo Escolar con veintidós Secciones en la calle San Roque esquina a Padre Vicent", cuya cantidad se librará a Constructora Astriana S. A., con cargo 450.637 ptas. al Presupuesto extraordinario Construcción de Grupos Escolares de Primera Enseñanza y 777.765 ptas. con cargo al Presupuesto ordinario.

De 128.000 ptas., como 14-B, certificación, de obras "Defensa de las partidas de Antriltes y otras, contra las inundaciones por avenidas en Castellón de la Plana", cuya cantidad se librará a don Jesús Romero Mingote, con cargo al Presupuesto ordinario en curso.

En despacho extraordinario y a propuesta de la Comisión de Servicios Públicos, se acordó autorizar el aparcamiento de vehículos durante una hora en la calle Colón y plaza de la Hierba; estableciendo la misma norma que rige en el resto de la Zona Azul de esta Ciudad.

regalos nike enmedio, 23 - castellón

Cartelera de Espectáculos

CINE SINDICAL. 7:30 y 10:30: Lino Ventura en CAZA SIN CUARTEL. A. Mayores 18 años. ASTORIA. - (Refrigerado). 7:30 y 10:30: MUERTE DE UN ATRACADOR. Eastmancolor en Francopse. Mirielle Darc y Anouk Ferjac. Mayores 18 años. CINE SAN PABLO. Continúa 6:45: LOS MONSTRUOS DEL FIN DEL MUNDO y Luis Lucena en ESPAÑOL-LEAR. T. Menores. SABOYA. - (Refrigerado). 7:30 y 10:30: GENERACION REBELDE. Technicolor. David Janssen y Kim Darby. Mayores 18 años. AVENIDA. - (Refrigerado). Nueva proyección a lámpara "Xenon". 7:30 y 10:30: LOBO DEL BOSQUE. Eastmancolor. José Luis López Vázquez y Amparo Soler Leal. Mayores 14 años. REX. (Salón Refrigerado y Climatizado). 7:30 y 10:30. UN HACHA PARA LA LUNA DE MIEL en Color. Stephen Forsyth y Dagmar Lassander. Mayores 18 años. CINE SINDICAL DE VERRANO (Grao Castellón). - 10 noche: Nodo, Complementos y todos los días cambio de programa. CINE CONDAL DE VILLARREAL. - Sábado 9:45 noche teatral: WANDER NO SOY UN ASESINO y DUFFY EL UNICO. A. Mayores 18 años. VICIANA (Burriana). - (Aire Acondicionado). 7:30 y 10:30. ASSASSINATION. Technicolor en Techniscope. Henry Silva y Evelyn Stewart. Mayores 18 años.

HOSTAL VILLA ROMA OROPEÑA Sigue ofreciendo a su distinguida clientela la cocina castellana con sus especialidades entre otras: Sopa castellana Cochinito y cordero asado a la segoviana Jabalí

IMPORTANTE EMPRESA de ámbito Nacional, ramo de la construcción, precisa DELEGADO DE VENTAS EXIGIMOS Edad, 23 a 35 años. Don de gentes. Carnet de Conductor de segunda clase Residir en la zona que se le asigne. GARANTIZAMOS Excelente retribución. Brillante porvenir. INTERESADOS MANDEN CURRICULUM VITAE hasta el 25 del presente mes, a: ZIRCONIO, S. A. - Apartado 76, VILLARREAL (Castellón)

EL TIEMPO en CASTELLÓN

DATOS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE CASTELLÓN

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA DE ANTEAYER

Temperatura mínima 20,3 grados a las 5 horas. Temperatura máxima 29,8 grados a las 16 horas 20 minutos. Humedad relativa, 7 y 13 horas 68 y 38%, respectivamente. Insolación eficaz 7 horas 30 minutos. Recorrido del viento en 24 horas 78 kilómetros. Dirección dominante del viento Este. Precipitación en 24 horas hasta las 19 horas nula. Presión atmosférica a las 19 horas 763,3 mm. Tendencia bajando.

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA DE AYER

Temperatura mínima 20,8 grados a las 3 horas 50 minutos. Temperatura máxima 30,4 grados a las 14 horas 20 minutos. Humedad relativa, 7 y 13 horas 72 y 48%, respectivamente. Insolación eficaz 11 horas 35 minutos. Recorrido del viento en 24 horas 87 kilómetros. Dirección dominante del viento Este. Precipitación en 24 horas hasta las 19 horas nula. Presión atmosférica a las 19 horas 763,5 mm. Tendencia bajando.

ANUNCIOS ECONOMICOS y generales. - Tels. 22 30 02 y 22 28 90 - Sin recargo DAMA Publicidad - Castellón

VARIOS

- 2186 CARPINTERIA ARTERO sirve en el acto ventanales con persiana, marcos, puertas habitación, entradas piso, tapajuntas anchos, etc. Doctor Clara 30 (Frente Hospital). 2198 DETECTIVES CIP diplomados investigación, delitos privados, gestiones, autorización oficial 2, Apartado 239. Teléfono 21 62 02, Castellón. 2751 ANUNCIE SU ESTABLECIMIENTO con rótulos luminosos MOLPLAS. Razón Vera 21 Telf. 22 41 02. 3082 SEÑORA Y SEÑORITA AVON puede ayudarle a gozar de unas vacaciones memorables. Infórmese sin compromiso de la distribución de productos de belleza AVON, comodamente, horas libres. Llame al teléfono 21 27 08 de Castellón o escriba al apartado 14.375 de Madrid. 3229 ALMANAQUES DE PARED. Una propaganda barata que dura todo un año. Vea modelos y precios en LA GAVINA, Alloza, 84, o llame al teléfono 212641. 3230 SUS CLIENTES merecen una pequeña atención, aunque sólo sea un calendario de bolsillo. Gran variedad de modelos y precios en LA GAVINA, Alloza, 84. Telf. 212641. 3322 EXPOSICIÓN permanente de cuadros OLEO, material para bellas artes, laboratorio fotográfico, GALERIAS PORCAR. MAYOR. 99.

VENTAS

7) MAQUINA WENTHEIM la máquina de calidad. Para coser y bordar. Precios de fábrica garantizados. Contacto y plazos. Depósito: José Antonio VILLARREAL. CASTELLÓN.

(8) UNDERWOOD nuevas últimas modelos. Sumadoras, calculadoras automáticas, mesas dibujo. Representante MECANOGRAFIA LEVANTINA. Mayor 31.

(1369) ESTANTERIAS METALICAS ERMES solucionarán más práctica y económicamente su problema de espacio. TODOFIGINA Trinidad 35. Teléfono 22-31-82. Castellón.

(2244) MUEBLES DE EMPRESA. ZUBIGARAY. Mobiliario metálico para despachos, oficinas, salas de juntas, etc. Entrega inmediata. LLANSOLA. Ronda Mijares 48. Castellón.

(2245) COINTRA-DEXION. ESTANTERIAS METALICAS para almacenes, grandes y pequeñas cargas. Varios tipos y precios. Trabajos al día. LLANSOLA. Ronda Mijares 35 y 38. Castellón.

(2246) INSTALACIONES COMPLETAS DE TIENDAS Y COMERCIOS CON STYLSAP. Mostradores, góndolas, expositor, vitrinas etc. Entrega en el día. LLANSOLA. R. Mijares 38 y 38.

(3030) VENTAS DE CAL en Cardenal Costa 28-130 m. Razón Placó, 11-19 1.ª

(3244) VENDO PISO NUEVO con muebles o sin ellos. Trafalgar 27-5.ª pta., 14 de 6 a 9 noche.

(3368) VENDO VITRINA mostrador frigorífico marca FROST, se minuevo. Razón, José Antonio 129 ALMAZORA.

(3370) VENDO PISO llaves mano pintado y decorado. Teléfono 21 20 13.

(3371) VENDO LOCAL Comercial 125 m2. en Avenida Alcora, y almacén de 300 m2, en junto o por separado. También lo alquilaría con opción a comprarlo más adelante. Teléfono: 21 20 13.

(3377) VENDO DE PARTICULAR particular Seat 800 muy buen estado un solo dueño. Razón: Talleres Morant, Camino Viejo de Alcora, 3. Tl. 212577.

ANUNCIOS ECONOMICOS

ALQUILERES

(2265) ARRIENDO pisos y despachos en Edificio Sinago. Razón: Cardona Vives, 8.

(2044) AGENCIA CITOSA aquílla su piso rápidamente. Enmddio. 146. Telf. 22 29 35.

(3014) DISPONGO EN ALQUILER amplio local centro Capital. Apto cualquier negocio. Informes Teodoro Llorente, 5.

(3345) ALQUILO chalet veraneo montaña en Fuente El Prat. Planeta baja. Amueblado. Razón: Teléfono 14. Lucena del Cid.

(3359) ALQUILO MASET TEMPORADA VERANO. Situado junto Parador Mijares. Combinación autobús. Razón Vigilante Parador Mijares. Almazora.

(3375) ALQUILO PISO amueblado, mes de Agosto, 3 habitaciones. Razón: DAMA Publicidad. Gral. Aranda, 6.

(3376) SE ALQUILA ALMACEN 260 m. Razón Tl. 222484.

(3378) ALQUILO EN PLAYAS BENICASIM Apartamento amueblado en "La Pandorola" mes de Agosto o Septiembre. Razón Maestro Ripollés, 6. Tl. 220349.

COLOCACIONES

(3305) SE NECESITA dependienta para Boutique. Razón Apartamentos Santa Agueda, Benicasim o teléfono 378.

(3331) NECESITO MUCHACHA SERVICIO, todo estar. Con informes. Enmedio, 23-7.ª B. Teléfono 227885.

(3347) NECESITAMOS CHICAS de 15 a 16 años. Para fábrica géneros punto. Razón: San Francisco, 70.

(3349) IMPORTANTE Discoteca y Sala de Fiestas en Villas Benicasim, necesita DISK-JOKEY, ambos sexos: RAZÓN DAMA Publicidad, Gral. Aranda, 6.

(3354) IMPORTANTE DISCOTECA y sala de Fiestas en Villas Benicasim, precisa camareros. Razón DAMA Publicidad. General Aranda, 6.

(3355) SE PRECISA AYUDANTE DE COCINA y señora para limpieza. Interesados presentarse en Restaurante Chiki-Costa (Apartamentos El Faro) Villas Benicasim.

(3356) SE NECESITAN CHICAS para limpieza todo estar para Hotel llamar al teléfono 220146 de Castellón o al 15º de Benicasim.

(3357) IMPORTANTE EDITORIAL precisa nombrar agentes: en Villarreal, Burriana, Benicarló, Vinaroz, San Mateo y Morella. Le ofrecemos importantes ingresos integrándose en moderna organización de ventas. Dirigirse por escrito a Publicidad MEBA. Enmedio, 35-1.ª. Castellón.

(3358) SE NECESITA CONTABLE, servicio militar cumplido. Interesados diríjanse por escrito a la referencia 282 de PUBLICIDAD MEBA. Enmedio, 35-1.ª.

(3361) SE NECESITA MUCHACHA servicio. Razón General Aranda, 33-12.ª puerta 23.

(3366) ONDA, necesita vendedor a sueldo fijo, presentarse en Colón, 1. Electrodomésticos Castalia.

(3367) VALL DE UXO, necesita vendedor a sueldo fijo. Presentarse en Avda. Girón, 44. Electrodomésticos Castalia.

(3373) APRENDIZ de 14 años, se necesita para Taller de Máquinas de escribir. Llamar al Teléfono 22-43-39 para solicitar entrevista.

(3374) PRECISAMOS CHOFER de primera, edad de 21 a 35 años, Reparto. Telf. 213897 Castellón.

(3379) DIVERSION, GANANCIA, PREMIOS. Pueden ser suyos con Avon. Llame ahora señora mientras existan oportunidades para la distribución cerca de su domicilio. Llame al teléfono 212708 de Castellón o escriba al apartado 14.875 de Madrid, sin compromiso.

AUTOMOVILES

(48) VENTA DE COCHES usados procedentes de cambio. Razón: Agencia Morris. Cardenal Costa, 36 Telf. 21-38-32

(1845) COCHES alquiler sin conductor. Auto escuela con autopista propia enseñanza RECORD. Benasal 3 Castellón. Burriana-Moncofar.

(1935) AUTOMOVILES SPORT. Más de cien coches a su disposición. Zaragoza, 10-12.

(1936) TENEMOS su coche. AUTOMOVILES SPORT. Elija entre 100 modelos. Garantizados. AUTOMOVILES SPORT. Zaragoza, 10-12. Castellón.

(1987) OPORTUNIDAD. Su coche en AUTOMOVILES SPORT. Máximas facilidades. Zaragoza, 10-12. Teléfono 213993.

(2404) AUTOMOVILES MIJARES Venta de coches. Máximas facilidades de pago. Ronda Mijares 45 Telf. 21 42 10. Castellón.

(2655) COMPRA VENTA en Automoviles CASTALIA. Vehículo ocasión todas partes completamente revisados, mínima entrada. SOLVENCIA ABSOLUTA. General Aranda, 28. Teléfono 21 46 08.

(2863) 850 COUPE, R-10, 850, Pegaso doble dirección 200 H. P. Avias modernos. Unión, 11 Castellón.

(2928) OCASIONES, vehículos D. K. W., MERCEDES y otros, de 2º mano. Repasados y garantizados. Buenas condiciones de pago. Huerto Sogueros, 8

(3169) AUTOS CASTELLON Renault R-4 Super. Citroen. Dians 6. Simca 1.000 Gran Lujo. Varias Furgonetas Citroen. Seat 600 D. Seat 850. Facilidades de pago. Ronda Magdalena 27.

(3201) SE VENDE COCHE Caravelle descaptable dos capotas perfecto estado. Razón Teléfono 21 30 83.

(3212) TALLERES ESCUDER. Oportunidad 859 Especial CS, seminuevo; 1.500 moderno. Toda la gama SEAT, RENAULT 4-L y 4-F, GORDINIS, Furgoneta y Berlinas CITROEN, FORD CORTINA CS; SIMCA 1000 y GL. Perfectamente revisados en Talleres Propios. FACILIDADES PAGO: PADRE JOFRE, 18. Teléfono 214417.

(3033) SE VENDE SEAT 600 con motor D. completamente revisado y pintado. Garage Meyer calle Lucena, 15.

(3261) VENDO LAND ROVER moderno 2 litros y medio chasis largo, 9 plazas. calle Oropeza, 2. (Supermercado). Telf. 22 10 05.

(3351) DE PARTICULAR A PARTICULAR vendo Seat 124 Lujo, 25.000 km. perfecto estado. Razón DAMA Publicidad. General Aranda, 6.

(3365) PEGASO Super Comet, basculante, semi nuevo, vendo. Teléfono, 254302. VALENCIA.

HUESPEDES

(3369) HUESPEDES en centro, sólo dormir. Temp. 19-1.ª. Castellón.

TRASPASOS

(3255) TRASPASO HOTEL con clientela. Doy facilidades por asentarme. Razón Telf. 220659 de 2 a 6 tarde.

(3348) TRASPASO peluquería, buena clientela, por partir fuera capital. Razón: Telf: 22-55-44.

ACADEMIAS

(3180) SE DAN CLASES a grupos reducidos 6.º 6.º bachillerato Ciencias y letras Preu y Selectivo Ciencias. Razón: Sanahuja 48-1.ª. Teléfono 22 38 20. Horario 8 a 13 horas.

(3260) MADRES OBLATAS, Villa Benicasim. Telf. 33. Clases intensivas mañana: Bachillerato, tarde: Guitarra. Teléfono 21 32 34. Castellón.

(3290) CLASES PARTICULARES en el Grao o en grupos reducidos de hasta 6.º Bachiller, Matemáticas, Física y Química. Razón: Teléfono 22-18-70.

(3301) PROFESORA TITULADA en la Universidad de Cambridge daría clases particulares de inglés. Teléfono 212668.

(3317) SEÑORITA, desde su domicilio puede estudiar y prepararse para una de las profesiones más brillantes y de porvenir: Secretariado. Infórmese sin compromiso telefonando al número 21 35 07 ó escribiendo al apartado 161.

(3318) SABER FRANCES O INGLESES es decisivo en cualquier actividad. Sin moverse de su casa le ofrecemos métodos únicos autorizados por la UNESCO. Infórmese sin compromiso, llamando al teléfono 21 35 07 ó escribiendo al Apartado 161.

(3330) PROFESORES DARIAN clases de Inglés, Latín, Griego, Francés y Asignaturas de Letras, todos los niveles. Razón teléfono, 220584.

(3346) JÓVEN FRANCES daría clases y traducciones. Razón: Avenida de Cervilla y Vengad, 21.º de 10 a 12 y de 4 a 7.

(3369) CLASES PARTICULARES de Taquigrafía e Inglés. Razón: Juan de Austria, 9.º.

NESTLÉ LANZA EL CAFÉ LIOFILIZADO

NESTLÉ, gracias a su procedimiento exclusivo de liofilización, gran avance de la técnica, se honra en presentarle UN NUEVO TIPO DE CAFÉ, Nescafé ORO, que reúne la finura y el aroma de los mejores cafés, con las ventajas del café instantáneo.

¿QUÉ ES NESCAFÉ ORO LIOFILIZADO?

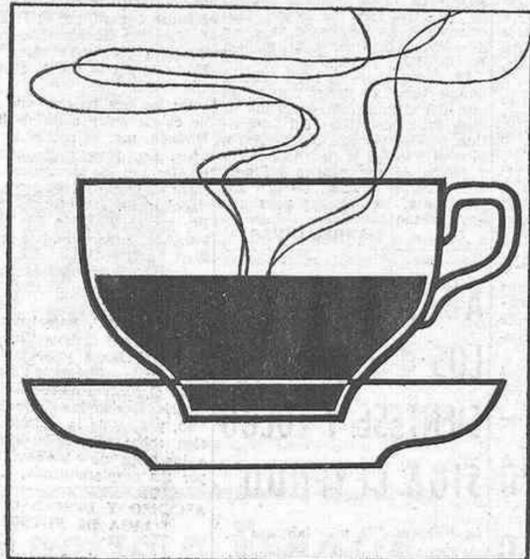
LA PREPARACIÓN DE UN BUEN CAFÉ

Para preparar un buen café lo primero que se necesita es precisamente eso, un buen café.

Y NESTLÉ selecciona los mejores cafés del mundo, unos escogidos por la riqueza de su aroma, otros por la finura de su sabor.

Después los técnicos de NESTLÉ los mezclan cuidadosamente según unas proporciones que son el factor esencial en el arte de preparar un buen café.

De esta inmejorable mezcla se consigue el máximo partido, ya desde los procesos de tueste, molido y filtrado, cuyo "punto" exacto es fundamental para lograr un extracto líquido de café rico y uniforme.



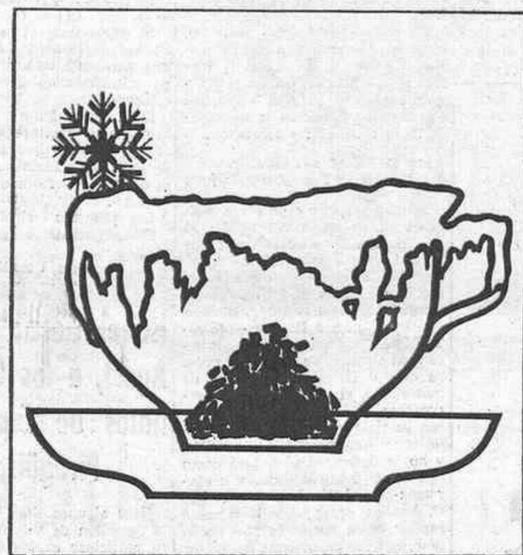
EL PROCESO DEL FRÍO Y DEL VACÍO

Este proceso es el fundamento de la "liofilización".

Consiste en someter el extracto de café al frío, un frío de 40.º bajo cero, que captura y conserva todo el sabor y el aroma de aquellos granos tan cuidadosamente escogidos y tostados.

Después de atravesar la prueba del frío, una última etapa de este revolucionario proceso, la del vacío, elimina del extracto de café, por evaporación instantánea, el

agua que se ha quedado en forma de hielo. Así se retiene toda la riqueza de aroma y sabor del café.

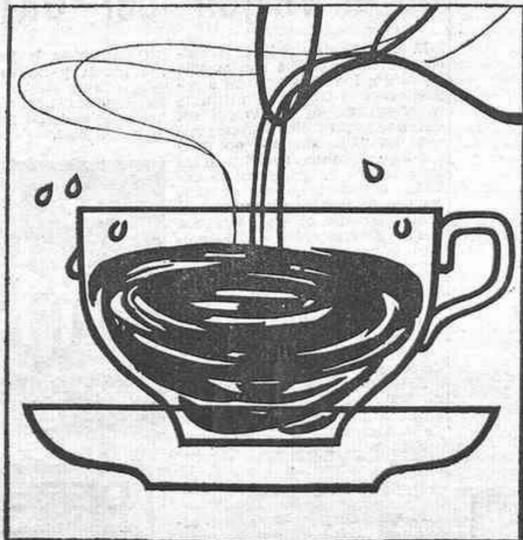


EL RESULTADO

La liofilización acaba de crear un nuevo tipo de café, un café diferente a cualquier otro con sus diminutas partículas doradas, un café nuevo y distinto que guarda todo el aroma y el sabor de un café selecto y aromático, con todas las ventajas del café instantáneo.

Este nuevo café es Nescafé ORO liofilizado.

Nunca una taza de café se ha beneficiado de tanto esmero. Años de investigación y experiencia en NESTLÉ, garantizan este resultado.



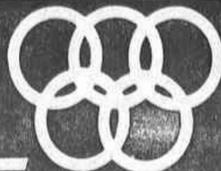
Nescafé ORO se encuentra a la venta en sus dos formatos de 50 y 100 grs. fácilmente identificables por la línea elegante de su envase.

LA GARANTÍA

Nescafé ORO es un extracto soluble de café puro liofilizado, según una técnica propia de NESTLÉ.



Vida deportiva



TIRO AL PLATO

El sábado, apertura de la temporada nocturna en «San Huberto»

El próximo sábado día 17, víspera del XXXV Aniversario del Glorioso Alzamiento Nacional, el Circuito de Cazadores "San Huberto" inaugurará en su campo de tiro de la Costa de Azahar, la temporada nocturna de Tiro al Plato.

Para esta primicia, la Comisión de Tiro, ha organizado un sugestivo programa que sin duda alguna, ha de satisfacer plenamente a todos los tiradores.

Dará comienzo el tiro de prueba a las diez de la noche y a las 10:30 la tirada.

Para 20 platos en dos series. Distancia 15 metros. Inscripción, platos incluidos, 100 pesetas.

PREMIOS:

Los premios que alcanzarán hasta el decimoquinto clasificado (extensibles con arreglo al número de participantes) serán elegidos por orden de clasificación e inscripción, entre una colección de lotes, compuestos por comestibles y bebestibles, entre los que figuran jamones, chorizos, cafés, champagne y otros productos de primera calidad.

También se otorgarán premios a la deportividad y serie mayor. Está último computando las dos entradas.

Esperamos que los Sres. Tiradores, dispensen buena acogida a esta tirada, prólogo de otras que sucesivamente irán aumentando en atractivos, si el número de concursantes resulta satisfactorio.

AUTOMOVILISMO

Dos trofeos de la Jefatura Provincial de Tráfico para el VI RALLY BENICASIM NACIONAL

Interés por la prueba y apertura de inscripción el día 19

Una vez más y ante una prueba de la envergadura del VI Rally Benicasim con sus 249 kilómetros de recorrido, con una duración de 4 horas 58 minutos y 48 segundos, desde hace días, que la Jefatura Provincial de Tráfico, trabaja por y para este rally, y para que sus cinco pruebas de velocidad en cuesta, tengan también el apoyo de la Agrupación de Tráfico; y sea como muchas veces hemos dicho,

Curso de natación

El día 16, festividad de la Virgen del Carmen, se iniciará el segundo Curso de Natación, que organiza la Delegación Provincial de la Juventud.

Las clases se desarrollarán en las piscinas del Estadio Castalia, siendo su horario de 10 a 11:30 de la mañana, todos los días, excepto sábados y domingos, finalizando dicho curso el 30 de julio.

Pueden asistir a dicho curso todos los niños y niñas mayores de 6 años; así como los jóvenes y mayores que lo deseen para poder aprender a nadar y a la vez mantenerse en forma.

una colaboración tan estrecha, que entre la Agrupación de Tráfico, la Jefatura Provincial de Tráfico y el Automóvil Club Castellón, se realice con toda perfección la organización como una sociedad enco mandita. Así ya podemos decir, pero de forma auténtica y para poderlo demostrar, que el VI Rally Benicasim y el Automóvil Club Castellón cuentan con la Jefatura de Tráfico y con la Agrupación de Tráfico, y con sus respectivos jefes, D. Juan Bauzista Pons, y D. Bienvenido Pallarés, hombres ya duchos en estas materias organizativas, que a la sola vista de un rutómetro, recorrido y pruebas, hacen rápidamente sus cálculos que resultan siempre de una precisión matemática, como es necesario en estas pruebas del motor, en las que todo ha de rodar con la mayor perfección como las máquinas participantes.

Pero no queda ahí la ayuda, materializada en una colaboración directa y anticipada, no. Además, la Jefatura de Tráfico colabora en algo tan necesario para las competiciones deportivas, como son los trofeos, y para que negarlo, en cada ocasión está entre los primeros en la concesión de los mismos para una facilidad, como el múltiplo de ellas que realiza ante y durante cada prueba con la Agrupación de Tráfico.

DESDE EL HOTEL VORAMAR, LOS PRIMEROS TROFEOS DE BENICASIM

Y aunque en realidad no lo señalamos como costumbre, para los muchos que luego entregarán sus trofeos, para el VI Rally Benicasim, bueno es destacar, que desde el hotel Voramar, demostrando quizá su veterania, en esta bella costa de Benicasim, han llegado al Automóvil Club Castellón, y para esta gran prueba anual de Benicasim, que repetimos podría ser una prueba enmarcada en los campeonatos de España de rallies, si Benicasim y el gran número de hoteles y comercios del término de Benicasim se lo propusieran, siempre podremos demostrar que estas pruebas y otras señaladas como propagandísticas para toda la Costa de Azahar, han traído a la misma auténticos y numerosos visitantes y adquiridores de apartamentos y chalets en nuestra costa. Porque no olvidemos que el automovilismo, no es un deporte de masas, más que en plan espectáculo, pero sí que es también en una escala bien notoria un deporte, en el que está enclavada una afición más bien en línea de todo lo que hemos señalado.

En el Automóvil Club Castellón, o en el Ayuntamiento de Benicasim, esperamos la oferta de trofeos de los hoteles, campings y demás comercios para el VI Rally Benicasim, y nosotros la nota para darlo a conocer a la afición.

EN MARCHA EL HOMENAJE A D. NICOLÁS PEREZ SALAMERO

Tal como era de esperar, porque antes ya se había comentado, el homenaje a D. Nicolás Pérez Salamero, este Presidente de la Diputación a quien el deporte del motor en todas sus manifestaciones, será una realidad, para la que ese binomio Escape -MEDITERRANEO, hará todo lo que esté a su alcance, de la misma manera que el Delegado Provincial de motorismo, al que se unirá rápidamente, o los podemos considerar ya unidos, el Moto Club Castellón, y Automóvil Club Castellón y no lo duden, el plan será como merece el homenajeado, y tratemos que el día de ese homenaje D. Nicolás Pérez Salamero, puede repetir como tantos lo han hecho ante, que los deportistas del motor son por encima de todo hombres de corazón y de agradecimiento.

ESCAPE

«Día Náutico con motivo de la Virgen del Carmen

El Club Náutico y la Organización Juvenil Española han querido sumarse a los actos que van a celebrarse en el Grao, con motivo de la Festividad de la Virgen del Carmen, y para ello han organizado un "Día Náutico" que tendrá lugar el mismo día 16 y en las instalaciones de esa ejemplar entidad deportiva que es el Club Náutico de nuestra Ciudad.

El programa de competiciones, que ha sido montado por los propios jóvenes, lo que le da un mayor relieve, es el siguiente:

POR LA MAÑANA

Competición de yodas, sobre 1.000 m.
Piragüismo, K-1, en distancia de 500 m.
Natación con 66 m. espalda, 66 m. brazo, 66 m. mariposa, 66 m. crol y 4 x 66 m. libres Exhibición de Salvamento y Socorrismo.
Regatas de Eliminatorias de baidros "Optimist".

POR LA TARDE

Pruebas de piragüismo K-2 sobre, 1000 m.
Natación, travesía al puerto.
Competición de yodas, en distancia de 500 m.
Regatas finales de Baidros "Optimist".
Partido de Váter Polo.

GOLF

D^a. Pilar Massó de Araquistain, triunfa rotundamente en el CAMPEONATO "COPA LEZA"

En el hermoso campo de nuestro Club de Golf, Costa de Azahar, es cada vez mayor la concurrencia de jugadores que acuden con gran entusiasmo a disputar los trofeos de su calendario de competiciones.

También es considerable el aumento de socios que este Club va experimentando, día a día, sobre todo de señores castellanenses, que sin duda por estar habituados a tantas maravillas como tiene la Piana no le habían dado a ésta la debida importancia. Pero al darse cada vez más cuenta de las excelencias de este deporte es, como decimos, grande el aumento de socios de Castellón lo que en sobre manera nos congratula.

El Club de Golf Costa de Azahar va unido a un nombre, D. Angel Pérez de Leza, su creador y quien empezó a darle vida. El Sr. Pérez de Leza y su distinguida esposa, son buenos y asiduos jugadores, pero además todos los años entregan un valioso y artístico trofeo para ser disputado en una competición del programa del Club.

Se acaba de celebrar el campeonato "Copa Leza" con inusitado número de participantes y ardor deportivo de idénticas características.

Se jugó en la difícil modalidad Stableford, Handicap 18 hoyos con una actuación en calidad de juego y entusiasmo verdaderamente emocionante.

Doña Pilar Massó de Araquistain obtuvo un indiscutible y destacado triunfo. Fue calurosamente felicitada. También desde aquí le enviamos nuestra sincera enhorabuena.

Los primeros clasificados son: D^a. Pilar Massó de Araquistain 41 puntos.

D. Francisco Usechi, 35

Isabel García y Rosa Agost, a los Campeonatos de España de Piragüismo

Hace algunos días hablamos de la Selección de Vicente Prades para participar en los Campeonatos de España de Piragüismo, que del 22 al 25 van a disputarse en el Lago de Sanabria.

Hoy la noticia se amplía con la selección de dos de nuestras más destacadas palistas, Isabel García y Rosa Agost.

Isabel García formará parte del equipo representativo de nuestra región en K-2 y K-4, como premio a sus destacadas actuaciones a lo largo de todo el año y sobre todo en los Campeonatos Regionales. Rosa Agost lo hace en calidad de suplente pero casi, aseguráramos que en el lago de Sanabria actuará nuestra representante con el entusiasmo que le es peculiar.

Enhorabuena a estas palistas castellanenses y que sigan los éxitos.

Hoy, asamblea general de la Federación Española de Fútbol

Candidatos para los tres puestos de miembros de la Junta Directiva

MADRID, 14. (Pyresa).— A las diez de la mañana del jueves día 15 dará comienzo, en el Palacio de Congresos y Exposiciones, la Asamblea General de la Federación Española de Fútbol. El orden del día confeccionado es el siguiente:

- 1.— Llamamiento de los asambleístas.
- 2.— Nominamiento de tres miembros de la Asamblea que verifiquen el acta de la que se va a celebrar.
- 3.— Informe del Presidente.
- 4.— Presupuesto para el ejercicio 1971-72.
- 5.— Elección reglamentaria de miembros de la Junta Directiva. (Tres puestos entre los clubs de Primera División y dos entre clubs de Segunda).
- 6.— Proyecto de calendario de fechas para la temporada 1971-72. Formación por sorteo del calendario de Primera División.
- 7.— Propuestas de la Junta Directiva. Planteamiento de una reestructuración en la Tercera División.
- 8.— Propuestas de los miembros de la asamblea.
- 9.— Ruegos y preguntas.

Los candidatos para cubrir los tres puestos de miembros de la junta directiva entre los clubs de Primera División son los siguientes: D. José Ramón Cisneros, presentado por el Sevilla C.F., D. José María Sentis, por el C.F. Barcelona; D. Pedro Valido Benítez, por la U.D. Las Palmas; D. Carlos Méndez Cuervo, por el Real Gijón D. Cándido Gómez Álvarez, por el Granada C.F., y D. Manuel Meier Urechaga, por el R.C.D. Español de Barcelona.

De los dos puestos que se han de cubrir entre clubs de Segunda División, uno es por plazo de dos años. Los presentados como candidatos son los siguientes: D. Santiago Gallego Garrido, por el Valladolid; D. José González Carrillo, por el Tenerife Atlético; D. Santiago Rubio Sañudo, por el Real Zaragoza.

Entre las propuestas de los miembros de la asamblea, figuran las siguientes:

Una del C.F. Barcelona, sobre el sistema de designación de árbitros en Primera y Segunda División; de la Federación Andaluza, sobre el sistema de ascenso de Categoría Regional a Tercera División, y otra de la misma Federación sobre subvención económica a los clubs de Tercera División por sus desplazamientos a África.

ASCENSO Y DESCENSO EN LA LIGA DE FÚTBOL

El sistema de ascensos y descensos en el campeonato nacional de Liga para la próxima temporada, que se va a proponer en la Asamblea de la Federación Española de Fútbol es el siguiente:

Los clubs clasificados en los puestos 16, 17 y 18 de Primera División, descenderán a Segunda. Sus puestos serán ocupados por los clubs clasificados en los tres primeros puestos de Segunda División.

Los clubs clasificados en los puestos 17, 18, 19 y 20 de Segunda División, descenderán a Tercera, 14, 15 y 16, jugarán la promoción y a los que ocupen los puestos 13, con los de Tercera División clasificados en los puestos segundos de cada uno de los grupos.

Los campeones de los grupos de Tercera División ascenderán automáticamente a Segunda y los subcampeones promocionarán. Los clasificados en los puestos 17, 18, 19 y 20 de cada grupo descenderán a Categoría Regional y los clasificados en los lugares 13, 14, 15, y 16, promocionarán con los subcampeones regionales.

De Categoría Regional, ascenderán a Tercera División los campeones de primera de las catorce federaciones peninsulares, de Baleares y del Norte de África, y los Subcampeones, promocionarán con los clubs clasificados en los puestos 13, 14, 15, y 16 de cada grupo de Tercera División.

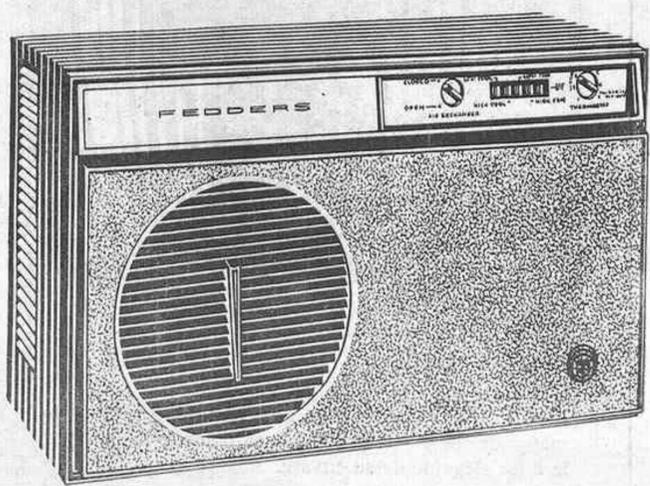
1971 y FEDDERS

Un año más

sigue siendo

EL ACONDICIONADOR DE MAYOR VENTA EN EL MUNDO

...y, por supuesto, en España



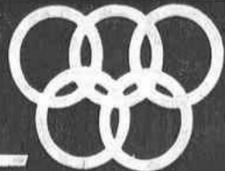
Por algo será.

FABRICADO CON LICENCIA DE FEDDERS CORPORATION, DE EDISON, NEW JERSEY, U.S.A., POR SU ASOCIADA EN ESPAÑA FEDDERS IBERICA, S.A.

CASA GASCO, S. L.
Enmedio, 65 y 67 - Tel. 21 20 76
CASTELLÓN



Vida deportiva



Merckx ha superado el último peligro

En lo que resta del Tour, el equipo del líder debe imponer su ley

LABOURDETTE Y VAN SPRINGEL, RESPECTIVAMENTE, VENCIERON EN LOS DOS SECTORES DE LA ETAPA DE AYER

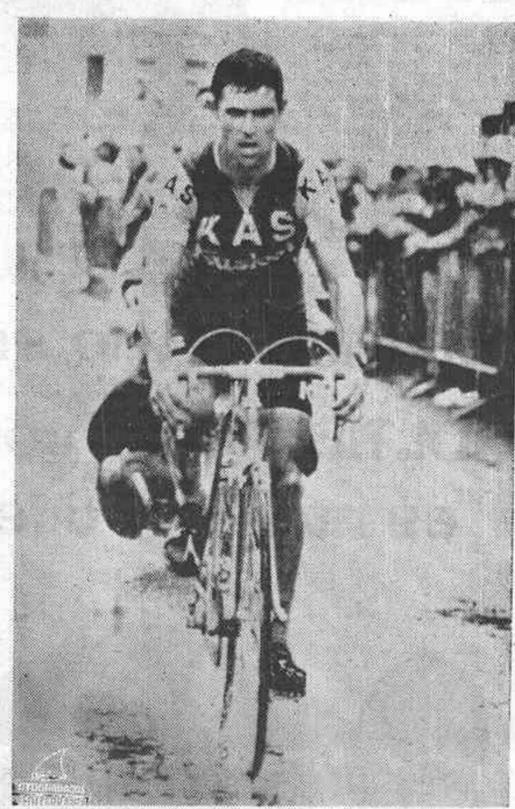
PAU, 14. (Crónica del enviado especial de Pyresa, Porriño). — El último peligro para Eddy Merckx ha pasado, después del abandono de Ocaña, sólo dos hombres podrían inquietarle: Van Impe y Zoetemelk. Aquel, el belga, demostró ser enemigo en Superbagnères y, por eso hoy, se esperaba de él la "campanada", que no ha sonado en Gourette, cuatro kilómetros y medio después de la cima del Aubisque. Aquí, en Gourette, donde venció el regional Labourdette, del equipo de Luis Ocaña, Van Impe hubo de ver delante de sí la rueda trasera de Merckx, pues éste le precedió en dos segundos en la llegada. Lo que demuestra que Merckx hoy sube un poco menos que Van Impe. Pero baja mejor, más fuerte, por tanto, en el llano, que es lo que queda hasta París —el equipo del líder debe imponer su ley. Se recordará que era en la llanura donde Ocaña temía a Merckx y los suyos que cuando quieren —como le decía esta mañana Nemesio Jiménez a Van Schil— "vue-

lan" no obstante, y lo demostró, Eddy no temía nada a la etapa de los cuatro puertos, que los prefería en número. Se explica ello, porque si en las escaladas perdía —y pierde el Merckx actual— unos segundos, bajando recupera aquellos y más. Esto es lo que ocurrido hoy en la etapa reina de los Pirineos, Luchón-Gourette, 145 kilómetros con cuatro puertos: Peyresourde, ya de salida, y Aspin, de segunda categoría, Tourmalet, de primera, en mitad del recorrido y también el de primera; Aubisque, en el final, a cuatro kilómetros y medio de la línea de llegada. Eddy Merckx se ha defendido perfectamente del pequeño Van Impe en todo este escenario pirenaico, sobre el que mediada la tarde descargó otra tormenta fenomenal. Muchísimo público, en los cuatro cols que uno no sabe como tanta gente ha podido cobijarse de la lluvia.

VICTORIA DE VAN SPRINGEL EN PAU

Lo que pudo, y según ciertos comentaristas debió hacerse en el col de Mente, neutralizar la etapa antes de que se cayeran Merckx, Ocaña, Gosta Petterson, Agostinho, se ha implantado en la segunda etapa de hoy, Gourette-Pau, 72 kilómetros, que quedaron en 58 kilómetros, pues los organizadores, ante la lluvia torrencial —también la ruta era un río como en Mente— decidieron suprimir los catorce primeros kilómetros, dándose la salida más abajo de Gourette.

FUENTE, DOS ETAPAS



LUCHON (Francia). — El corredor español José Manuel Fuente atraviesa la línea de meta y consigue adjudicarse la 15 etapa del Tour de Francia. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

PELICULA DE LA ETAPA

PAU, 14 (Del enviado especial de Pyresa, Porriño). — Se da la salida en Luchón a 89 corredores que quedan en carrera para cubrir 145 de la primera etapa de la jornada, Luchón-Gourette. Antes, a las nueve de la mañana, en las escalinatas de la casa consistorial de Luchón, tuvo lugar el acto de entrega de la medalla de reconocimiento del Tour al ex-corredor español Julio Jiménez, y a "monsieur" Roger Coutelle, jefe de los servicios de telex del Tour de Francia, que ha cubierto nada menos que veintidós veces.

transitan con 20" de avance sobre el pelotón, del que salta Zoetemelk y consigue unirse a Merckx y Van Impe.

Kilómetro 74: por la cima, primero Van Impe, a 1' y 10" Merckx y Zoetemelk, a 1' 20", Mortensen, a 1' 50" López Carril, 2' Agostinho y Galdos, a 2' 30", Huysmans y Labourdette, a 2' 55" Guimard, a 3' 15" Almar y Santamarina, a 3' 25" Letort y Fuente.

Kilómetro 92: Van Impe tiene un avance de 1' 14" segundos sobre Merckx y Zoetemelk.

Kilómetro 111: Van Impe gana la meta volante de Argeles.

Kilómetro 112: Merckx y Zoetemelk, alcanzan a Van Impe.

Kilómetro 116: Ataque de Labourdette, con el que se destaca en español Fuente.

Kilómetro 129: Espectacular demarrage de Labourdette, que consigue rebasar a los tres de cabeza, Franquela el col de Soulor con 30 segundos sobre el grupo de Merckx.

A 10 kilómetros de la llegada, el avance de Labourdette es de 1' y 10". Mantiene la ventaja y pasa primero por la cima del Aubisque, lanzándose fuerte cuesta abajo, para adjudicarse la primera etapa de la jornada de hoy.

Posible concesión a Ocaña de la Medalla de Plata al Mérito Deportivo

MADRID, 14 (Pyresa). — Parece ser que existe el propósito en la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes de conceder la medalla de plata al Mérito Deportivo al ciclista Luis Ocaña, entre las distinciones que otorga con motivo de la festividad del 18 de Julio.

Asimismo parece que se galardinará al boxeador Juan Francisco Rodríguez, medalla de oro en los últimos Campeonatos de Europa de Boxeo Amateur, celebrados en Madrid; al gimnasta José Ginés, medalla de plata en la especialidad de ejercicios en el suelo en los pasados campeonatos de Europa de Gimnasia Masculina, y al judoka Santiago Ojeda, subcampeón europeo en todas las categorías.

loza fina

enmedio, 23 - castellón

De nuevo en el Aspin y Tourmalet, es primero Van Impe. Merckx está a su rueda en las dos ocasiones, y Fuente es cuarto en el Aspin y López Carril quinto y Galdós séptimo, en el Tourmalet. La presencia de los tres españoles, hace pensar en una buena etapa de los muchachos de Langarica. Sin embargo, aguantan muy bien López Carril en el Aubisque, mientras Galdós cede, y Fuente, como me había dicho en la salida, deja hacer a sus compañeros de equipo y pliega.

A Eddy Merckx, inesperadamente, le llega un auxilio: el regional Labourdette, pues el ganador de la etapa reina es del Bearn, salta del pelotón, alcanza al grupo de Merckx, Van Impe, Zoetemelk, Quimad, López Carril, Letort, Agostinho, etc. y le rebasa en el Aubisque, este col, como se sabe, está desdoblado en dos, el Soulor y el propio Aubisque, y ambos empalman. Es después del Soulor cuando se gesta la escapada de Labourdette que marcha sólo en cabeza, porque Merckx sólo responde a los ataques de Van Impe, y éste, cansado, resiste, el otro hombre peligroso, Zoetemelk, sube como puede. Ya no es el corredor peligroso del macizo central, en fin, Eddy Merckx "ye" bien la escapada de Labourdette y, no es que le deje ganar, pero no se mueve— para impedir su ventaja de 1 minuto y 32 segundos en Gourette, donde el líder llega a continuación, con dos segundos de avance sobre Van Impe, tres sobre Zoetemelk, siete sobre Guimard, doce a López Carril, etc.; el segundo español en el puesto decimoquinto, es el joven Martos (a 3 minutos y 20 segundos del vencedor), 17 Tamames, 18 Santamarina, 20 Galdós, 22 López Rodríguez, etc.

LABOURDETTE brinda su triunfo a OCAÑA

A lo largo del recorrido, varios letreros en los que se recuerda al corredor de Priego

PAU, 14 (Del enviado especial de Pyresa). — Las dos etapas que ha ganado el asturiano Juan Manuel Fuente, Luchón y Superbagnères, estaban patrocinadas por el otro equipo español de la Tour, el que dirige Momeni. Pero Fuente que es muy gracioso y tiene salidas muy oportunas, me decía esta mañana, bien, el otro patrocinador y el mío gana, pero todo se queda en casa. A propósito de Fuente, va a contraer próximamente matrimonio, con María Elena. De ello hablan hoy los periódicos franceses en sus páginas dedicadas al Tour de Francia.

—Me casaré, claro. Ratifica el asturiano— pero cuando tenga el dinero suficiente, porque por el momento...

Entonces intervienen Santamarina y Ventura Díaz, que escuchan la conversación.

Ventura, que ahora la Vuelta a Cantabria que no pudo correr, le dice:

—Con lo que vas a sacar del Tour no tienes ni para los zapatos de boda y eso que has ganado dos etapas. Nosotros esperamos no llegar cada uno a repartir diez mil pesetas. ¿Para esto todo un mes sufriendo?

Por su parte Santamarina, —que para salir hoy ha recibido sendas "banderillas" de novocaina y cortisona en su rodilla izquierda, que tiene lesionada. Le aconseja que con o sin dinero se está mejor casado.

—En parte por eso se hizo. Tenemos que mantenernos en el primer puesto. Mire que si lo perdiésemos también...

Por su parte, Eddy Merckx, ha manifestado:

—Las últimas dificultades se han salvado hoy.

Sin embargo, no tenía ningún miedo a esta etapa de los cuatro cols ¿Van Impe? Si, es un buen corredor, pero yo estaba mejor clasificado y situado? ¿Zoetemelk? respecto al belga puedo decir lo mismo. Ahora, en el llano, será el equipo quien trabaje y lleve toda las responsabilidades hasta Versalles.

La etapa pirenaica de los cuatro cols ha transcurrido con calor y al final con lluvia. En la cima aguantando el agua, Labourdette contesta a las preguntas:

—Estoy en mi tierra y es lógico que haya hecho este esfuerzo. Pero la victoria de etapa se la brindo a mi compañero de equipo, Ocaña, con quien —lo teníamos estudiado— esperaba atacar hoy.

—Un buen golpe en la general por equipos?

El pequeño Van Impe, que todavía recuerda su victoria anterior en la vuelta a Navarra, me dijo:

—Esto de la lluvia es terrible. De todos modos yo jugué hoy a fondo mi única probabilidad de ganar el Tour. Tenía que ser aquí, en la etapa Luchón-Gourette. Ahora, si no sucede nada sorprendente, no hay más vencedor que Merckx.

Gron ambiente de judo en el Club Antemi

Hacia tiempo que Castellón estaba esperando reemprender la marcha por ese árduo camino que conduce a la práctica organizada del Judo.

Hacia tiempo que Castellón añoraba "aquellos tiempos pasados" y decimos hacia tiempo que Castellón esperaba y añoraba, porque sólo al primer toque de alerta, sólo al primer anuncio hecho de que D. Juan Ramón Marco Brau, Cinto Negro, 2º Dan y Entrenador Nacional, se hacía cargo de encargar, organizando y dirigiendo el Judo en el Club Antemi de nuestra ciudad, Castellón ha dicho sí al Judo. Y no sólo ha dicho sí, sino que han vuelto a vestir el "judogi". Y ha sido utilizado esta, una que volverán a verse rostros sudorosos, sobre el tatami.

Los señores Salas, Lloria, Buanabisa, Pórtol, Peris, Aznar,

Monterde, González. La señorita Sánchez y Tena. Los niños Bello y Cuevas, todos ellos conocidos y algunos otros nuevos atraídos últimamente por esta varonil especialidad, integraron anoche la clase que con tanta ilusión todos anhelaban.

En perspectiva está el ampliar nuevamente el Tatami del Club Antemi. Las instalaciones efectuadas recientemente; las reformas llevadas a cabo dejan al Club Antemi en muy óptimas condiciones de vivir dentro de él y de ahí que esperamos esos muchos otros que pueden y deben integrar este grupo de "adelantados judokas".

En la calle Prez Doiz, 7, de Castellón; Virgen de la Saleta, 12, en Bursiana, o llamando al teléfono 22-30-69 pueden ser informados, cuántos deseen ampliar detalles acerca de su inscripción.

ARMENIA.

La Vuelta a Francia

- ya está en marcha, con los mejores corredores del mundo y con importantes premios.
 - USTED PUEDE GANAR también algún premio de los que «MARCA» ofrece en su concurso a nivel nacional.
 - RECORTE DE CUPONES que diariamente publica el gran diario deportivo madrileño y envíelos a la Administración de «MARCA», pues si acierta se llevará alguno de los premios establecidos y que son los siguientes:
 - UN SIMCA 90C para el que acierte el nombre del ganador de la Vuelta Ciclista a Francia.
 - UN VIAJE A PALMA DE MALLORCA en avión, ida y vuelta desde Madrid, para dos personas, con estancia de una semana en un hotel de primera, ofrecida por Viajes Excelsior, para el que acierte el nombre del ganador del Gran Premio de la Montaña.
 - UN EQUIPO DE CINE INSTAMATIC ofrecido por Kodak, compuesto por Cine-Cámara, Proyector y Pantalla, para el que acierte el nombre del ganador del maillot verde.
 - UN CHEQUE DE DIEZ MIL PESETAS para comprar en «EL CORTE INGLES», para el que acierte el nombre del ganador de mayor número de etapas.
 - UN VALE PARA EL PARQUE DE ATRACCIONES DE MADRID para cuatro personas, con viajes incluidos hasta Madrid y regreso, si el vencedor es de provincias, para el que acierte el nombre del ganador de la última etapa.
- HAGA LA VUELTA A FRANCIA CON MARCA Y GANARAN PREMIOS

regalos

enmedio, 23 - castellón

CLASIFICACIONES

CLASIFICACION DE LA ETAPA (Primer sector)

- Clasificación oficial del primer sector de la decimosexta etapa Luchón-Gourette (145 kilómetros)
- 1.- Labourdette, 5.08.36
 - 2.- Merckx, 5.10.08
 - 3.- Van Impe, 5.10.10
 - 4.- Zoetemelk, 5.10.11
 - 5.- Guimard, 5.10.15
 - 6.- LOPEZ CARRIL, 5.10.20
 - 7.- Letort, 5.10.25
 - 8.- Agostinho, 5.10.27
 - 9.- Mortensen, 5.10.56
 - 10.- Wagtmans, 5.11.33
 - 15.- MARTOS, 5.12.05
 - 17.- TAMAMES, 5.12.28
 - 18.- SANTAMARINA, 5.12.37
 - 20.- GALDOS, 5.13.00
 - 22.- LOPEZ RODRIGUEZ, 5.13.51
 - 23.- MASCARO, 5.14.19
 - 27.- BALAGUE, 5.14.37
 - 36.- DIAZ, 5.16.16
 - 39.- JIMENEZ, 5.16.24
 - 44.- MANZANEQUE, 5.17.11
 - 50.- FUENTE, 5.18.23
 - 51.- GALDEANO, 5.19.19
 - 53.- JULIA, 5.19.32
 - 55.- URIBEZUBIA, 5.19.48

(Segundo sector)

- Clasificación oficial de la segunda parte de la decimosexta etapa pa Gourette-Pau, con 57500 kil6-metros de recorrido:
- 1.- Van Springel, 1.17.58 (con bonificación 1.17.43).
 - 2.- Van Neste, 1.17.58. (con bonificación 1.17.50).
 - 3.- Guimard, 1.18.22 (con bonificación 1.18.16).
 - 4.- Merckx, 1.18.22
 - 5.- Paolini, idm.
 - 6.- Zoetemelk, idm.
 - 7.- Van Impe, idm.
 - 8.- Agostinho, idm.
 - 9.- Mortensen, idm.
 - 10.- TAMAMES, idm.

- 11.- Mori, idm.
- 12.- Schutz, idm.
- 16.- MARTOS, 1.18.35
- 21.- LOPEZ RODRIGUEZ, mismo tiempo.
- 25.- SANTAMARINA, idm.
- 32.- LOPEZ CARRIL, idm.
- 34.- URIBEZUBIA, idm.
- 49.- DIAZ, idm.
- 53.- JIMENEZ, idm.
- 60.- BALAGUE, idm.
- 62.- MANZANEQUE, idm.
- 64.- JULIA, idm.
- 65.- GALDOS, idm.
- 70.- MASCARO, idm.
- 72.- GALDEANO, idm.
- 92.- FUENTE, idm.

CLASIFICACION GENERAL

- 1.- Merckx, 78.06.19
- 2.- Van Impe, a 2'17"
- 3.- Zoetemelk, a 2'21"
- 4.- Thievenet, a 6'49"
- 5.- Mortensen, a 13'07"
- 6.- Agostinho, a 15'29"
- 7.- Guimard, a 15'34"
- 8.- Labourdette, a 21'12"
- 9.- Almar, a 21'54"
- 10.- LOPEZ CARRIL, a 14'20"
- 11.- GALDOS, a 30'40"
- 12.- Peterson Th., a 37'33"
- 13.- TAMAMES, 37'40"
- 14.- Mori, 37'56"
- 15.- MARTOS, a 38'01"
- 16.- Van Springel, a 41'31"
- 17.- Paolini, a 42'12"
- 18.- Letort, a 45'28"
- 19.- Wagtmans, a 47'12"
- 20.- Dumont, a 53'53"
- 26.- SANTAMARINA
- 35.- DIAZ
- 41.- MASCARO
- 44.- BALAGUE
- 51.- URIBEZUBIA
- 52.- MANZANEQUE
- 55.- LOPEZ RODRIGUEZ
- 66.- JIMENEZ
- 68.- FUENTE
- 71.- JULIA
- 72.- GALDEANO

CLASIFICADOR-TONIFICADOR

Importante fábrica de cerámica necesita JEFE para sección vidriado, muy conocedor del trabajo y aptitud de mando. Escribir indicando referencias y puestos similares que haya ocupado, al Apartado 202. —CASTELLÓN.

INGA, S. L.

FABRICA DE AZULEJOS

Avda. Enrique Gimeno s/n

Necesita personal femenino para máquinas de esmalte

VISITA A LOS ANTIPODAS

FIJI: su expresividad

Músicas evocadoras que dieron la vuelta al mundo

CONTENIDO POETICO DE SUS EXPRESIONES PLASTICAS

Por Guillermo Díaz PLAJA

De la Real Academia Española

Voy anotando, según adelanté, mis sensaciones viajeras a punta de pupila, sin apoyo culturalista. Pues, en último término, ¿cuál sería la cuadrícula que un occidental podría aplicar para una situación de estas culturas ante unos lectores de formación europea?

Confesaré, sin embargo, que una experiencia como ésta, produce un cierto desasosiego. Estamos acostumbrados a someter el concepto de la historia universal a nuestros baremos geográficos que, cuando se mira desde donde yo estoy ahora, nuestra vieja Europa aparece como un minúsculo promontorio del occidente del gran continente euroasiático. ¿Con qué derecho hemos pretendido hacer de nuestro pensamiento, módulo de concepción universal? Cuando Oswald Spengler, hace medio siglo, presentó una panorámica del pasado, estableciendo el paralelismo entre nuestra evolución histórica y la de los grandes imperios de Asia produjo una conmoción extraordinaria. ¿Qué decir de una confrontación semejante que abarcara las grandes migraciones de los pueblos oceánicos? En el Museo de Suva, la capital de Fiji, podemos estudiar la canoa de doble quilla, la gigantesca embarcación que podía transportar dos centenares de personas a todo lo largo y lo ancho del Océano Pacífico. Las gentes de este país muestran, en sus facciones, las características de una raza gigantesca, de trazos grandes —ciertamente poco bellos— y de tez negra que justifica el nombre de Melanesia que los primeros viajeros aplicaron a este costado de Oceanía. Nosotros, me dice un guía del país, nos consideramos africanos. Nuestros primeros pobladores procedían de la costa occidental de África. El tema está ahora encontrando al parecer, comprobaciones en los recientes estudios de los antropólogos.

INSTRUMENTOS MUSICALES AUTOCTONOS

Ya hemos notado como suenan aquí los tambores de África, los tambores de madera, cuyo sonido es producido por la percusión de cilindros sobre el gran tronco de árbol semivivo, que aquí se denomina «lali». Otro instrumento de insospechadas posibilidades es el «bitu», que consiste en dos grandes trozos de caña de bambú, obturados por su base, con la que se golpea rítmicamente al suelo, estableciendo un contrapunto —de una grave sonoridad de contrabajo— con el movimiento más agudo que produce la percusión de las maderas del «lali» o tambor de madera. Esto, por lo que se refiere al ritmo. Pero lo que sorprende al Viajero, al escuchar la expresión musical de estos pueblos, es la riqueza y la finura de su movimiento melódico. Apoyado en una notación de guitarras, estos nativos de las islas Fiji son capaces de crear conjuntos coreo-gráficos y corales ciertamente sorprendentes. Sobre la base instrumental citada, con hasta doce ejecutantes de «lali», de «bitu» y de guitarra, hemos oído en diversos lugares de la Isla deliciosas canciones de complicada orquestación coral, de contrastes riquísimos entre los «fortes» y los «pianos» que, cuando sean conocidos, serán repertorio de la música universal. Canciones de celebración —como la llamada «ulavavala»—, de evocación como la titulada «Bula malea» o de despedida, como la conocida con el nombre de «Isaley» son otras tantas impresiones inolvidables para el viajero.

A esta riqueza coral corresponden de otra no menos sorprendente riqueza coreográfica. Los temas fundamentales, el amor y la guerra, encuentran, en estas danzas fijianas, una plasticidad sorprendente. Así la delicadeza del baile «asa-sea», que significa «baila de las muchachas» interpretado por un grupo que mima la eterna atracción de los sexos, o la violencia brutal del «Wesu» o «danza de las lanzas» en la que los ejecutantes representan las incidencias de una lucha guerrera. Algunas de las representaciones mimicas, especialmente las que he visto procedentes de la Isla de Tona, me han asombrado, especialmente las de los danzantes masculinos, por su nobleza, su elegancia y su originalidad.

ARTE PLASTICO

Me demora en estos comentarios, porque son el único elemento de carácter estético que puede arrojar alguna luz en una interpretación culturalista de estos países. En contraste con la expresión que pudiéramos llamar «plana» o de una sola dimensión, de la música y de la danza de Indonesia, limitada por los sonidos de percusión, metálica y por una normativa tradicionalmente restringida, estas expresiones coreo-

gráficas y musicales de las Islas Fiji parecen tener —diríamos— una segunda y una tercera dimensión lo que les da un mayor contenido poético y, por lo tanto, humano.

No alcanza la misma expresividad el arte plástico. Ciertas formas de arquitectura popular en madera y paja son, ciertamente, curiosas y atestiguan una sabiduría ancestral digna de ser notada. En lo que se refiere a la escultura, la creación de máscaras y fetiches determina un arte mucho más elemental que el indonésico, que hemos dejado atrás. Sus formas son más bastas y trascienden de manera inequívoca la tradición africana a que nos hemos referido anteriormente. Finalmente, por lo que se refiere a pintura, sobre tela o sobre material constituido con la corteza de los árboles especialmente el mango —las gentes de este país rea-

lizan curiosos ejercicios plásticos predominantemente geométricos, a base de aplicar sobre las superficies ya blanqueadas trazos de negro de humo que, muchas veces, configuran con trazados de color ocre. El resultado ofrece curiosas características de modernidad, dentro de las tendencias abstractas de la pintura.

Toda esta expresividad artística se pone en contacto con el viajero a través de bien organizadas expediciones por todo el país. Los ciento cincuenta mil turistas —especialmente australianos y norteamericanos— que el año pasado visitaron estas tierras aseguran que esta organización va a perfeccionarse, como ya dije en unas notas anteriores. Concentrada la ordenación del turismo en la Isla de Viti Levu —la «gran isla» en lenguaje fijiano— bastará que



Fiji es un pueblo enormemente expresivo en todas sus manifestaciones, especialmente al demostrar su cariño por los niños

les diga que, en su territorio, de dimensión parecida a la de la Isla de Mallorca, existen treinta y cuatro hoteles de gran turismo, con aire climatizado y piscinas, en torno a las playas del bellissimo litoral, y no menos de nueve campos de golf para solaz de los viajeros. Esto confirma la vida de estas tierras remotas a un nivel sociológico y humano muy superior al que, en nuestra ya consagrada ignorancia, suponíamos. (PYRESA)

IMPRESIONES Y COTIZACIONES DE BOLSA

MERCADO SOSTENIDO

MADRID, 14 (PYRESA). —Aunque un poco más bajo el tono alcista, los resultados obtenidos en la segunda sesión de la semana bursátil madrileña siguen siendo optimistas. Exactamente han sido 35 las mejoras, 12 las repeticiones y 15 los retrocesos. Las ventas se han producido con mayor frecuencia en electricidad, alimentación, inmobiliarias, industrias químicas y seguros. Respecto a las posletoles dominantes de la demanda fueron más abundantes en Bancos, mineras, monopolios, siderometalúrgicas, Teléfonos y transportes, si bien los puntos conseguidos en la mayoría de los casos no alcanzaron las cuantías de ayer. Con mayor detalle, las oscilaciones producidas en cada departamento fueron las siguientes:

En el bancario mejoraron Banca

to 10, Central, 8, Mercantil 7, Bilbao, Fomento, Ibérico y Rural 5, Vizcaya 4, Urquijo 2, López Quesada y Santander 3 y Popular e Hispano 1. Repitieron Bankunion, Exterior y Valencia.

En eléctricas subieron Cataluña 3; Fenosa y Reunidas 2, y Cantábrico, Nansa y Sevillana 1. Las bajas fueron de cuatro enteros en Fecsa grandes, dos y medio en Iberduero y Fecsa pequeñas, y medio en Hidrola; uno en Unión Eléctrica y medio punto en Vieogo.

En alimentación bajaron Ebro 2 y Azucarera 0'50.

En mineras subieron 1 Ponferrada y 2'25 Felguera.

En monopolios, Tabacalera mejoró 15 enteros y Campsa repitió.

En construcción e inmobiliarias las subidas fueron de 8 puntos en Portland Valderrias y de 4 en Hidrociivil, Dragados, Enclinar, Vallehermoso y Metropolitana repitieron sus cambios. Las bajas afectaron a Cementos Alba 7, y Urbis 4.

En industrias químicas mejoraron Auxiliar 2, Santa Ana 1 y Altos Hornos 0'50. Los dos Finanzautos y Fasa repitieron sus cambios.

Del resto de los valores objeto de contratación esta mañana quedan por anotar los avances de Metro 2, Telefónica 1, y Sniace 0'50 y el descenso de dos enteros sufrido por Fenix.

listas de boda

nike

enmedio, 23 - castellón

Cotizaciones

FONDOS PUBLICOS:
Interior 4%, 123
Exterior 4%, 121
Amort. 4% Enero 1950, 123'25
Amort. 4% Novbre. 1951, 122'25
Amort. 4% Junio 1953, 123'25
Amort. 3%, 106
Bco. Hipotecario exentas, 97'50
ACCIONES

BANCOS:
Bilbao, 846
Exterior, 380
Central, 870
Banesto, 688
Fomento, 589
Hispano, 705
Ibérico, 680
Mercantil, 783
Popular, 793
Rural, 388
Santander, 790
Valencia, 1.083

ELECTRICAS:
R. Zaragoza, 96
Fecsa-grandes, 221
Fecsa-pequeñas, 226'50
Fenosa, 157
Cantábrico, 213
Hidrola, 231'50
Iberduero, 282
Nansa, 143
Sevillana, 221'50
Unión Eléctrica, 212'50

ALIMENTACION:
Aguila, 289'50
Azucarera, 152'50
Ebro, 680

CONSTRUCTORAS:
Hidro Civil, 48
Dragados, 505

INVERSION MOBILIARIA:
Urbis, 286
Inversiones, 501
Insa, 151
Gesteval, 89'61
Nuvofondo, 1.853'87
Rentfondo, 513'54

MINERAS:
Felguera, 72'25
Ponferrada, 340

MONOPOLIOS:
Campsa, 327
Tabacalera, 340

NAVEGACION:
Naval ordinarias, 80
Trasmediterránea, 217

QUIMICAS:
Aragonesas, 194
Explosivos, 260
Hidro Nitro, 148
Petróleos, 378

SIDEROMETALURGICAS:
Altos Hornos, 91'50
Auxiliar F. C., 123
Fasa, 190

TELEFONIA Y RADIO:
Telefónica, 291

TEXTILES:
Sniace, 141

SEGUROS:
Unión y Fenix, 611
(Información facilitada por el Banco de Valencia, de Castellón)

PLATANOS BELLOCH

EN VERDE, PINTON Y MADURO

PRECIOS:

10, 12 y 14 PTAS. KILO

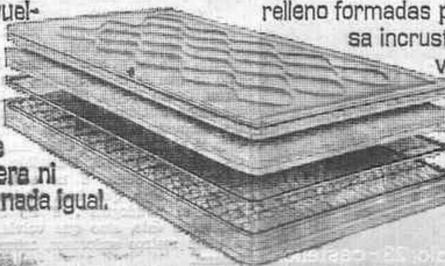
C/ ONTENIENTE, 4 - Tel. 25-75-46. VALENCIA.

¡NUEVO!

Tiene muelles sin nudos y Polycotón

Véalo por dentro. Fabuloso, ¿verdad? Pero sentirá la diferencia. La elasticidad uniforme que proporcionan los muelles Multi-elastic, le permiten dar vueltas y vueltas, aprovechando íntegramente toda su superficie. Es algo fantástico; en España no hay nada que se le parezca, ni por fuera ni por dentro encontrará nada igual.

Y además con Polycotón. El más reciente invento de FLEX. Un nuevo producto patentado mundialmente y utilizado por las más importantes firmas extranjeras. Mantas de relleno formadas por una materia esponjosa incrustada de algodón. ¡Definitivo! Impide su desplazamiento, evitando la formación de bolsas incómodas. Se mire como se mire, FLEX-MULTI-ELASTIC es diferente.



COMO SIEMPRE, FLEX, DE LO BUENO, LO MEJOR

nike

enmedio, 23 - castellón

ACTUALIDAD en VILLARREAL

Obras en la Arciprestal

Estos días últimos se han reatizado unas obras en la sacristía de la Arciprestal para habilitar una dependencia de la misma como estancia-relicario.

Los trabajos de albañilería ya terminaron y ahora sólo falta la instalación de la iluminación indirecta y trabajos de carpintería y cristalería.

En la estancia-relicario estarán expuestas valiosas obras de orfebrería religiosa, tales como la custodia gótica que desde hace varios siglos viene utilizándose el día del Corpus, un lignum crucis, un copón arqueta y otros varios objetos de gran valor, así como ornamentos antiguos.

Con esto la Sacristía de nuestra Arciprestal tomará el aspecto de un pequeño museo, con los valiosos cuadros de Pablo de Santa Leocadia sobre la vida y martirio de San Jaime, titular de dicha iglesia, que recientemente fueron restaurados, otro valioso retablo y varios cuadros entre ellos uno de San Vicente Ferrer, que unos atribuyen a Juan de Juanes y otro a su escuela.

Nos alegra mucho registrar esta noticia por cuanto representa en la elevación del nivel cultural de una Ciudad el que puedan conocerse en todo momento las obras de arte que en la misma y como producto del esfuerzo de muchísimas genera-

ciones se conservan, lo que además habla muy alto de la Villarreal de ahora y de siempre.

CURSILLO DE ORATORIA EN LOS LUISES

Conforme anunciábamos días atrás, la Vocafía de Cultura de la Congregación de Luises ha organizado un cursillo de oratoria que dirige Bautista Careller. Todas las noches, en uno de los locales de la Casa Social de la Congregación, vienen reuniéndose un grupo superior a veinte jóvenes y allí en amena y animada charla van estudiando los temas.

Los temas tratados, uno ca la noche, son los siguientes:

Tú puedes ser orador. Cómo se prepara un discurso. Como se dice un discurso. Detalles complementarios para hablar en público.

Luego seguirán unas lecciones prácticas en semanas sucesivas, que forman un todo con el plan del cursillo que ha resultado muy interesante y esperemos que los frutos del mismo estén de acuerdo con el esfuerzo desarrollado para su organización y la atención prestada por los entusiastas jóvenes que asisten al mismo.

Una muestra más, este cursillo, de la vitalidad y pujanza de esta Congregación de Luises, que con casi cien años de existencia continúa plena de vigor y entusiasmo.

EL VILLARREAL EN LA ASAMBLEA DE LA FEDERACION ESPAÑOLA DE FUTBOL

El Villarreal C. F. estará repre-

sentado en la Asamblea anual de la Federación Española de Fútbol, anunciada para hoy día 15 en Madrid, por su Gerente D. Rafael Moner.

Y hablando de fútbol son noticia los trabajos que se están efectuando en el Campo del Madrigal para dejar el terreno de juego en las debidas condiciones cara a la próxima temporada. Todos los días se trabaja en la reposición y resembrado de césped en aquellos puntos del terreno donde es más necesario, se riega también continuamente con el fin de que la humedad sea constante y todo hace esperar que dentro de muy poco esté el rectángulo en magníficas condiciones.

También relacionado con el Campo del Madrigal les diremos que se esperan muy pronto noticias oficia-



Farmacias de Guardia

Jueves 15, D. Juan Roig, San Jaime, 17, teléfono 52 16 02.

Servicio permanente

D. Juan Ronchera, Piedad, 36, teléfono 52 09 42.

Doña Carmen Berenguer, 18 de Julio, 72, teléfono 52 14 45.

les sobre las obras a realizar en el mismo que consistirán en la renovación total del graderío de la preferencia, que va a ser sustituido por una grandiosa tribuna cubierta capaz para varios miles de espectadores.

No será posible que la obra esté terminada para la iniciación de la temporada, pero tenemos noticias de que podrá trabajarse sin demorar el actual graderío, ya que la mayor parte de la obra se realizará detrás y posiblemente mediada la temporada pueda utilizarse la obra nueva. Prometemos a nuestros lectores amplia información sobre este tema en el momento oportuno.

loza fina nike enmedio, 23-castellón

INFORMACION DE PROVINCIA INFO

MORELLA

La Festividad de San Cristóbal

Si siguiendo la tradición se honró en el pasado fin de semana a San Cristóbal patrono del gremio de conductores y transportistas. Una vez más el ambiente alegre y festivo se esparció por todos y cada uno de los rincones morellanos, respirándose por doquier un ambiente de sana alegría y cordialidad, pues son muchos los chóferes, transportistas y simpatizantes del más popular gremio de la ciudad.

Comenzaron los actos de homenaje al Santo con el tradicional rosario de antorchas que recorrió las calles de la Ciudad, efectuándose la salida desde la iglesia de San Juan, a las 9 de la noche del sábado día 10. Ese mismo día y a las once de la noche en la plaza de toros tuvo lugar un gran baile amenizado por el famoso conjunto local «Los Ymanes».

El domingo día 11 a las 10 de la mañana en la iglesia de San Juan se celebró una misa solemne en honor de San Cristóbal. Seguidamente tuvo lugar la bendición de los vehículos en la puerta de San Miguel. A las dos de la tarde se ofreció una comida de hermandad y a las 4:30 en la plaza de toros nos ofrecieron un divertido festival en el que no faltó la típica tradición (corregida de los pollastres) Se cerraron los actos con una sensacional verbena a las 11 de la noche en la plaza de toros con la actuación del citado conjunto morellano.

Un año más los chóferes de la localidad honraron a su santo patrón, y ahora a esperar el próximo año para que el popular gremio nos depare otras jornadas tan simpáticas y alegres.

FRANCISCO L. BLASCO Q.

SAN MATEO

Cierre del Colegio de la Consolación

Ya está decidido el traslado del Colegio de la Consolación. Definitivamente, el próximo curso ya no abrirá sus puertas. Una institución por la que hemos pasado, a una u otra edad, la mayoría de los sanmatevanos, va a ser cerrada. Las gestiones realizadas por las autoridades civiles, eclesiásticas y por los padres de familia, han resultado infructuosas. El Colegio va a desaparecer sin remedio.

Una vez más, las grandes urbes cumplen su absorbente misión de ir devorando poco a poco las instituciones, los centros y los hombres de estas poblaciones a quienes los signos mudables de los tiempos van marginando cada vez más, y cada vez más se ven abandonados a su ineluctable y problemática suerte, ya apenas sin ilusión y sin esperanza.

Un suave perfume se habrá esfumado: la paciencia abnegación y sacrificio que desde tantos años han derramado, van a quedar truncados sin remisión. Pero los problemas irán aflorando con su marcha: La escuela hogar no podrá contener la avalancha de alumnos que va a irrumpir, y la escuela maternal y el pargulario van a tener muy difícil sustitución, si es que se logra. Pero lo que no podrá reemplazarse será el espíritu del colegio. Y como un símbolo del centro, evocamos ahora la figura amable y siempre sonriente de Sor Patrocinio Pesudo, maestra que fue de tres generaciones de sanmatevanos.

Una nueva e irreparable pérdida hemos de sufrir, más dolorosa por más inesperada. Parece ser que la nueva ley de Enseñanza tiene algo que ver con la decisión. Así pues, al par que unos problemas se van a resolver, otros se van a crear. Y no comprendemos demasiado la prisa de la Congregación por adelantarse a los acontecimientos.

Si los valores se midieran por el criterio de la rentabilidad, hace ya mucho tiempo que estos pueblos no existirían. ¿Qué es lo que nos mueve a quedarnos en ellos, sino únicamente obligaciones y consideraciones de índole moral? Por eso duele que al juzgarse las posibilidades de estas poblaciones en el ámbito que sea, se atienda únicamente a factores económicos y no a sus problemas y necesidades de supervivencia.

VINAROS FIESTAS

Cuando todavía dura el eco de las fiestas de San Juan y San Pedro Vinaroz, se apresta a vivir sus tradicionales festejos marineros, organizados por la Cofradía de San Pedro. Tendrán una duración de tres días y el programa es ambicioso y los actos muy atractivos. La fiesta estelar la constituye la exhibición de vaquillas, que se lleva a cabo entre las calles de Santa Magdalena y Costá y Borras, ante la curiosidad general y con participación de muchísimos turistas extranjeros.

Más tarde, y del 7 al 15 de agosto, tendrán lugar las Fiestas del Langostino, en cuya programación colabora el centro de Iniciativas y Turismo.

TAURINOS

Los maestros del arte del rejoneo, actuaron una vez más en plan de apoteosis. Los graderíos del blanco coso, registraron una entrada más apetitosa, aburriendo

PUEBLA TORNESA

TERCERA SEMANA

La tercera semana cultural y recreativa del Tele Club está como quien dice al caer. En un excelente programa que el Tele Club ha editado para la ocasión y en el editorial que a modo de presentación de la semana viene inserto en el mismo, se informa del por qué de la misma, al tiempo que demuestra las positivas secuelas que el periplo deja tras de sí, clarificando la postura del Tele Club delante de los problemas locales. La postura no puede ser obra que de colaboración abierta con todo el mundo y una afirmación en los fines y deberes para los cuales este tipo de organismos fueron creados por el Ministerio de Información y Turismo. Es decir todo aquello que redunde en un mayor beneficio del acervo cultural local. Ni más ni menos.

A caballo de este interesante coc tel, tendremos desfiles y verbena. El sugestivo mundo teatral de los Quintero, contrastando con la ya clásica pincelada de teatro valenciano. Concursos de habilidad club de humor y una completísima y actual historia local. Estará con nosotros la presencia de ese admirable y tan representativo grupo villarrealense «Els XIII» y ponien do freno a nuestra diáspora recreativa un competente cuadro de conferenciantes que nos involucrarán en la fuerza de la contextura temática elegida.

Diremos adiós con canciones inmersas en el certamen correspondiente, seguros de éxito de una semana que hermanará voluntades y nos acercará más unos a otros, en el mejor de los resultados que una convocatoria de este tipo puede soñar. A quienes de un modo o de otro prestan su inestimable colaboración para poner en pie tan bella realidad nuestra gratitud. No cabe duda que el éxito se dará por añadidura.

AMADEO MARCO

FOTO CARNET EMO entrega en una hora. Razón Plaza Clavé, 43. Castellón

La calle Gil de Atrociello, que está en unas condiciones muy deficientes, va a ser objeto de especial atención y cabe esperar que tan vieja aspiración se convierta definitivamente en realidad próxima.

ANGEL GINER "Corresponsal"

terrabe TERRAZOS, BECHI TELEFONO 195

programas: LWA

- SOBREMESA 1'45 Carta de ajuste: Lo mejor de la música asturiana. 2'02 Sobre la marcha; Presentador: Julio César Fernández. Dirección: Alfredo Amestoy. 3'00 Noticias a las tres. 3'25 Los caballeros del cielo. Hoy: Episodio núm. 1. TVE ofrece esta serie de producción francesa, que narra las aventuras de dos pilotos de aviones «Mirage» verdaderos ases del aire. 3'50 Con vosotros. TARDE 7'15 Carta de ajuste: Canta Lilián de Celis. 7'25 Protagonistas, los pueblos. (núm. 12) 8'00 Dibujos animados: Rocky y sus amigos. 8'10 Buenas tardes. NOCHE 9'00 Novela: «El amor de Dennis Haggarty». Autor: William Thackeray. Adaptación: Florentina de Alarcón 9'30 Telediario. 10'00 Vuelta Ciclista a Francia. 10'10 Programa de actualidad. 10'40 Sesión de noche. Hoy: «Las lluvias de Ranchipur». Director: Jean Negulesco. Intérpretes: Lana Turner, Richard Burton, Michael Rennie, Fred McMurray, Joan Caulfield. 00'30 Veinticuatro horas. 00'50 Despedida y cierre. UHF 8'00 Carta de ajuste: Baila Lucero Tena y su Ballet. 8'32 Huckleberry Hound: «Có y ahora... mo ser domador de leones» 8'50 Dibujos animados.

ENCHUFA EL ASKAR ASKAR PRESENTE Y FUTURO EN RADIO-TELEVISION con UHF incorporada 18 meses de plazo

Distribuidor Provincial y servicios técnicos: Radio Menen TEL: 52 17 47 VILLARREAL

ANUNCIO

Subasta de las obras de alumbrado público (1ª etapa) del Polígono «MIJARES», sito en Almazora (CASTELLON)

En el B. O. E. nús. 160 y 163, correspondientes a los días 6 y 9 del actual, la Gerencia de Urbanización convoca subasta para la adjudicación de las obras de Alumbrado Público (1ª Etapa) del polígono «Mijares», sito en Almazora (Castellón), cuyo presupuesto es de UN MILLON NOVECIENTAS NOVENTA Y SIETE MIL CIENTO TREINTA Y UNA PESETAS (1.997.131'00). Las proposiciones se presentarán exclusivamente en el Registro del citado Organismo (Ministerio de la Vivienda, planta 8, Madrid) terminando el plazo de admisión a las 13 horas del próximo día 29. El acto de subasta tendrá lugar el siguiente día 30, a partir de las diez horas, en el Salón de Actos del referido Ministerio.

Madrid, 9 de Julio de 1971. El Director-Gerente, P. D.: El Secretario General, ALFONSO TERRER DE LA RIVA

BACHILLERES ELEMENTALES

(de ambos sexos). Aprovechen este momento excepcional para colocarse. Prepárense de las siguientes oposiciones:

* INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION. Convocadas 469 plazas. Sueldo mínimo de entrada de 117.664 pesetas, con grandes posibilidades de que sea muy superior. Instancia hasta el 10 de agosto.

* AUXILIARES DE LA ADMINISTRACION DEL ESTADO (Civil y Militar y Dirección General de Seguridad) y ORGANISMOS AUTONOMOS (Mutualidades, Canal de Isabel II, Instituto de Cultura Hispánica, Comisaría de Abastecimientos y Transportes, etc.). De las primeras en breve aparecerá convocatoria de 700 plazas (ya se han publicado los programas), y de las demás, o está abierto el plazo de presentar instancias o se abrirá en breve. — En todas ellas los programas y ejercicios son comunes o similares (mecanografía, taquigrafía o prácticas administrativas y de 15 a 23 temas, de los que la mayor parte coinciden), de forma que la preparación de cualquiera de ellas VALE ESENCIALMENTE PARA TODAS. Los ingresos de entrada son también sobre 120.000 pesetas anuales.

Clases orales en turnos de mañana, tarde y noche. — Contestaciones editadas para que usted solo/a pueda prepararse. Pida información amplia con programa y modelo de instancia a

ACADEMIA N POLITECNICA

C/. Lavapiés, 6, 3º. MADRID-12 (por correo, envíe 10 ptas. en sellos a esta misma Academia en Plaza Mayor, 11. Salamanca). Decídase; una visita personal o una simple carta puede resolver su porvenir definitivamente

RESTAURANTE TORRECASIM EN LAS VILLAS

Nueva dirección «Restaurante Viveros» Valencia

DURANTE EL DIA PODRA DEGUSTAR SU EXCELENTE COCINA Y POR LAS NOCHES A PARTIR DEL DIA 17

MESA DE ESPECIALIDADES REGIONALES

Más de 30 platos distintos

A esta mesa puede acudir tantas veces, como se quiera para saborear las distintas especialidades y los exquisitos postres

Podrá comer todo cuanto quiera por 200 ptas.

El XII curso sobre "Problemas políticos de la vida local", del 1 al 15 de Septiembre, en Peñíscola

MADRID, 14 (Pyresa). — La Delegación Nacional de Provincias de la Secretaría General del Movimiento ha convocado del 1 al 15 del próximo mes de septiembre, en el Centro de Estudios del Movimiento de PEÑÍSCOLA (CASPTELLON) el XII curso sobre "Problemas políticos de la vida local". A lo largo de los anteriores cursos han participado un millar de becarios de diputaciones, ayuntamientos, delegaciones nacionales y Jefaturas provinciales del Movimiento. Al próximo curso asistirán un centenar de becarios y se desarrollará en tres seminarios dirigidos por D. Agustín Asís Garrote, Catedrático y Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Alava; D. Juan Lara Pol, Jefe del Servicio Nacional de Inspección y Asesoramiento de las Corporaciones Locales, y D. Gabriel Solís Villalonga, Catedrático y Subcomisario del Plan de Desarrollo Económico y Social. Asimismo, intervendrán como conferenciantes D. Rafael Ruiz Gallardón, Delegado Nacional de Acción Política y Participación; don José Luis Vasallo Rubio, Profesor del Instituto de Administración Local; D. Miguel Cruz Hernández, Catedrático de la Universidad de Salamanca; D. José Luis de Lavallina, Catedrático y Director del Instituto de Administración Local; D. José María Pérez Herrero, Jefe del Gabinete Técnico del Ministerio de la Vivienda; D. Guillermo Lorenzo Suárez, Presidente de la Diputación de Oviedo; D. Rafael Anson, Jefe de la Sección Central de Planes Provinciales; D. Luis Legaz Lacambra, Catedrático y Director del Instituto de Estudios Políticos; D. Esteban Bassols, Director General de Promoción del Turismo; D. Luis José Melán Gil, Catedrático y Secretario General Técnico de la Presidencia del Gobierno; D. José María de Porcioles, Alcalde de Barcelona; Dña. Pilar de Caracga, Alcaldesa de Bilbao; D. José María Boquera Oliver, Catedrático, y D. Miguel Primo de Rivera, Presidente de la Comisión de Estructuras y Servicios Urbanos de la Comisaría del Plan de Desarrollo.

Los temas objeto de los seminarios —tales como «La participación política y los órganos ejecutivos del Movimiento de ámbito local y provincial», «El futuro de las entidades locales», «Desarrollo regional (Descentralización, regionalización, comarcalización) serán seguidos del amplio temario-base de las conferencias, relativas a «Función de los órganos colegiados del Movimiento en la vida local», «Futuro de la administración local», «Urbanismo y convivencia», «La política de selección de núcleos y la estrategia del desarrollo regional», «La promoción del turismo en el ámbito local», «Análisis de la política urbanística», «El futuro de las áreas metropolitanas», etcétera.

Dirigirá el XII curso sobre "Problemas políticos de la vida local", el Delegado Nacional de Provincias y Consejero Nacional del Movimiento, D. Enrique Ramos Fernández.

Peregrinación a Santiago de Compostela

El Servicio Nacional de Hermanidades de Excautivos, con motivo del XXX Aniversario de su fundación oficial, que coincide con la celebración del Año Santo Compostelano, ha organizado entre otros actos conmemorativos de aquella fecha, una gran peregrinación nacional, para que sus afiliados y familiares puedan lucrar las gracias del Jubileo.

Esta peregrinación tendrá lugar los días 18 al 22 de septiembre del corriente año, ambos inclusive.

El precio por persona es: Hoteles de 1ª 3.785 pts. Hoteles de 2ª 2.990.

Para mayor información, pueden pasar por la Jefatura Provincial del Movimiento, Avda. Cernuda y Velasco, y se les facilitará programas con detalles de la peregrinación.

La inscripción estará abierta hasta el día 3 de Agosto.

Será interesante hubiera una buena representación de esta Provincia.

LA SECRETARÍA PROVINCIAL DE EXCAUTIVOS

Taurinas Taurinas Taurinas

Ordóñez y Camino cerraron sin brillantez la Feria de San Fermín

PAMPLONA, 14. (Del correspondiente de Pyresa Carlos Briones, Director de «El Ruedo»). — Las fiestas de San Fermín, cuando ha finalizado el último festejo taurino de la feria del toro 1971, han terminado. Los simpáticos mozos pamploncos no entonaron esta noche sus alegres canciones callejeras, sino música triste de añoranza por las ruidosas que se han ido hasta el año que viene.

El festejo de hoy hacia el octavo de los celebrados este año. Ocho corridas. No me atrevo, en honor a la veracidad informativa, a llegar a tanto. Podríamos, eso sí, calificar de novillada de feria la anunciada como corrida y en la que han tomado parte ni más ni menos, que dos «novilleros» de postín, Antonio Ordóñez y Paco Camino, mano a mano, con reses de D. Cesar Moreno, No ha sido precisamente un broche final el último festejo de esta feria del toro, que hoy no parecía tal. Todos los animales lidiados tenían cara de novillos engordados. Muy cómodos de cabeza los tres primeros aunque fueron con cierta nobleza a los caballos. Presentaron dificultades para los toreros, pero estos se encargaron cumplidamente de demostrar que aun eran peores de lo que realmente eran. Casi lleno y durante toda la corrida, que duró una hora y tres cuartos, llovía mucho. Antonio Ordóñez ha estado francamente mal, como asustado ante sus tres jóvenes enemigos. ¿Qué hubiese pasado si el maestro de Ronda hubiera tenido que torear la corrida lidiada ayer del Conde de la Corte? No ha querido ni ver a ninguno de sus toros y el público se enfadó y mucho, con él. Se ha llevado en el esportón, en vez de orejas, tres broncas de las que hacen época, con lluvia de toda clase de Objetos al ruedo. Ordóñez estuvo en mal

novillero. El, que ha sido una de las figuras cumbres indiscutibles de la torería contemporánea. Ni siquiera merece la pena reseñar lo que hizo. Estuvo tan mal que es mejor no transmitir a los lectores la antilección de pundonor taurino que dió el veterano torero de Ronda. Fue despedido bajo una lluvia de almohadillas y una pita tenomental.

Paco Camino, sin cuajar tampoco ninguna faena, estuvo más entonado, con más ganas y buenas formas, a veces, como en unos magalíficos naturales en el segundo de la tarde, citando y templando en gran maestro. En este toro cortó una oreja. En los dos restantes se dividieron las opiniones, especialmente en el sector sin duda el «novillo» más peligroso de este catastrófico encierro. Ha sido, con mucho, la peor corrida de las celebradas en esta feria, donde, al menos, durante siete días hemos visto toros, que no es poco ver en estos tiempos.

Los nombres de Beca Belmonte, Julián García y Antonio Rojas han despertado el interés de los aficionados españoles y también de los muchos extranjeros que ya pueblan nuestras playas.

Los toreros jóvenes con ansia de colocarse siempre interesan al público. Y la feria del próximo domingo es de esta clase.

Beca Belmonte, heredero directo del Terremoto, de aquel Juan Belmonte que revolucionó el toro encabeza el cartel. Arte hondo, toro dominante el que caracteriza a este singular valor de la taurinología.

Julián García fue constanzado triunfador en nuestra plaza, y también en todas las demás donde actúa por ello lleva 24 corridas toradas y está en el cuarto lugar del escalafón por el número de actuaciones.

De Antonio Rojas, al que vimos actuar en Vinaroz recientemente, y luego a través de la Televisión, podemos afirmar que tiene arte y valor. Lleva 15 corridas toradas que le sitúan en el grupo de cabeza.

Tres toreros con garra que se enfrentarán con ansia de triunfo a seis hermosos ejemplares de la ganadería de Miguel Baez «Lirio».

La empresa ha efectuado un reajuste de precios más asequibles que en otras ocasiones.

CONCURSO DE CARTELES DE LAS FIESTAS DE LA MAGDALENA 1972

Con motivo de las tradicionales Fiestas de la Magdalena, la Junta Central de Festejos convoca un concurso de carteles anunciadores, en el que podrán tomar parte todos los artistas españoles y se regirá por las siguientes bases:

- 1.— Los concursantes realizarán su trabajo con plena libertad de tema, sujetándose no obstante a la técnica del cartel.
- 2.— El cartel habrá de adoptar la forma vertical, siendo su superficie pintada de 65 por 90 centímetros, debiéndose presentar montado sobre un bastidor de 70 por 100 centímetros.
- 3.— Los originales podrán ejecutarse por cualquier procedimiento, excepto el pastel, de forma que su reproducción tipográfica no ofrezca dificultades y no exija más de seis tintas, incluyendo en ellas doradas o plateadas.
- 4.— En los originales, de forma

bien visible y que resalte por la colocación y tamaño de las letras, deberá figurar el Escudo de la Ciudad y la inscripción: Feria de la Magdalena. Fiestas de la Luz. Castellón de la Plana. Del 4 al 12 de Marzo de 1972. Aunque estas fechas pueden ser de tamaño más reducido. Fiestas de Interés Turístico.

- 5.— Los trabajos presentados llevarán un lema, que constará asimismo en un sobre, en cuyo interior debe ir el nombre y dirección del autor. Los remittedos desde otras poblaciones deberán ser a portes pagados.
- 6.— La presentación de originales deberá realizarse en la Secretaría de la Junta Central de Festejos en el Excmo. Ayuntamiento de esta capital, desde el día 1 del mes de julio, hasta las 13 horas del día 23 de octubre.
- 7.— Para la admisión de originales actuará un jurado compuesto por el Ilmo. Sr. Alcalde Presidente del Excmo. Ayuntamiento de esta capital o concejal en quien delegue, el Presidente de la Junta Central y los miembros de la misma que se designen.
- 8.— En este concurso se otorgan los siguientes premios: Primer: Veinte mil pesetas. Más un accésit de cinco mil pesetas.
- 9.— A su debido tiempo será designado por la Junta Central el Jurado para fallar el concurso, pudiendo dicho Jurado, declarar desierto el concurso si estimase que ninguno de los originales, por su inspiración o calidad artística, es digno de servir para el anuncio de nuestros grandes y tradicionales festejos.
- 10.— El fallo del Jurado será inapelable, obligándose la Junta a exponer al público, después del fallo los originales presentados y admitidos y pudiendo entonces firmar los autores sus respectivos trabajos.
- 11.— Para decidir el concurso, el jurado tendrá en cuenta, naturalmente, no sólo la calidad artística del original, sino también y especialmente su idoneidad como cartel y su expresividad como anuncio de las propias Fiestas de la Magdalena.
- 12.— Los originales premiados quedarán de la exclusiva propiedad de la Junta Central de Festejos, que hará de ellos el uso que estime conveniente para la propa-

ganda de las fiestas.

13.— Los trabajos no premiados podrán ser retirados por sus autores, previas las comprobaciones correspondientes, en el plazo de veinte días, a partir de la fecha en que se clausure la exposición que de todos los carteles presentados se realizará de acuerdo con la base 10ª, entendiéndose que renuncian a sus originales aquellos autores que en dicho plazo no hayan retirado el que presentaron.

El Presidente de la Junta Central CARLOS TORLA CEPRIA

EFEMERIDES TAURINAS

Se cumplen ahora setenta años de la primera alternativa que se dió en nuestro siglo

A veces los toreros modestos, esos que no consiguen ni la gloria taurina ni la fortuna, también son protagonistas de hechos que pasan a la posteridad. No todo en la historia del toro han de ser coronadas y tardes de triunfo; también en los anales de la fiesta brava tienen cabida los hechos sencillos y los nombres modestos. Precisamente uno de ellos, Francisco Carrillo y Ordóñez, recibió la primera alternativa del siglo actual.

Pero, ¿quién era, este Francisco Carrillo y Ordóñez, tan poco mencionado en las crónicas taurinas de su época? El torero nació en la ciudad de la Giralda el dos de enero de mil ochocientos sesenta y ocho. Era hijo de una modesta familia de panaderos, pero desde muy joven sintió la afición taurina, en parte porque esa era su vocación y también por el ambiente que entonces existía en Sevilla, una de las principales cunas del toro en todos los tiempos. El caso fue que Francisco Carrillo y Ordóñez comenzó a torear. Primero, en capeas sin relieve, en plazas pequeñas de los pueblos de alrededor. Más tarde se hizo novillero de cierto cartel y tuvo ovaciones de llegar a figura.



FRONTE AL MAR... EN LA SIERRA... BAJO LA COPA DE UN PINO... LEA, LEA EL EXTRA DE VERANO DE



Se ha puesto a la venta en toda España. No lo olvide, amigo. La parcela mejor de su verano sólo cuesta 20 pesetas. Aquí sí que disfrutará de lo lindo. 132 páginas en huecograbado, a color, con una portada sugestiva, atrayente y refrescante. Y distracción no para uno, sino para varios veraneos. Centenares de anécdotas, crucigramas, pasatiempos, acertijos y sucedidos. Para reír desternillándose... Para distraerse hasta el año 2000... que ya falta menos. Para distraerse rompiéndose la cabeza de tanto crucigrama, pasatiempos y dagrama.

Y UNA ESPLÉNDIDA BARAJA DE ESTUPENDOS, DIVERTIDOS O SOBRECÓGEDORES REPORTAJES

Observe unos botones de muestra:

- * La pircardia y el robo son eternos. ¿Sabía que antes del célebre atraco al correo de Glasgow hubo un «robo del siglo»? Pues sí; fue el de Brink's, en Estados Unidos.
- * Trece muertos, conservados en frío esperan en los Estados Unidos resucitar el año 2100 gracias al «frigorífico humano». Conozca la técnica y misterios de la criogenización.
- * Y una serie magnífica bajo los siguientes títulos: «LA ZARZUELA: DE LA ANTODOLOGÍA A LA HISTORIA», «NADAR Y GUARDAR LA ROPA», «DE LASARTE AL JARAMA» y «LA PEQUEÑA GUIA TURÍSTICA DEL CAMINO DE SANTIAGO».

Todo esto y mucho más, en el extra veraniego de «7 FECHAS». Sólo cuesta 20 pesetas el ejemplar. ¡Y vale mucho más de lo que cuesta!

Servicios prestados por la Cruz Roja

Destacamento de Castellón.—Se han efectuado 16 servicios.

SERVICIO DE PLAYAS

Excmo. Ayuntamiento de Castellón de la Plana.—Se han efectuado 5 servicios.

Ayuntamiento de Benicàssim.—Se han efectuado 8 servicios.

Ayuntamiento de Almazora.—Se han efectuado 7 servicios.

Ayuntamiento de Burriana.—Se han efectuado 9 servicios.

loza fina

enmedio, 23 - castellón

Muchachos de Nu.es al I Encuentro Nacional de Grupos de Aire Libre de Villanueva de Arosa (Pontevedra)

Ayer salieron hacia Villanueva de Arosa, en la Provincia de Pontevedra, los seis muchachos de que en representación de la O. J. E. de nuestra Provincia van a participar en el I Encuentro Nacional de Grupos de Aire Libre, que ha organizado la Jefatura Central de la OJE.

La expedición está mandada por el Jefe de Grupo Antonio Palmer Canós y la componen Gerardo Espartero Monserrat, Miguel Mecho Zalbo, Manuel Oliver Vicent, Francisco Fernández Monlleó y José Casaus Oliver.

Esta interesante actividad se desarrollará en el Campamento «Paco Lois» en la citada localidad de Villanueva de Arosa, con acampadas de supervivencia en la Playa de Carubedo, en La Coruña, y las principales actividades serán:

Travesías, Acampadas (modalidad bosque y playa), Acampadas de fortuna, Supervivencia, Estudios Ecológicos, Pesca, Navegación, Excursiones marítimas, Constitución del Grupo Nacional de Aire Libre, etc.

El propio viaje e incorporación viene a ser ya una gran actividad, ya que cada expedición debe hacerlo por medios propios, ni ayuda de las delegaciones, viniendo a ser una pequeña aventura.

Por la actividad en sí, por lo que en el propio Campamento van a realizar, sólo se han admitido a muchachos con una buena experiencia en este tipo de actividades de Aire Libre, y entre ellos se encuentran nuestros representantes a los que deseamos un buen éxito.

Gran extraordinario el 18 de Julio

Con un suplemento en huecograbado y color de 48 páginas

El próximo 18 de julio publicará «Arriba» un gran suplemento conmemorativo de la histórica fecha.

Dicho suplemento, con 48 páginas en huecograbado y en color, que se abre con un reportaje gráfico de la vida familiar del Jefe del Estado, se incluirá en todos los ejemplares de MEDITERRANEO.

El resumen de este interesante suplemento que ofreceremos a nuestros lectores es el siguiente:

- Artículo del Ministro Secretario General del Movimiento: «El Movimiento del 18 de Julio».
- Reportaje gráfico y literario «Los soldados de este 18 de Julio», con un cuadro de los efectivos de las fuerzas armadas.
- Reportaje «Treinta años de desarrollo económico. De la autarquía a la planificación».
- Reportaje «18 de Julio en el vértice de lo social. Vocación y realidad del nuevo Estado».

El suplemento se cierra con una encuesta en la que numerosas personalidades del mundo político, escritores, dirigentes sindicales, etc., contestan a la pregunta de «¿Qué significa el 18 de Julio en la historia de España?».

PLAZA TOROS DE CASTELLON

Empresa: N. P. T. de Madrid, S. A. — Representante: Alberto Alonso

DOMINGO 18 DE JULIO 1971 A LAS SEIS DE LA TARDE

EXTRAORDINARIA CORRIDA DE TOROS

SE PICARAN, BANDERILLEARAN Y SERAN MUERTOS A ESTOQUE

SEIS ESCOGIDOS TOROS de la acreditada ganadería de D. MIGUEL BAEZ LITR

JUAN CARLOS BECA BELMONTE

JULIAN GARCIA y ANTONIO ROJAS

VENTA DE LOCALIDADES

A partir del martes día 13 las taquillas de la Plaza de Toros de 11 a 1 de la mañana y de 4 a 8 de la tarde.

Iguamente podrán adquirirse en:

- Camping Azahar del Grao de Castellón.
- Restaurante LAS TRES CARABELAS de Benicàssim.
- HOTEL MIAMI de Benicàssim.
- Camping Benicàssim.
- Hotel Voramar de Benicàssim.
- Restaurante TORRE MATHILDE de Oropesa.
- Restaurante ALBINA de Oropesa.
- Camping TORRE PAQUITA de Oropesa.
- BAR-RESTAURANTE LAS VEGAS de Oropesa.
- Camping BLAVAMAR de Oropesa.
- Camping LAS HUERTAS de Nules.
- Camping MONCOFAR de la Playa de Moncofars.

EGIPTO, 71

EL CAIRO: Una Babel en la encrucijada de tres mundos

Cinco millones de seres al pie de la ciudadela de Saladino

Por Enrique DOMINGUEZ MILLAN

EGIPTO! Nombre mágico que ilumina el albor de una civilización. Cinco mil años de historia encerrados, como en un estrecho calabozo, entre el agua del Nilo y la arena del desierto. Y en este suelo inverosímil y acogido al conflujo de aquel nombre, un pueblo laborioso y tenaz, emprendedor y sufrido, sobre el que gravitan cincuenta siglos de gloria y de infortunio.

Llegar a Egipto desde Europa es enfrentarse a un mundo radicalmente distinto, perder el rumbo de las horas y caminar hacia el origen en el espacio y en el tiempo. Si les es posible, no dejen ustedes de vivir esta expe-

riencia. Merece la pena, créanme. ¿Cómo es el Egipto de 1971. Esto es lo que vamos a tratar de descubrir para ustedes. Empeño tan difícil como el de encerrar el agua en un cestillo de mimbrés. Pero aunque el caudal se nos escape, siempre nos quedará algo de su frescor y de su aroma. Al menos, hay que intentarlo.

Lo primero que se advierte, apenas se apoyan los pies en el aeropuerto cairota, es que esta es una de las grandes puertas de África y el atrio del Oriente Próximo. La terminal aérea, en cuyo interior vuelan y anidan centenares de pájaros, es una abigarrada mezcla de razas y de atuendos. Entre los que esperan y transitan

están representadas todas las parcelas etnográficas del continente africano y muchas del Asia contigua. Cuerpos de piel oscura cubiertos por las vistosas telas centroafricanas o los delicados tejidos hindúes. Arabes de nobles facciones y blancas vestiduras. Asiáticos de ojos oblicuos, de tez amarillenta. "Puzle" de rasgos y de lenguas. El aeropuerto es un anticipo de lo que luego será la ciudad.

LA QAHIRA, URBE MILENARIA

Hace casi exactamente mil años —los hizo en el 69—, fue fundada sobre este solar la ciudad fetal de Al Qahira, sucesora de otras metrópolis anteriores y antecedente inmediato de la actual El Cairo. Los fundadores difícilmente pudieron soñar que aquella pequeña fortaleza junto al Nilo se convertiría en la gigantesca urbe que ahora es.

Para tomarle el pulso a El Cairo, ningún sitio mejor que la Plaza de la Victoria o Midan El Tahrir. Ante ella discurre el Nilo, surcado placidamente por típicos barquichuelos de alta vela triangular, idénticos a los que aparecen grabados en los muros de las tumbas faraónicas. Aquí está el Museo de Antigüedades, en el que se custodia la más fabulosa colección de obras de arte y piezas arqueológicas del antiguo Egipto. Aquí se alzan algunos de los más modernos hoteles de la capital egipcia. Aquí hunde sus cimientos el edificio de la Liga Árabe, en cuyas estancias se trazan las directrices políticas que afectan a toda la arábiga. Aquí abren sus ventanas el Palacio del Gobierno, el Ministerio de Asuntos Exteriores y otros edificios oficiales. De aquí parten, en fin, las líneas de tranvías y autobuses que enlazan el centro con los barrios extremos y las de autocares que unen a El Cairo con otras ciudades del país.

El ruido es ensordecedor. Se conduce a golpe de claxon y a toque de freno. Semáforos y agentes apenas logran encauzar un tránsito rodado tradicionalmente anárquico. Circulan con profusión vehículos militares. Entre los civiles, se ven coches último modelo junto a otros que se caen de puro viejos y marchan contra todas las leyes de la lógica.

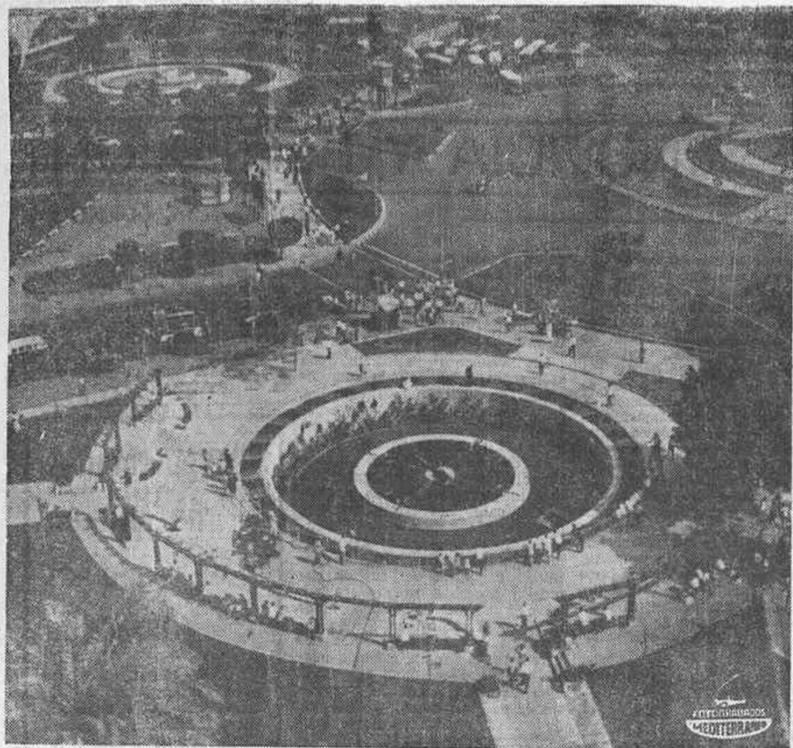
Basta sentarse en uno de los bancos del jardín que ocupa el centro de la plaza y observar durante unos instantes a las gentes que pasan para comprender que estamos inmersos en una auténtica

babel, una babel de cinco millones de habitantes en la que se mezclan y conviven corrientes de tres mundos. El mundo occidental extiende sus reales por los hoteles contiguos y por los comercios y restaurantes de las calles que aquí desembocan. Si quieren ustedes oír hablar el ruso casi como único idioma, crucen el Puente de los Leones y asómense al Cairo-Sheraton. Por el edificio de la Presidencia desfilan delegaciones de todos los países. En el de la Liga Árabe entran y salen lujosos automóviles que conducen a dirigentes políticos y religiosos de las naciones del Oriente Medio y del norte de África. De todo el continente negro llega aquí una marea inquieta y colorista que compra y que vende, que mira y escucha, que estudia, intuye, propone, consigne y aprende. Todos, desde el alto dignatario al simple turista, buscan algo en El Cairo y son muy pocos los que se van con las manos vacías.

La impresión que se recibe es la de una tremenda vitalidad. Desde lo alto de la fortaleza de Al-Kalá, erigida por el césar Saladino, se contempla el espectáculo inolvidable de una ciudad inmensa que bulle y palpita como un gigantesco organismo. Pero donde esta impresión se hace arrolladora es en Jan El Jalili.



Hay un Cairo moderno y perfectamente urbanizado que puede rivalizar con cualquier ciudad europea. Al fondo, el edificio del Museo Egipcio, que alberga más de 25.000 piezas de la cultura faraónica.



La Plaza de la Victoria o Midan El Tahrir, situada en el centro mismo de El Cairo, es el mejor sitio para tomarle el pulso a la ciudad.

nike
enmedio, 23 - castellón

regalos de empresa
nike
enmedio, 23 - castellón

SE PROCEDIO AYER A LA BENDICION E INAUGURACION OFICIAL DE GOMOTOR

CONCESIONARIO EXCLUSIVO BRITISH LEILAND AUTHI
c/. Galicia, 6 - CASTELLON

Siendo presentado el nuevo modelo MINI-VAN

D. Ramón Grifoll, Concesionario de la Firma, y D. Ricardo Toledo, Director Comercial de GOMOTOR, complimentaron a las autoridades, personalidades, profesionales del Ramo del Automóvil y amigos, sirviéndose un cocktail a todos los asistentes, quienes brindaron por el mejor éxito de GOMOTOR.



Vista parcial de los locales GOMOTOR



Preciosa carga la del MINI-VAN

CARETILLAS ELEVADORAS
FIAT
OM
ELEVACIONES DESDE: 2,60 a 5,60mts
CARGAS DESDE: 600 a 6000 kgs
MODELOS: ELECTRICOS, DIESEL, GASOLINA Y GAS LIQUIDO
consulte a:
PROTEIN
INGENIERIA DE VENTAS Y PROYECTOS
Avda. Lido 5 tel - 220334
CASTELLON
Concesionario para España:
ITALCARETILLAS S.A.
Paseo de Colon 17 BARCELONA
tels - 23 25 620 - 23 25 739

OPOSICIONES

CONVOCADAS CUATROCIENTAS CINCUENTA PLAZAS DE AUXILIARES Y DIECINUEVE PLAZAS DE TELEFONISTAS, PARA EL INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

Ambos sexos, mayores de 18 años (o de 16 años para hijos o huérfanos de funcionarios del I. N. P.), Título de Bachiller Elemental. Instancias: 30 días hábiles. Información: envío del texto íntegro de la convocatoria y programa remitido en 5 plis. en sellos de correos.

CONTESTACIONES a los 23 temas del programa, editadas en imprenta, redactadas por los Jefes de Sección del I. N. P. D. Miguel Ramos Ciudad y D. Manuel Villalba Escudero. Precio: 350.- Ptas.

Ponemos a disposición de los señores preparadores de provincias nuestras CONTESTACIONES, remitiéndoles, a su solicitud, un ejemplar de lectura para su examen.

ICE

ACADEMIA-EDITORIAL
Marqués del Duero, 8. - MADRID-1

«JUST AVANT LA NUIT» de Chabron, proyectada en el Festival de San Sebastián

Saenz de Heredia, con «Los gallos de la madrugada», escuchó pateos y aplausos

SAN SEBASTIAN, 14 (Del enviado especial de PYRESA, JUAN JOSE PORTO). —Desde hace tres años, Claude Chabron asiste como representante de la cinematografía francesa al festival donostiarra. «El escándalo» y «El carnicer» fueron los precedentes de «Just avant la nuit», presentada ayer. Chabron, que alcanzó notable prestigio como miembro destacado de la «Nouvelle vague» con la película «Les cousins» y «Le beau Serge», tras unos cuantos pasos indecisos, se orientó hacia lo que genéricamente puede llamarse cine de intriga. Admirador de Hitchcock y dotado de fino sentido crítico, Chabron se aglutinó enseguida, confirmando como uno de los más lucidos y brillantes narradores del cine actual. Sus películas deben examinarse bajo un doble aspecto: El temático,

formal, y el que corresponde a la historia. Chabron es un técnico excepcional, genuino y seguro como pocos. Su inspiración está basada en un equilibrado bagaje cultural y cinematográfico. Además, en Chabron, la historia no suele fallar nunca porque por mucha atención que preste a la apariencia literaria siempre acaba introduciendo sus claves caústicas, mordaces, críticas.

«Just avant la nuit» no es su mejor película. Yo pienso, por el contrario, que el tono de calidad está por debajo de sus últimos títulos. Un hombre de posición acomodada mata a su amante, esposa del más fiel y sincero amigo. Ella le había pervertido. Le enloquecía con unos juegos morbosos que desencadenaron su fin fatal. Ese hombre buscará por cuantos medios imagine la tranquilidad del espíritu en la comprensión y el sentido de la justicia de los seres más próximos. En realidad, la muerte de su amante fue más accidental que provocada, ya que él tenía un instante de enajenación. Pero aquí hombre necesita escuchar una condena que le libere del remordimiento. Su mujer y su amigo, el marido de la víctima, escuchan de sus propios labios el relato del suceso que acabó con la vida de Laura. El egoísmo y la tranquilidad aparente pueden más. Todo el mundo le aconseja que no se delate a la policía... Chabron ha edificado un filme de estructura clara y sólida, imposible de derrumbar: es una auténtica obra cinematográfica, a pesar del limitado trabajo de creación que ofrece. Sin embargo, la caústica mordacidad, el tono crítico y moral, están ahí respaldando la singularidad del filme, para mí el mejor presentado hasta ahora.

Por la noche, «Los gallos de la madrugada», de José Luis Sáez de Heredia. Despertó expectación, pateos y aplausos. Personalmente pienso que sin poder calificarse como buena es semejante, e incluso superior, a otras exhibidas en el Festival, y que promovieron aplausos.

A Sáez de Heredia le ofrecieron un guión de Carlos Blanco, que mucha gente creyó como algo próximo a lo genial. Una chica atractiva, desprovista de escrúpulos, llega a un pueblo marino, donde rápidamente suscita el interés erótico de sus hombres. Uno de ellos decide ir con la chica. Luego, aparecerá el hijo, un joven de 22 años. Todo son problemas ocasionados por el desconcertante clinismo de la joven que provoca continuamente a todo el pueblo. Un aflador errante también entra en juego, esgrimiendo una filosofía

más propia de Salamanca que de su errar vagabundo. Un día la chica aparecerá muerta sobre la playa... La historia, contada de forma retrospectiva, se ve impulsada, a veces, por una pretendida gracia espontánea y por la intriga que pueda plantear la solución. Pero no funciona porque el tema es denso; las situaciones, llenas de concesiones al latiguillo, aparecen cortas. Se ha pretendido hacer un filme realista y se ha logrado una película artificiosa en muchos sentidos. Un metraje para andar por casa. Conchita Velasco cumple; Alfredo Mayo —el padre—, también, y Fernán Gómez, en el papel del aflador, un aflador que siempre aparece como por obra de magia, se pasa. Tony Isbert es el mejor de todos. La verdad, la verdad, es que yo esperaba mucho más de Sáez de Heredia, en ese pretendido retorno suyo a los cauces dramáticos.

Invasión de medusas gigantes en las costas Neerlandesas

BRUSELAS, 13 (Pyresa). —Una auténtica invasión de medusas gigantes se ha producido en las costas neerlandesas del Mar del Norte. Los animales, de dimensiones superiores al metro de longitud, han puesto en fuga a los turistas alemanes que pasaban su fin de semana en Zandvoort, lugar predilecto para los ciudadanos de la República Federal y considerado como la «playa alemana» de Holanda.

Las autoridades de la zona se han visto obligadas a verter en las aguas grandes cantidades de amoníaco, con el fin de ahuyentar a las medusas. La policía, por su parte, ha prohibido a los visitantes el acceso a la playa. Varios bañistas han tenido que ser atendidos de escoraduras producidas por el contacto con las medusas. Los científicos holandeses investigan la causa de esta «explosión de plancton», desconocida hasta ahora.

MARISA MELL, EN ROMA



ROMA. — La bella actriz austriaca Marisa Mell y el actor italiano Giuliano Gemma, durante una conferencia de prensa sobre su nueva película «La balada de Ben y Charlie». La película, dirigida por el italiano Michele Lupo, empezará a rodarse inmediatamente en España

Vino y aceite de pepitas de sandía

EL CAIRO, 13 (Efe). —Investigadores universitarios han encontrado el modo de extraer vino de las pepitas de la sandía, fruta corriente en Egipto durante el verano, por lo que sus pepitas abundan muchísimo. También ha llegado a comprobarse que de estas mismas pepitas puede extraerse aceite comestible de muy buena calidad.

Delegación Provincial de Información y Turismo

La Fundación Juan March abre una Convocatoria para Becas de Estudios en el Extranjero para el año 1971. Las Bases se encuentran a disposición de aquellas personas a quienes les pueda interesar, en las oficinas de esta Delegación Provincial, Plaza del Caudillo, 4-3.

La Orquesta de la TV belga actuará en Nerja

Participará en tres conciertos

BRUSELAS, 13 (Efe). — La Orquesta Sinfónica de la Radio-televisión belga saldrá próximamente de Bruselas con dirección a Nerja (Málaga), donde participará en tres conciertos del festival musical.

El primer concierto tendrá lugar el próximo 24 de julio. Edgard Demeaux dirigirá la «Obertura Alegre» de Marcel Poot y la Sinfonía del Nuevo Mundo de Antón Dvorak, mientras que Christian Ferras interpretará como solista el concierto para violín de Tchaikowski.

El segundo concierto tendrá lugar el 25 de julio. Dirigida en esta ocasión por Leonce Gras, la orquesta interpretará la obra «Leonora», de Beethoven, «Thyll Ulyenspiegel», de Richard Strauss, el «adagio» para cuerdas de Guillaume Lékou, y con la participación de Eduardo del Pueyo como solista, el quinto concierto para piano y orquesta («Emperador») de Beethoven.

Finalmente el día 26 de julio, Robert Benzi dirigirá la tercera sinfonía («Heróica») de Beethoven y, con la participación de la pianista Myriam Schreyens, el concierto para piano y orquesta de Grieg.

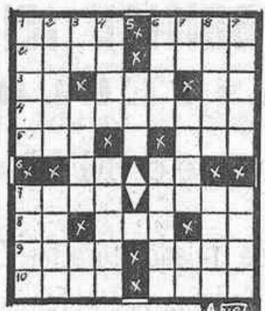
Jarring, el hombre con más posibilidades de sustituir a Thant en las Naciones Unidas

NUEVA YORK, 14 (Pyresa). —Gunnar Jarring, mediador de las Naciones Unidas en el conflicto del Oriente Próximo Embajador de Suecia en la Unión Soviética, es considerado actualmente como el hombre con más posibilidades de suceder al actual Secretario General de la O.N.U., el birmano Thant, según opiniones recogidas en círculos bien informados, de las que se hace eco la revista norteamericana «U.S. News And World Report» en su último número.

Thant, cuya salud es precaria, ha anunciado repetidamente que no seguirá al frente de los destinos de la Organización de las Naciones Unidas después que concluya su actual mandato, a finales de este año.

Además de Jarring, figuran como candidatos a su puesto el Embajador de Finlandia en la O.N.U., Sr. Jacobson, y el de Ceylan, Sr. Amerasinghe.

CRUCIGRAMA



NUMERO: 4.239
HORIZONTALES: 1.—Valle pirenaico. Villa de la provincia de Segovia. 2.—Curd. (al revés) Nombre de mujer. 3.—(al revés) Pronombre. Plural de letra. Nota. 4.—Cierta clase de monumentos de piedra antiguos. 5.—Constelación. Habla con Dios. 6.—Nota. Cifra romana. 7.—(al revés). Sacerdote budista del Tibet. Nombre antiguo de San Sebastián. 8.—Preposición. Departamento francés. (al revés) Nota. 9.—(al revés) Instrumento defensivo. (al revés) Acción moral. 10.—(al revés) Uno de los montes de Jerusalén. Del verbo ser.
VERTICALES: 1.—Sacó la cabeza. Nombre de varón. 2.—Líneas de luz. Bobo, simple. 3.—(al revés) Símbolo del sodio. Flota. (al revés) Marchar. 4.—Limpio. Vasijas redondas. 5.—Nombre de letra. 6.—Adverbio. Introduce. 7.—Forma del pronombre. Manosea. Nota musical. 8.—Substancia para pintar. Palpa, manosea. 9.—(al revés) Tostará. Nombre de varón.

SOLUCION AL NUM. 4.238
HORIZONTALES: 1.—Romo. Oca. 2.—Añil. Cór. 3.—Ja. Aro. eM. 4.—Atarazanas. 5.—Ser. Ras. 6.—Ta. Un. 7.—Osen. Llapá. 8.—Ni. Ana. 9.—Alud. Nado. 10.—Mots. Oran.
VERTICALES: 1.—Rejas, onAm. 2.—Silo. 3.—Ml. Arjo. út. 4.—olar. Anado. 5.—Ras. 6.—oco. 7.—Uano. 8.—Co. Arna. Ar. 8.—Arda. Poda. 9.—Lomas. Alca.

NOTICIA Y REFLEXION

Por EUSEBIO GARCIA LUENGO

Algunos se nos ofrecen la realidad como algo perennemente inédito, por decirlo así, de contenido inagotable e infinito. Con la propia observación y experiencia, las cuales no pueden ser sustituidas, hallamos en la literatura un eco de esa realidad, lo que no significa que se trate del denominado realismo. Y más directa e inmediatamente la encontramos en el periódico diario que constituye quizá el trasunto más vivo y palpante de aquella. Y precisamente porque bastantes veces apenas es interpretada. Y así se nos presenta con la mejor literatura o, al menos, con unos supuestos literarios que allí se implican y que vienen a consistir, por fácil paradoja, en lo que otros consideran ausencia de literatura, como si ello fuese posible, ni tampoco por completo la de una versión e interpretación determinadas.

Llegué a temer, influido por otros pareceres, que la lectura de periódicos —o la atención a óptimas equivalencias modernas de la radio y la televisión— fuesen intelectualmente frías, y no dejaba de sentir a veces algún remordimiento, como si robase el tiempo a profundas sabidurías que me aguardaban en graves volúmenes cerrados. Me parece ahora, sin embargo, que el conocimiento de que somos capaces se obtiene por caminos muy diversos e insospechados, con arreglo a la disposición de cada cual y no siempre por el que se presenta más solemne o árido.

Si la llamada literatura de creación se me antoja que empobrece tan a menudo la existencia, dejándome un tanto insatisfecho, la realidad parece ofrecernos todos los argumentos y basta solo descubrirlos en su incitación siempre abierta y renovada. Nos lo explicitamos o no, aquello ocurrió de verdad y esto es suficiente para nuestro interés e indagación. Observar a un solo hombre, se ha dicho de modos distintos, resulta más apasionante que cualquier novela, siendo buena. Con frecuencia, en efecto, me interesan más los novelistas que sus novelas.

Aparte de tantas secciones que pueden atraernos —artículos, crónicas, comentarios, críticas, diversos de preferencia para mí con firma personal— reparé hace tiempo en que los sucesos atraen asimismo mi atención. Aclararé que no tengo ninguna afición a lo sangriento o teratológico en sí mismo, sino cuando le ocurre al hombre que puede considerarse normal, que no es nunca vulgar o anodino; y, entre ello, claro está, la tragedia.

En el suceso aflora y estalla el drama y únicamente por él podemos enterarnos, si es a través del periódico, de su existencia. Y en cuanto a tal exteriorización, importa más bien por lo que deja adivinar. Hay sucesos terribles que apenas despiertan curiosidad; crímenes gratuitos —en lo que eso puede darse y aunque haya originado una literatura no menos gratuita en ocasiones— consecuencia de reyertas o lances más o menos fortuitos, en los que cual-

quiera puede hallarse comprometida, como esos homicidios para los que el código guarda toda clase de atenuantes y que vienen a constituir funestos accidentes de la vida, pero sólo eso.

Los crímenes pasionales, con asomarnos a un mundo sobrecogedor, no extraño, sin embargo, para cualquier persona de experiencia, carecen a menudo de interés por su repetición casi mecánica de móviles. Otros sucesos, por el contrario, de apariencia más insignificante a más pavorosa, si cabe, nos hacen entrever destinos dramáticos o nos descubren latidos misteriosos del hombre. Esa terrible e incitante fertilidad no puede ser suplida por ningún novelista, ni siquiera por los más geniales. Poquitos libros nos dan la sensación de algo insondable, suscitador de emociones y reflexiones sin fin, como la misma vida, tal como se manifiesta ante nosotros, aunque sólo sea a través de los sucesos, que no han de ser truculentos para que capten nuestra atención.

Por mi parte, soy incapaz de leer unas hojas destinadas exclusivamente a dichas truculencias. Al entresacarlas y subrayarlas en el texto periodístico, se convierten en pésima literatura, por lo que sus cultivadores, quieran o no, tienden a halagar gustos e instintos íntimos. No. Lo que interesa del suceso es precisamente su escueta relación, su aparente simplicidad de hecho o acontecimiento, el leve apunte de los motivos, compatible con una especie de inhibición literaria que se limita a exponer con mínimas explicaciones.

El redactor escribe palabras clave y, detrás de ellas el lector va poniendo largos, acaso interminables esclarecimientos, preguntándose, a su vez, sobre aquello que le inquiete. No otra cosa suscitan, en último término, los buenos narradores. Se trata más bien de grado y de elaboración. El periodista, insinuando causas, levantando lo que podría llamarse motivos psicológicos, con cierta impenitencia, se entrega, muchas veces sin sospecharlo, a la más intensa creación. Pues en todo cuanto se escribe late siempre lo personal y lo que se denomina estilo. El cual puede lograrse con la aparente ausencia de literatura a que aludí, cuando, por ejemplo, en una sencilla nota necrológica, una vida entera se pone ante nosotros, pidiéndonos comprensión e invitándonos a penetrar un poco en su sentido.

En cuanto a la tragedia, sigue presente en la vida actual y no pocas veces, por desgracia, con los caracteres más espantosos. Basta asomarse a las páginas volanderas u oír las noticias del día para que nos estremezcan. Por eso algunos experimentamos la sensación, ante bastantes obras literarias, teatrales o cinematográficas, de que, pese a todo y aunque no falten ademanes es-

condados. la realidad nos ha sido amputada. Por fuerza ocurre así en el arte, sin el cual, por lo demás —gran contrasentido— no sabríamos interpretar. Pues parece haber realidades que apenas se tocan se desvanecen, a no ser que estemos ante un genial artista. — (PYRESA).

Los germanes no quieren que los numeren

BONN, 14 (Pyresa). —Un cuarenta por ciento de los ciudadanos de la República Federal Alemana se oponen decididamente —según las últimas encuestas realizadas— a la nueva ley recientemente aprobada por el Bundesrat, o cámara alta del Parlamento, por la que se establece que cada alemán tendrá asignado, desde el momento de su nacimiento, un número de 12 cifras que le acompañará, a modo de dato identificativo, hasta la tumba.

La república pública hacia esta medida se basa en lo que tiene de concesión a la tiranía de las computadoras y de clasificación de las personas como meros números. Los defensores, por el contrario, aducen toda una serie de ventajas que redundarán en beneficio de los propios ciudadanos, al limitar un buen número de trámites burocráticos y de los distintos Ministerios y poner a su alcance estadísticas más perfectas que ayudarán a facilitar las futuras planificaciones.

regalos de empresa

¡SIN DDT!

creado especialmente para el hogar

Registrado D. G. Sanidad n.º 55 Ins.

Nuevo Insecticida

BLOOM

Cruz Verde

Elimina moscas y mosquitos - Rápido - Perfumado



✠

Rogad a Dios en caridad por el alma de

D. MIGUEL GOMEZ DE LAS CUEVAS

Que falleció el pasado domingo, día 11
A los 62 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S.

R. I. P.

Sus apenados, esposa Carmen Ramón Fonty hijos José María, Miguel y Carmina; hijas políticas y demás familia, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, ruegan lo tengan presente en sus oraciones y asistan a la misa que, por el eterno descanso de su alma, se celebrará HOY a las SIETE Y MEDIA de la tarde en la Iglesia Parroquial de la Sagrada Familia, por lo que les quedarán muy reconocidos.

Domicilio del finado: Ronda Magdalena, 45-1.º-6.º.
(No se invita particularmente)

Castellón, 13 de julio de 1971

Toma de posesión del nuevo...

Viene de la pág. 2

Fonso Gil Maties solicitó confianza y colaboración a los compañeros del Cabildo. Finalmente se puso a la disposición de los labradores de Castellón en su deseo de lograr una mejora de la agricultura castellanense.

IMPOSICION DE DISTINCIONES

El Secretario de la Hermandad dio lectura a la Orden Ministerial por la que se concede el título oficial de la Orden Civil del Mérito Agrícola a D. Enrique Pascual Belenguer y a D. Caballero de la ciudad Orden a D. Alfonso Gil Maties (q.e.p.d.), a D. Arturo Fabregat Alós y a D. Manuel Balfago Pachés. El Jefe Provincial y Gobernador Civil y el Delegado Provincial de Sindicatos impusieron las insignias a los galardonados. La de D. Alfonso Gil Maties le fue impuesta, a título póstumo, a su esposa, doña María Gaset. El público no cesó en sus aplausos durante la ceremonia que alcanzó especial emotividad al serle impuesta la Medalla de Caballero a la Viuda de D. Alfonso Gil.

Terminada la ceremonia pronunció unas palabras D. Manuel Balfago para dar las gracias en nombre de los cuatro galardonados por la distinción. Medallas que deseáramos fraccionar en tantas partes como miembros del Cabildo, porque todos ellos —dijo— son merecedores de tal galardón. Solicitó del Jefe Provincial y Gobernador Civil que eleve su gratitud al Ministro de Agricultura. Terminó dando las gracias a las autoridades que se habían dignado presidir el acto. Fue muy aplaudido.

Seguidamente le fue concedida la palabra al Delegado Provincial de Sindicatos quien agradeció al anterior Cabildo su honradez y laboriosidad en pro del bien común. Exaltó su eficacia y honoria de bien. Luego felicitó a los condecorados y muy especialmente a la viuda de D. Alfonso Gil cuya figura exaltó. Agradeció la presencia de las autoridades y muy especialmente la del Jefe Provincial y Gobernador Civil que había regresado de Madrid especialmente para presidir este acto. Mostró su esperanza en la eficacia del nuevo Cabildo a cuyo Presidente elogió. Recibió —dijo— una herencia estupefanda y espero sepáis incrementar ese patrimonio que os han legado. Terminó ofreciendo al nuevo Cabildo la colaboración más entusiasta de la Organización Sindical.



PALABRAS DEL GOBERNADOR

Cerró el acto el Jefe Provincial y Gobernador Civil Sr. Aizpuru, quien puso de manifiesto su satisfacción por encontrarse en la Casa de la Hermandad Sindical de Labradores. Porque interesándole todos los problemas que afectan a la Provincia dijo, los de la agricultura habían de ocupar un lugar preeminente, señalando que conoce los proyectos existentes y ellos le dan confianza en que se conseguirán grandes beneficios. Agradeció a D. Enrique Pascual su colaboración y asesoramientos. Tuvo palabras de saludo y bienvenida para el nuevo Cabildo y destacó la figura del nuevo presidente al tiempo que ponía de manifiesto sus esperanzas e ilusiones puestas en la juventud. Felicitó a los condecorados y muy especialmente a la viuda de quien su recuerdo impregnó todo el acto. Aún cuando no lo conocí —dijo— veo por las palabras que aquí he escuchado quien fue. Dirigiéndose a la viuda de D. Alfonso Gil le dijo que podía salir fortalecida por este acto de recuerdo y devoción por su marido.

Finalmente pronunció unas palabras clausurando el acto. Fue muy aplaudido.



El último semestre, uno de los más intensos para la Organización Sindical

Dijo Martín Villa en su informe ante la Comisión Permanente del Congreso Sindical

Tras una jornada muy activa, hoy continuará la sesión

MADRID, 14 (Epres).—El semestre que ahora termina ha sido uno de los más intensos para la Organización Sindical desde su arranque fundacional, ha dicho D. Rodolfo Martín Villa, Secretario General de la Organización Sindical, en el informe que ha presentado a la Comisión Permanente del Congreso Sindical, cuya reunión ha comenzado a las diez de la mañana.

El señor Martín Villa informó sobre los trabajos de la Comisión Interministerial, que ya tiene dictaminado el proyecto por el que se regula, transitoriamente, la vía contencioso-sindical, y sigue estudiando los proyectos sobre derecho de asociación sindical, acción sindical de la empresa, y reglamentos de las cámaras de comercio y de las cámaras oficiales sindicales agrarias.

A continuación, el señor Martín Villa hizo un resumen de los resultados de las elecciones sindicales. Destacó el elevado número de candidatos presentados, cuatro veces superior al de la convocatoria anterior, así como la casi total ausencia de incidentes. Informó de que el porcentaje de votantes ha alcanzado un 84 por 100 de media nacional y que los de las provincias con menor porcentaje no han bajado del 70 por 100. Resaltó asimismo la baja proporción de reelegidos y el rejuvenecimiento de los cuadros, y dio el dato de que la edad media de los nuevos enlaces oscila entre los 25 y los 45 años. La participación de la mujer se ha elevado al 15 por 100 del total y el porcentaje de papeletas en blanco o con frases ajenas a la materia electoral fue sólo de un cuatro por ciento.

Tras la llegada del Ministro de Relaciones Sindicales, don Enrique García Ramal, que ocupó la presidencia de la comisión, se pasó al punto tercero del orden del día. «Liquidación de los presupuestos generales de la Organización Sindical, correspondientes al ejercicio 1970».

El Vicesecretario Nacional de organización administrativa D. Rodolfo Argentería, hizo un resumen de los datos correspondientes a estos presupuestos, cuyas conclusiones más importantes son: durante el ejercicio de 1970 se mantuvo el principio del equilibrio presupuestario, con una tendencia a la disminución relativa de gastos que se incrementaron no obstante el volumen de acción sindical; los ingresos se han incrementado en un 15,21 por ciento y los gastos

señaló que esta actitud contrasta con la observada por el resto de la prensa nacional y también extranjera, que han dado cuenta objetivamente del clima de normalidad en que se han desenvuelto las elecciones.

Habló después sobre conciertos colectivos, diciendo que en los últimos seis meses se han producido 286, frente a los 450 registrados en el mismo período del año anterior. En cuanto a convenios, se firmaron 849 en 1970, que afectaban a 2.700.000 trabajadores, y sólo en el primer semestre de 1971 se llevan suscritos 697, que afectan a más de 1.300.000.

El señor Martín Villa se refirió posteriormente al ligero aumento de los expedientes de crisis, que puede cifrarse en un 6 por 100 sobre el semestre anterior y a alarmante incremento de las cifras de paro que en septiembre último eran de 158.063 trabajadores y que actualmente alcanza la de 245.839. Finalizó su intervención refiriéndose a los trabajos desplegados en la organización internacional del trabajo.

Tras la llegada del Ministro de Relaciones Sindicales, don Enrique García Ramal, que ocupó la presidencia de la comisión, se pasó al punto tercero del orden del día. «Liquidación de los presupuestos generales de la Organización Sindical, correspondientes al ejercicio 1970».

El Vicesecretario Nacional de organización administrativa D. Rodolfo Argentería, hizo un resumen de los datos correspondientes a estos presupuestos, cuyas conclusiones más importantes son: durante el ejercicio de 1970 se mantuvo el principio del equilibrio presupuestario, con una tendencia a la disminución relativa de gastos que se incrementaron no obstante el volumen de acción sindical; los ingresos se han incrementado en un 15,21 por ciento y los gastos

en un 14,82 por ciento con relación al ejercicio precedente; en cuanto al movimiento de fondos durante 1970 arroja una media diaria de 210 millones de pesetas, el superávit resultante de la liquidación definitiva se eleva a 226 millones de pesetas, lo que representa el 2549 por ciento de los recursos ordinarios y extraordinarios. El índice de solvencia a 31 de diciembre de 1970 es de 341 por ciento.

A continuación se sometió a la aprobación del congreso esta liquidación, así como el incremento del capítulo de recursos para el ejercicio 1971, con la cuantía el superávit citado, por otra parte, se recomendó a la junta económica administrativa central y a las correspondientes juntas provinciales el mantenimiento de la línea de «disminución de costes y se aprobó el sistema de contabilidad. A propuesta de uno de los miembros de la comisión, se hizo constar en acta la felicitación a la vicesecretaría General de la Organización administrativa por la presentación de este informe económico.

TRIBUNALES DE AMPARO

Aprobado el punto tercero se pasó a estudiar el cuarto y quinto se tratan de la determinación de las directrices sindicales en diversas materias de competencia sindical; el señor Martín Villa solicitó que por la esencial urgencia del tema, se estudiara, en primer lugar el trabajo de la comisión séptima que se ocupa de los tribunales sindicales de amparo.

Tales tribunales están constituidos en el seno de la Organización sindicales electivos y del personal nes el control de la legalidad de los actos y acuerdos de los organismos y entidades sindicales, y también serán competentes en materia electoral, y régimen jurídico de garantías de los dirigentes

sindicales electivos, y del personal sindical; estos tribunales tienen una naturaleza arbitral y en su composición figuran miembros electivos, representantes de los empresarios, técnicos y trabajadores, y letrados sindicales, aunque se determina que las actitudes ante el Tribunal Central no exigirán la asistencia de letrados en ejercicio, según lo establecido en una enmienda presentada por el Sr. Gallardo y aprobada por la comisión permanente. El resto de las directrices elaboradas por esta comisión permanente. El resto de las directrices elaboradas por esta comisión se aprobaron con alguna enmienda de carácter tecnológico.

La comisión permanente del Congreso Sindical estudió a continuación los trabajos de la comisión primera, que giran en torno a las directrices sindicales de carácter general en materia de estructura, organización y funciones de la Organización Sindical.

Se destacan en las mismas las normas básicas de operatividad, intercomunicación, agilidad y eficacia y se procura que cada organismo o servicio responda fielmente a los postulados y funciones para los que han sido creados. Se destaca un órgano que coordine la acción de los consejos económicos-sociales sindicales de distinto ámbito por su carácter mixto oficial y sindical; la especial naturaleza del Instituto de Estudios Sindicales, que centrará sus actividades fundamentalmente en las acciones de alta formación sindical, de investigación y programación de la acción formativa y otras cuestiones de carácter general.

COMISION PRIMERA

La comisión permanente del Congreso Sindical estudió a continuación los trabajos de la comisión primera, que giran en torno a las directrices sindicales de carácter general en materia de estructura, organización y funciones de la Organización Sindical.

Se destacan en las mismas las normas básicas de operatividad, intercomunicación, agilidad y eficacia y se procura que cada organismo o servicio responda fielmente a los postulados y funciones para los que han sido creados. Se destaca un órgano que coordine la acción de los consejos económicos-sociales sindicales de distinto ámbito por su carácter mixto oficial y sindical; la especial naturaleza del Instituto de Estudios Sindicales, que centrará sus actividades fundamentalmente en las acciones de alta formación sindical, de investigación y programación de la acción formativa y otras cuestiones de carácter general.

Hasta las dos y media de la tarde, en que se levantó la sesión, hasta las cinco, se habían apro-

bado los cuatro primeros puntos de estas directrices.

A las cinco de la tarde reanudó la sesión de trabajo la comisión permanente del Congreso Sindical, con el estudio del proyecto elaborado por la comisión primera, sobre estructura, organización y funciones de la Organización Sindical, que en la sesión de esta mañana había quedado aprobado hasta el punto cuarto. Duran'e la discusión de esta primera comisión, actuó como presidente el que lo es del Consejo Nacional de Trabajadores, señor Alvarez Avelillán, y, como ponente, el Secretario General de la Organización Sindical, señor Martín Villa.

Los restantes puntos de la citada comisión primera fueron aprobados sin más que algunas modificaciones terminológicas. Estos puntos afectan principalmente a la definición de las diferentes obras sindicales incluidas en el secretariado de coordinación de los servicios de asistencia y promoción; asimismo se destacan otros puntos respecto al instituto de estudios sindicales, y otros varios.

REGIMEN ECONOMICO ADMINISTRATIVO

Al iniciarse la discusión del proyecto de directrices sindicales en materia de régimen económico administrativo, se incorporó a los trabajos de la comisión permanente el Ministro de Relaciones Sindicales, señor García Ramal. Tras numerosas intervenciones de los consejeros presentes, se ha aprobado igualmente este proyecto de la comisión segunda, que tiene como principios fundamentales los siguientes:

Autonomía de los sindicatos y demás entidades sindicales en sus respectivos ámbitos; participación de los empresarios, trabajadores y técnicos en la gestión económica; descentralización administrativa; equilibrio presupuestario; y fiscalización de gastos para impedir cualquier desviación.

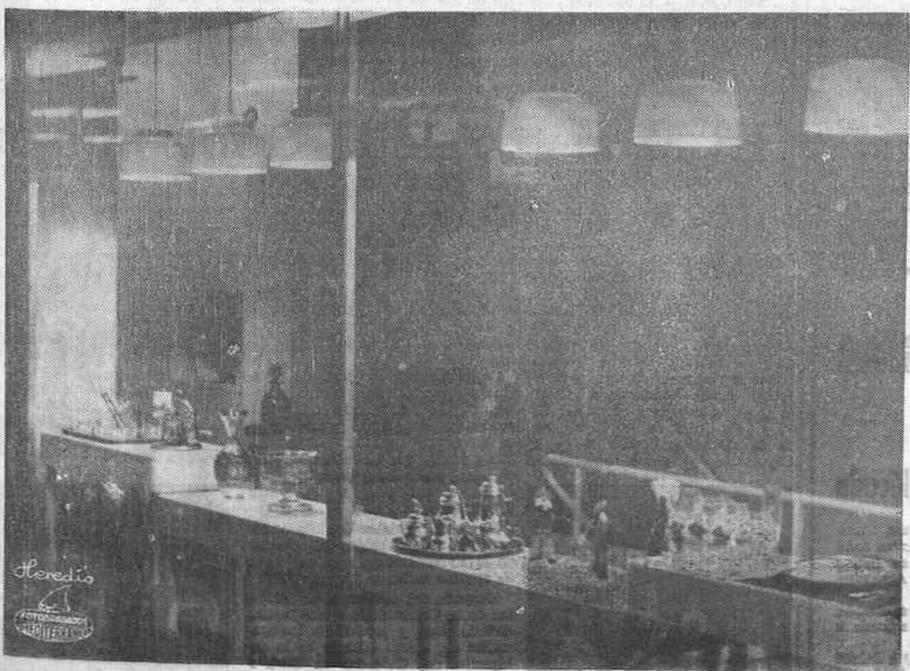
Además se abordan también temas como el régimen jurídico de contratación, patrimonio sindical y cuotas sindicales de carácter general que, según las directrices aprobadas, deberán representar, al menos, un dos por ciento de los salarios que sirven de base de cotización. Al llegar a este punto

Pasa a la pág. 15

Bendición e inauguración de NIKÉ

Modernísimo establecimiento especializado en artículos de regalo

Constituye una importante aportación al nuevo rango comercial de la calle Enmedio



A LAS OCHO de la tarde tuvo lugar el acto de bendición e inauguración de NIKÉ, modernísimo establecimiento comercial especializado en artículos de regalo. Decorado con un gusto extraordinario, conjuntando muy bien lo funcional como lo estético, constituye una notable aportación al nuevo rango comercial de la calle Enmedio, pues ocupa uno de los locales del gran Edificio Royal. NIKÉ ofrece al público una variedad muy sugestiva de artículos muchos de ellos de importación, destacando las porcelanas, cristales y objetos de arte, con una calidad indiscutible en todos los aspectos. La decoración, que como apuntamos está muy bien conseguida, ha sido realizada por Manuel Dauffi.

El establecimiento ocupa una planta baja y el sótano. La primera ha sido dedicada a exposición y escaparate de cara al público, quedando el segundo como tienda. Tanto en una como en la otra sección el público tiene ante sí un amplísimo y sugestivo muestrario de toda clase de artículos de regalo en porcelanas y cristales, así como objetos de arte de distintos estilos.

El acto de bendición e inauguración constituyó un acontecimiento en la vida comercial de nuestra ciudad y, sobre todo, en esa arteria tan fundamental que es la calle Enmedio. Bendijo los nuevos locales el Rvdo. D. Manuel Herrero y asistieron al acto numerosos y distinguidos invitados, visitando el establecimiento numerosas personalidades de la vida castellanense.

INFORMACION NACIONAL

CRONICA DE MADRID

El montaje de la «Operación Plus Ultra».-Homenaje a D. Jesús Unciti, al abandonar la Dirección de la Editora Nacional

MADRID, 14 (Crónica de Pyresa, por José Luis Fernández-Rúa).—Barrunto que D. Joaquín Peláez y D. Adolfo Martínez Hurtado deben estar muy atareados estos días. Desde hace nueve años, sobre todo en los meses de verano, cae sobre sus espaldas y en la de otras personas con las que comparten un maravilloso quehacer y una gran responsabilidad, el montaje de la "Operación Plus Ultra", que, como se sabe, tiene por fin exaltar las virtudes de aquellos niños que han demostrado su gran amor a la humanidad y, previa rigurosa selección, invitarlos a realizar un fantástico viaje.

Por el momento, los organizadores de la "Operación Plus Ultra" están recibiendo millares de cartas, dirigidas desde los más diversos puntos del país, en las que se recogen interesantes informaciones sobre los pequeños candidatos a la "Operación Plus Ultra".

Pero todo ello exige tiempo, comprobación de los hechos, etc. Las propuestas son muchas; pero, desgraciadamente, el número de plazas es limitado: tan sólo diez. En rigor, serán diez los niños españoles y seis niños extranjeros. Pueden ser de distintos países. El caso es que su bella acción quede debidamente demostrada como la más merecedora del premio.

Para ello, el día 20 de agosto se reunirá el jurado, compuesto, entre otras personalidades, por los directores de los diarios madrileños, representantes de Líneas Aéreas Iberia, Presidente de la Confederación Nacional de Cajas de Ahorro y Director de la S.E.R. La tarea es difícil y de gran responsabilidad. En puridad, a los artífices de la "Operación Plus Ultra", les gustaría poder convertir en viajeros de su hermoso periplo no sólo a dieciséis niños, sino a muchísimos más. Pero esto es materialmente imposible. Estos dieciséis niños son una representación, una embajada, un símbolo, un recuerdo, que cada año subraya ante la opinión pública las grandes virtudes humanas de los niños a través de sus respectivas historias, todas ellas conmovedoras.

Además de los diez niños españoles, habrá en la expedición un niño por cada uno de estos países: Portugal, Francia, Italia, Bélgica, Alemania y Yugoslavia.

La expedición que forman los niños elegidos, además de un viaje por la España peninsular e insular, visitarán Roma —en donde serán recibidos por el Santo Padre—, y la República Federal de Alemania. En resumen, veinticinco días de ilusión e infantil alegría.

HOMENAJE

D. Jesús Unciti, caballero navarro y profesor de la Universidad de Madrid, y ejemplar hombre de empresa, abandona la dirección de la Editora Nacional al cabo de nueve años de aciertos, en los que evidenció su rigor intelectual.

Hombre cordial y de talento, abogado de prestigio, mañana será objeto de un banquete de homenaje en un céntrico hotel, en convocatoria que firman, entre otros, D. José Luis Arrese, D. Tomás Borrás, D. Manuel Fraga Iribarne y D. Adolfo Muñoz Alonso.

D. Jesús Unciti creó, entre otras cosas, los ya famosos "Martes de Editora Nacional", en donde se reúne el autor de un libro reciente con la crítica y el público, para establecer un diálogo abierto sobre su obra, modalidad que ha despertado gran interés en la vida literaria madrileña.

ANDENES CENTRALES

En un principio, los grandes andenes centrales de los bulevares, bajo la acogedora sombra de una doble fila de árboles, resultaban un paradisíaco lugar para el paseo.

Pero los años han demostrado que estas amplias aceras son, en realidad, aparcamiento de vehículos, estacionados allí caprichosamente.

Así lo consideran los vecinos de la calle Sainz de Baranda, que pretenden, ingenuos ellos, que el andén central de dicha vía no constituya un obstáculo para atravesarlo en su itinerario hacia el Parque del Retiro. Lo que no deja de ser una ingenuidad en nuestro tiempo.

CORRIDAS VERANIEGAS

Parece que la empresa de la Plaza Monumental tiene preparadas para este verano varias corridas a base de auténticos toros, de los que causan mucho respeto a las grandes figuras. Por esa razón, los carteles de esas corridas se ultimarán a base de espadas con ganas de triunfar, pero sin fama; los que no pueden exigir condiciones.

POCO PESCADO

El mercado central de pescado acusó, en la mañana de hoy, la más floja entrada del año.

ABOGADOS

"La asamblea de jóvenes abogados, que se ha reunido en Barcelona —escribe un colaborador de "El Europeo"—, ha redactado un proyecto de ordenación de la abogacía. ¿Causas? Pleitoria profesional; es decir, sobre de abogados por la inaplicación de un riguroso sistema de incompatibilidades, como ocurre en otros países. Mientras en Francia existen unos 7.000 abogados, uno por cada siete mil habitantes, en Alemania hay uno por cada tres mil; en Gran Bretaña, uno por cada 2.700, y uno por cada 6.500 en los Países Bajos. En España existen, aproximadamente, 20.000 abogados en ejercicio, lo que equivale a un abogado por cada 1.600 personas.

EL HORNO CREMATORIO

A propósito de la instalación de un horno crematorio de uso voluntario, en el cementerio de Nuestra Señora de la Almudena, el Delegado de Sanidad y Beneficencia Municipal, don Dionisio Porres Gil, ha declarado:

—Se instala para cumplir con el artículo 56 del reglamento de la policía sanitaria mortuoria, que establece las condiciones que deben reunir los cementerios y dispone, en el apartado "g", que todas las poblaciones con más de un millón de habitantes deben poseer un horno crematorio. Que quede claro que no es ninguna iniciativa caprichosa del Ayuntamiento.

PUNTO Y APARTE

—El próximo domingo se celebrará en la Plaza Monumental la corrida a beneficio del Montepío de los Empleados de la Diputación Provincial.

—Se encuentra en plena convalecencia, tras el accidente de tráfico sufrido, el actor José Sazatornil.

—Justo es reconocer que los calores de julio no parecen ser tan tórridos como otros años. A menos hasta el momento.

En la Comisión de Agricultura de las Cortes

FINALIZO EL DICTAMEN SOBRE COMARCAS Y FINCAS MEJORABLES

Este proyecto de Ley no es la reforma agraria, pero sí colaborará a la reforma que el campo demanda en 1971, dijo el señor Lamo de Espinosa

MADRID, 14. (Pyresa). — La Comisión de Agricultura de las Cortes terminó de dictaminar, a las dos y media de la tarde de hoy, el proyecto de ley de comarcas y fincas mejorables, que fue presentado ante la Cámara el pasado día seis por el Ministro de Agricultura.

La sesión dio comienzo a las once de la mañana, con el estudio del artículo 26, referente al capítulo de expropiaciones. Este precepto fue ya objeto de discusión en la tarde de ayer.

Por la ponencia, y en su nombre, el Sr. Poveda Murcia recogió varias de las sugerencias formuladas por los emendantes, y el texto ofrecido, fue aprobado por unanimidad. Su redacción es la siguiente:

"ARTICULO 26.-1.-Las fincas catalogadas pueden ser expropiadas, mediante acuerdo del Ministerio de Agricultura, para lo cual se sacarán a subasta pública. 2.-La fijación del tipo de licitación de esta subasta se efectuará según lo que dispone la legislación específica, sobre expropiación de fincas rústicas, por causas de interés social, con la única variante de que para la valoración sólo se tendrá en cuenta el valor con que la finca aparece catastrada, la renta capitalizada al 4 por ciento que hubiese producido en los cinco años anteriores a la aprobación del plan y, en su caso, si fuere mayor el importe de las obras que el propietario hubiese realizado en ejecución de la misma. 3.-A esta subasta se admitirán aquellas personas que obligándose a la realización de la mejora prevista en el plan individual de carácter obligatorio, presten las garantías que la Administración fije al efecto, arbitrándose para ello un trámite previo al acto de subasta. 4.-Si de esta subasta resultara un precio de venta superior al tipo de licitación así fijado, la diferencia quedará también en beneficio del propietario expropiado. 5.-Las empresas nacionales de transformación agraria, si la subasta quedara desierta, tendrán derecho a la adjudicación de la finca, por el tipo de licitación. 6.-Caso de que las empresas nacionales hubieran ejercido el derecho que se les atribuye en el apartado anterior, se excluirán las fincas del catálogo, salvo en el supuesto previsto en el número dos del artículo 18. 7.-Las empresas nacionales de transformación agraria adjudicatarias, destinarán las fincas adquiridas a las finalidades expuestas en el número 2 del artículo 21 y en el artículo 23 bis. 8.-El incumplimiento del plan de mejora por el adquirente obligado dará lugar a las sanciones previstas en el artículo 11 y, en su caso, a la indemnización de daños y perjuicios, permaneciendo la finca en el catálogo".

Las disposiciones adicionales fueron aprobadas sin que en el texto del informe de la Ponencia se introdujera modificación alguna. Su redacción es la siguiente:

"DISPOSICIONES ADICIONALES: PRIMERA.—El jurado de fincas mejorables, que tendrá su sede en el Ministerio de Agricultura, estará constituido por: un presidente, que será un Magistrado designado por el Ministerio de Justicia; cuatro vocales, que serán: uno representante de los empresarios y otro de los trabajadores agrarios, designados por el Presidente de la Hermandad Nacional Sindical de Labradores y Ganaderos, a propuesta de las respectivas uniones; el Delegado de Agricultura de la provincia en que radique la finca, o su mayor parte; y un técnico agrario de grado superior al servicio, o designado por la Diputación Provincial respectiva.

SEGUNDA.—Los Ministerios de Justicia y Agricultura dictarán las disposiciones reglamentarias precisas, para el desarrollo de esta ley".

Igualmente se aprobó, con la adición de un inciso propuesto por el Sr. Angulo Montes, la disposición transitoria, cuya redacción es la siguiente:

"Las fincas que al promulgarse la presente ley estén cumpliendo los planes de las leyes de 3 de diciembre de 1953 y 14 de abril de 1962, terminarán su transformación, de acuerdo a estas leyes. Asimismo, aquellas fincas que hayan cumplido los planes de las leyes citadas, quedarán exentas de la aplicación de la presente ley durante un plazo de diez años. La misma exención se aplicará a las fincas declaradas ejemplares, rien tras conserven dicha calificación".

En contra de esta disposición transitoria votó D. Salvador Serrats Urquiza.

Las disposiciones finales aprobadas fueron las siguientes:

"Primera.—Salvo las resoluciones, especialmente atribuidas al Ministro de Agricultura, la tramitación de los expedientes que se sigan como consecuencia de lo dispuesto en esta ley, así como los acuerdos que se dicten en los mismos, corresponderán al Ministerio de Agricultura por sí, o a través de los organismos autónomos, adscritos al mismo, competentes en materia de estructuras agrarias y repoblación forestal. Reglamentariamente se establecerá la forma de coordinar la actuación en esta materia de los citados organismos.

Segunda.—En tanto no se consigan créditos específicos para hacer frente a los gastos que ocasionen la aplicación de la presente ley, se atenderá a los mismos con cargo a los actuales presupuestos de los departamentos afectados y de los organismos adscritos en la disposición anterior.

Tercera.—La presente ley quedará incluida en la refundición y no era de reforma agraria, pero armonización de textos legales que se lleve a cabo por el Gobierno, campo demanda a nivel de 1971.

en cumplimiento de lo ordenado en la disposición adicional primera de la ley 51/1968, de 27 de julio, de ordenación rural o normativa que la sustituyen o complementen. Cuarta.—Quedan derogadas las leyes de 3 de diciembre de 1953 y 14 de abril de 1962, sobre fincas mejorables, en todo lo que se opongan a esta ley".

Finalizado el dictamen, el Presidente de la Comisión, D. Emilio Lamo de Espinosa, agradeció a todos los procuradores la colaboración prestada en los debates, y manifestó que la ley dictaminada daría lugar a la refundición y no era de reforma agraria, pero armonización de textos legales que se lleve a cabo por el Gobierno, campo demanda a nivel de 1971.

DURANTE EL MES DE ABRIL

313 personas muertas en accidentes de tráfico en España

MADRID, 14.—Trescientas trece personas murieron víctimas de accidentes de tráfico en las carreteras y ciudades españolas en el mes de abril, según los datos definitivos facilitados por la Jefatura Central de Tráfico.

En total, el mes de abril arrojó la cifra de 4.741 accidentes, con 7.342 víctimas, de las que 313 fueron muertas. En 2.334 accidentes solamente se produjeron daños materiales.

Los accidentes producidos en carreteras, 2.303, afectaron a 4.230 personas, de las que murieron 261. En zonas urbanas el número de accidentes fue mayor que en carretera, 2.438; pero en cambio, la gravedad de los mismos fue menor. En abril murieron en las ciudades, a causa de accidentes de tráfico, 52 personas.

Barcelona fue la provincia más afectada: 1.018 accidentes con 1.382 víctimas y 26 muertos. Le sigue Madrid, con 739 accidentes, 1.041 víctimas y 14 muertos. León, Salamanca, Huelva y Sevilla, provincias en las que registró un muerto, fueron las menos afectadas por los accidentes de tráfico durante el mes de abril.

Penúltimo encierro de SAN FERMIN



PAMPLONA.—El penúltimo encierro de San Fermín ha tenido un grave accidente. Un joven pamplonés de 35 años ha sido alcanzado por el pitón izquierdo de un zaino y que al penetrarle por el lado izquierdo del pecho lo ha arrastrado unos 150 metros por la cuesta de Santo Domingo. En la foto se aprecia cómo el joven va colgado del pitón. — (Foto CIFRA)

El Ministro de la Gobernación llega a IBIZA

IBIZA, 14 (Pyresa).—Esta mañana, procedente de Madrid, llegó a Ibiza, en avión especial, el ministro de la Gobernación, D. Tomás Garricano Gouli. Le acompañaban los directores generales de Seguridad, de Política Interior y Asistencia Social, y de Correos y Telecomunicación. Acudieron a recibir al aeropuerto el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Baleares, Presidente de la Diputación y demás autoridades insulares de Ibiza y Formentera. En el pueblo de San José el señor Garricano Gouli visitó la iglesia parroquial, del siglo XVI, y a la salida fue obsequiado con una exhibición de danzas folklóricas de Ibiza. Posteriormente se trasladó a la villa de San Antonio, centro turístico de la isla, donde le fueron mostrados los planos y maquetas de las obras que se proyectan; inauguró la red de alcantarillado de agua, una planta potabilizadora de aguas residuales y una parte del paseo marítimo. En Santa Eulalia del Río inauguró un nuevo salón de sesiones en el Ayuntamiento y el asfaltado de nuevas calles y plazas. Después del almuerzo, el ministro de la Gobernación visitó la ciudad de Ibiza, y presidió la inauguración del nuevo edificio de la delegación del Gobierno en Ibiza y Formentera, en el que se encuentran, asimismo, los servicios de correos y telégrafos. En el mismo acto el ministro impulsó la condecoración al mérito postal al Administrador de Correos de San Antonio.

Conclusiones de la Asamblea Nacional de Estudiantes

MADRID, 14. (Pyresa). — El Director General de Promoción Cultural y Extensión Educativa, D. Eugenio López, se reunió esta tarde con una Comisión Nacional consultiva de estudiantes, en un hotel madrileño, y al final de una comida en la que se intercambiaron puntos de vista en un clima de cordialidad, se entregaron a la prensa las conclusiones de la asamblea nacional de estudiantes celebrada en Santiago del 30 de junio al 2 de julio pasados.

Formaron parte de esta asamblea 72 representantes de las distintas facultades españolas en nombre de los respectivos doctores. Intervinieron además asociaciones culturales y deportivas de Barcelona, Bilbao, Granada, Madrid, Murcia, Oviedo, Salamanca, Santiago de Compostela, Sevilla, Valencia, Valladolid y Zaragoza.

Las conclusiones de la asamblea están divididas en tres ponencias: la primera sienta las bases para la participación estudiantil; la segunda para la estructuración de las asociaciones de estudiantes; y la tercera trata de actividades deportivas y culturales.

En el primer punto de las bases para la participación estudiantil se señalan dos vías: una a través de las asociaciones de estudiantes, y otra representativa, directa y democrática.

Asimismo, se dice que los estudiantes deben tener derecho a la posesión y control de unos órganos de información a través de sus representantes legales.

A continuación, se dan normas sobre las elecciones estudiantiles, señalándose que las autoridades académicas deberán arbitrar las garantías necesarias para que sean verdaderamente libres y representativas.

La segunda ponencia trata de las bases para la estructuración de las asociaciones de estudiantes, tomándose como guía de los debates los siguientes puntos: definición, objeto y funciones de las asociaciones de estudiantes, su estructuración, y participación de las asociaciones de estudiantes en los órganos de representación.

Se define como "asociación de estudiantes" toda entidad jurídica de derecho con personalidad jurídica y fines propios, regida según unos estatutos democráticos e integrada por estudiantes universitarios para promover, fomentar y participar en la vida universitaria y su proyección; en la defensa de sus derechos y en un régimen de libertad, autonomía y representatividad.

Las transformaciones de nuevos regadíos

495.000 hectáreas en la última década

MADRID, 14 (Pyresa). — En la última década se han transformado en regadío 495.000 hectáreas, con lo que la cifra total de hectáreas transformadas en regadío ascendió en 1970 a 2.323.900, según informaciones de los Ministerios de Agricultura y Trabajo.

Han sido repobladas, igualmente en esta última década, 1.010.000 hectáreas y ha disminuido la superficie dedicada a barbecho en 611.000 hectáreas.

El número de tractores ha pasado de 57.000 en 1960 a 262.000 en 1970. Las cosechadoras llegaban a las 32.000 unidades en 1970, contra las 5.000 que existían hace diez años.

La concentración parcelaria ha actuado hasta 1970 sobre 2.912.000 hectáreas. La población activa agraria ascendió en 1970 a 3.641.000 personas, o sea 1.050.000 menos que en 1960.

regalos de empresa

enmedio, 23 - castellón

enmedio, 23 - castellón

TELEFONOS DE

Mediterráneo

Redacción

Administración

Talleres

22 00 56

22 00 60

Dos personas asesinadas en un campamento de excursionistas, en CALIFORNIA

Fue asaltado por un hombre con una hoz

LOS ANGELES (California), (Efe). 14. — Brigadas de policías batían hoy las rugosas laderas de Sierra Nevada, en California, en busca de un hombre que, con una hoz en la mano, atacó un campamento de excursionistas y mató a dos personas la noche pasada.

El hombre penetró precipitadamente anoche en el campo, arrojó y rasgó varias tiendas de campaña con la hoz y mató a John Simmons y una mujer no identificada inmediatamente. Simmons resultó muerto cuando el asaltante, con gafas gruesas le arrebató un pistola calibre 22 y le asestó varios golpes con el arma blanca.

Garbe, que fue trasladado con su esposa, Jean, a un hospital de Sacramento para tratamiento de las heridas, declaró a la Policía que luchó desesperadamente con el asaltante, que había penetrado de improviso en su tienda cuando jugaba a las cartas. Kenneth y Jean Garbe consiguieron zafarse del desconocido, que se dirigió "sonriendo, gruñendo y profiriendo gritos animados" hacia una tienda próxima. En ella había dos mujeres y un niño. Una mujer resultó muerta. La otra, Martha Marie Park, gravemente herida; el niño, de once años, pudo escapar ileso.

SUICIDADO EN EL INTERIOR DE UN COCHE

Scotland Yard ha encontrado al asesino de los tres turistas franceses



MOULDSWORTH (Inglaterra). — Estos son los tres jóvenes turistas franceses que han aparecido muertos en el bosque cercano a Mouldsworth (Inglaterra). De izquierda a derecha, Claudine Liebert, novia de Daniel Berland (centro) y Monique, hermana de Claudine. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

CHESTER, 14 (Efe-Reuter). — El descubrimiento de un hombre en el interior de un coche lleno de gas ha producido rápidamente el fin de la búsqueda policial a escala nacional, del asesino de tres jóvenes campistas franceses. La investigación ha durado dos días. El cadáver de un hombre de unos 25 años ha sido encontrado en un automóvil aparado en un lugar próximo a Stafforshire, en el centro de Inglaterra, a 48 kilómetros

al sur de Chester. Según un informe de la policía, había introducido en el coche una cañería que conducía los gases del tubo de escape. En la madrugada del lunes, las hermanas Monique y Claudine Liebert, de 22 y 20 años de edad, y Daniel Berland, de 20, fueron encontrados acurrucados con balas de un rifle de calibre 22 en el lugar, cercano a Chester, en el que habían acampado para pasar la noche.

Rápidamente se desarrolló una amplia investigación del aparentemente inmotivado triple crimen. Existían dos posibles pistas: los robos denunciados de un rifle calibre 22 y de un "Morris", en el norte de Gales, un día antes los tres jóvenes excursionistas habían sido vistos en la ciudad. Los detectives estudiaron la posibilidad de que el asesino hubiera seguido a los jóvenes desde Rhyl hasta su lugar de acampada, y después les hubiera sorprendido en la oscuridad de la madrugada del lunes. El coche fue encontrado ayer abandonado en Ashton-Under-Lyme, en Lancashire. Posteriormente, se descubrió el cadáver en el interior del vehículo lleno de gas. La jefatura de la investigación anunció anoche que se creía que el muerto había cometido los crímenes. No se ha dado detalles de su identidad, excepto que vivía en Barlastown, cerca de donde se encontró su cadáver.

Los peigos del utilitario

LIMA, 14 (Efe). — Una enfermedad reumática llamada "síndrome del coche chico", causan los vehículos pequeños, debido a las incómodas posiciones que hay que adoptar para entrar o salir de aquéllos, ha dicho el Dr. Carlos Bustamante, Presidente del comité organizador del congreso bolivariano de reumatología que se está desarrollando en esta capital.

regalos de empresa nike enmedio.23-castellón

COLONIA VITAMINADA INCOMPARABLE producto capilar que hace desaparecer las CANAS DA JUVENTUD Elimina la caspa y evita la caída del cabello. Frasco de 1/4 de litro: 60 Ptas. Venia en farmacias y perfumerías. Representante: CECILIO MACIAN IZQUIERDO, Alcalde Tarraga, 62, 3º. Tel. 22 14 56 - CASTELLON DE LA PLANA.

Reacción Yugoslava a las maniobras militares soviéticas

La defensa de la nación por el pueblo, núcleo de la actual concepción militar de Yugoslavia

BONN, 13 (Del corresponsal de Pyresa, CESAR SANTOS). La defensa de la nación por el pueblo, esto es, por una edición del método de guerrillas, constituye algo así como el núcleo de la actual concepción militar yugoslava. Algo semejante ha declarado recientemente el Presidente Tito. Uno de sus más importantes Generales ha anunciado para otoño a más tardar importantes maniobras militares.

Las dos declaraciones no han sido hechas intencionadamente. Han sido interpretadas como una reacción a las recientes maniobras soviéticas celebradas bajo el nombre-clave de «Sur». Estas maniobras han despertado verdadera preocupación en ciertos medios políticos yugoslavos, porque se considera que Moscú las ha celebrado «pensando en la importancia estratégica de los Balcanes». Maniobras militares no encierran detrás de sí forzadamente intenciones de agresión en el país que las organiza, pero los yugoslavos miran hacia atrás y sacan lección del caso Checoslovacia. La invasión de la Checoslovacia de Dubcek fue precedida precisamente de unas aparatosas maniobras militares de los Estados del Pacto de Varsovia. «Entra en los cálculos de la Unión Soviética —aunque sea a largo plazo— una posible invasión de Yugoslavia, y quizá, si el centralismo soviético lo juzga oportuno de Rumania? La pregunta se presenta a primera vista descabellada. Parece ser, sin embargo, que a los yugoslavos se les antoja absolutamente lógica dada la tirantez entre Belgrado y Moscú y dado el interés del Kremlin en ese flanco sur del mundo socialista. A la presencia soviética en el mar Mediterráneo, opinan los expertos les vendría como anillo al dedo «la puerta yugoslava».

El pueblo libio ha contado siempre con la consideración y la simpatía fraternal de Marruecos, y seguirá teniendo la misma que hasta ahora, porque una cosa es el pueblo y otra muy diferente «el régimen que padece». Mientras tanto, la embajada libia en Rabat permanece cerrada y ocupada por fuerzas del ejército, y las residencias del embajador y del encargado de negocios, vigiladas. Pero hasta el momento no ha sido tomada ninguna medida, bien de índole oficial o personal, contra los citados diplomáticos, ni es de presumir que sea adoptada. Las autoridades marroquíes se portan en este asunto con la mayor discreción. El representante personal del Presidente egipcio, doctor Sabri el Joly, enviado por Anwar el Sadat en misión mediadora y conciliadora entre Libia y Marruecos, continúa en Rabat, aunque nada se dice de sus actividades. Sabemos que entregó al Rey el mensaje del Presidente Sadat y que se ha entrevistado con los principales colaboradores del soberano marroquí. Pero esto es todo. Un total mutismo oficial rodea su visita. Lo cual, unido a las duras palabras de Hassan II hacia el régimen de Trípoli, indica claramente que la mediación egipcia está resultando muy difícil. En cuanto a los demás países árabes, la mayoría han reaccionado a favor de Hassan II, dirigiendo mensajes de adhesión y ha enviado delegaciones especiales, como Argelia, Túnez, Arabia Saudita, etc.; ninguno prácticamente —aparte Libia— en contra y otros se han mantenido en un prudente silencio. El Rey ha manifestado que los tratará según su respectivo comportamiento.

Ruptura entre...

La agencia no ha dado detalles sobre cual ha sido su fuente de información libia. PROTESTA DE LA COMISION DE JURISTAS GINEBRA, 14. (Efe Upi). — La comisión internacional de juristas condenó hoy la ejecución sumaria de personas sospechosas de haber tomado parte en la intenciona de un golpe de Estado en Marruecos. Neall Mac Denormot, Secretario General de la Comisión, envió un cable de protesta al Rey Hassan en el que se decía: «La comisión internacional de juristas protesta contra la ejecución de prisioneros en violación de los derechos de todo el mundo a ser escuchados, pública y justamente, por un tribunal imparcial e independiente».

El último semestre...

el señor Villegas pidió que se aclarara también cual iba a ser la parte que correspondería a empresarios y trabajadores en esta cuota general, solicitud que fue desestimada, por considerarse que debe ser objeto de reglamentación ulterior. Anteriormente se había registrado también una intervención del señor Fugardo, en la que proponía que los presupuestos de la Organización Sindical fueran programados con carácter anual, en vez de anualmente, que era la fórmula adoptada en el proyecto. Por sugerencia del Ministro señor García Ramal, se desestimó la propuesta, al decir el señor García Ramal que muy probablemente los presupuestos generales del Estado van a ser anuales, añadiendo que de este modo es posible prevenir más eficazmente las posibles desviaciones.

ESTADUTOS DE LAS ENTIDADES SINDICALES

Aprobado en su totalidad el proyecto de la comisión «cuarta», se pasó a estudiar el proyecto de la moción cuarta, titulado «directrices generales relativas a los estatutos de las entidades sindicales». De este proyecto se han aprobado la primera directriz y el punto «a» de la segunda, tras lo cual la presidencia levantó la sesión hasta mañana, a las nueve horas, en que la comisión reanudar sus trabajos.

Acusación palestina al ejército jordano

Continúa la ofensiva contra las bases de comandos Egipto pide a Hussein apacese su visita a El Cairo

Rescate del industrial secuestrado, en Colombia

BOGOTA, 14 (Efe). — El industrial colombiano Luis Lara, secuestrado la noche del pasado 7 de julio, cuando salía del hotel Tequendama, de esta capital, ha sido rescatado esta madrugada mediante el pago de seis millones de pesos (más de un millón de pesetas), informan las autoridades y sus familiares.

FUERZAS AEREAS SOVIETICAS

WASHINGTON, 14 (Efe). — La Unión Soviética tiene estacionados alrededor de 600 aviones superadónicos en Oriente Próximo, algunos tan modernos que ni siquiera abundan en las fuerzas aéreas soviéticas, dijo hoy el senador Henry Jackson.

RECHAZO EGIPCIO A HUSSEIN

EL CAIRO, 13 (Efe-Upi). — Egipto ha pedido hoy al Rey Hussein que apacese su visita a El Cairo, fijada para el próximo día 23 según informa la agencia de noticias Oriente Medio.

GRATITUD MARROQUI POR LA ACTITUD ESPAÑOLA

MADRID, 14. (Pyresa). — El embajador de Marruecos en España, Sr. Abdellatif Filali, visitó al Ministro de Asuntos Exteriores, en su despacho del palacio de Santa Cruz, para agradecer, en nombre del Gobierno marroquí, la actitud española con motivo de los trágicos sucesos que tuvieron lugar el día 10 en Rabat.

RUPATURA DE RELACIONES

EL CAIRO, 14. (Efe Upi). — Libia ha roto las relaciones diplomáticas con Marruecos, ha anunciado esta noche la agencia informativa egipcia «Oriente Medio».

ENTREVISTA EN EL PALACIO DE SANTA CRUZ

MADRID, 14 (PYRESA). — En la tarde de hoy, el Ministro de Asuntos Exteriores, Sr. López Bravo, ha mantenido una entrevista, en su despacho oficial del palacio de Santa Cruz, con su colega portugués, Sr. Raúl Patrício.

Nacimiento de dos gemelas siamesas, en ITALIA

FAENZA (Italia), 14 (Efe). — La esposa de un agricultor, Mariannella Capelli, ha dado hoy a luz en un hospital de Faenza a gemelas siamesas, las cuales pesan en total cinco kilos. Las dos niñas han sido trasladadas a una clínica pediátrica de Imola, donde han sido colocadas en una incubadora. Las condiciones de salud de la madre son excelentes. El profesor Domenico Mazzacupa, quien asiste a las dos siamesas en la clínica de Imola, ha dicho que las dos niñas «están de tal forma unidas que al moverse corren el peligro de meterse las manos de la una en la boca de la otra y de morir por este motivo».

PABLO VI: Estamos en un...

esta opinión publicada son definidos a la luz del ministerio pontificio en el citado mensaje, en el que se afirma, entre otras cosas que, «las relaciones internas de la Iglesia deben tener la importancia de un diálogo entre miembros de una comunidad en la cual la caridad es el principio fundamental». El mensaje añade después que no se conocería la Iglesia si se la quisiera hacer «un s'mónimo de ley y obligaciones, de autoridad y de disciplina, de organización y de unidad» que también «estarían en el error —aunque sean sus hijos— invocaran el derecho y la necesidad de una opinión pública para justificar cualquier opinión o cualquier movimiento». Se afirma después en el mensaje «que el bien y la verdad no son obstáculos para la inteligencia y la libertad de los hombres» y que «no sería exacto pensar en opinión pública en la Iglesia como en algo puesto en competencia con el Magisterio y con las directrices de la jerarquía» y de los movimientos de ideas por «ruidosos o inclisivos que sean, no constituyen por sí mismos un criterio de rectitud y de verdad».

nike enmedio.23-castellón

El Caudillo...

mismo, se celebró una nueva reunión de trabajo de las delegaciones de España y Portugal, en el Salón de Embajadores del Ministerio. La delegación española estaba presidida por el Director General de Política Exterior, Sr. Rodríguez-Porrero, y la portuguesa, por el Director General de Política Exterior, Sr. Patrício. A la reunión asistieron el Director General de Cooperación Técnica, Sr. Vallauré; el Director General de Relaciones Culturales, Sr. Pérez del Arco y altos cargos del departamento. Al término de su entrevista, se incorporaron a la reunión de trabajo, los Sres. López Bravo y Raúl Patrício, acompañados por el Subsecretario de Asuntos Exteriores, Sr. Fernández de Valderrama. MADRID, 14. (Pyresa). — Esta noche, el Ministro de Negocios Extranjeros de Portugal, doctor Raúl Patrício, ofreció una cena de gala a la que asistieron los ministros de Asuntos Exteriores, Obras Públicas, Información y Turismo y Comisario del Plan de Desarrollo, así como los embajadores de España en Lisboa, y de Portugal en Madrid, el Jefe del Alto Estado Mayor, Teniente General Díez Alegria, el Subsecretario de Asuntos Exteriores y otras personalidades. Por parte portuguesa asistieron el Director General de Asuntos Políticos, el Director General de Asuntos Económicos, el Jefe del gabinete técnico del Ministro portugués, y altos funcionarios de la embajada portuguesa.

Los países occidentales siguen cerrando sus puertas diplomáticas a la Alemania popular

La República de Tchad ha sido el último país que ha reconocido el régimen de Pankow

BONN, 14 (Del Corresponsal César Santos). — Pese a toda la serenidad que muestra Bonn ante noticias sobre el reconocimiento de la República Democrática Alemana por estados no comunistas, no cabe duda que para el Gobierno Brandt-Scheel los éxitos diplomáticos de Berlín Oriental son todo menos agradables. Tampoco ignora nadie a Orlas del Rhin, que el régimen de la Alemania comunista hace muchos más esfuerzos por conseguir un reconocimiento diplomático que Bonn para evitarlo. Treinta estados han reconocido hasta ahora a la Alemania comunista. El último eslabón en la cadena ha sido la república centroafricana de Tchad.

El hecho de que el intercambio de embajadores de la Alemania comunista se produzca con terceros países en vías de desarrollo no significa que la República Democrática Alemana no haya apuntado a otros blancos. Dada su táctica sin embargo, el éxito se le presenta fácil en África. Política y comercio caminan en esta ocasión de la mano si bien, a la postre, la política tiene preferencia. El comercio exterior de la Alemania Oriental se incrementa de modo considerable allí donde Pankow ve grandes posibilidades de un reconocimiento diplomático. Si faltan posibilidades las medidas de represalia no se hacen esperar: el intercambio comercial es frenado, cuando no registra un descenso.

Finlandia fue uno de los sueños dorados para Berlín Oriental. Ulbricht en sus años gloriosos puso en Helsinki sus máximas aspiraciones, pero Finlandia se ha negado al establecimiento de relaciones diplomáticas con Bonn y con Berlín Oriental en tanto no se aclare la situación. Un reconocimiento de Bonn por el gobierno finlandés le hubiera tenido sin cuidado a Ulbricht si ese paso hubiera supuesto uno semejante para Pankow. El comercio exterior de la RDA se incrementó con Finlandia de modo sorprendente manteniéndose en alza en tanto en Berlín se abrigaban esperanzas. Cuando Helsinki dejó de ver que no estaba dispuesto a dar el brazo a torcer, se produjo el consecuente frenazo. Entonces le tocó el turno a Suecia. También en Estocolmo sin embargo recibió calabazas la diplomacia germano-comunista.

DINERO POR RECONOCIMIENTO

Evidentemente para Pankow hubiera sido un triunfo aparatoso la apertura de una Embajada de un país Occidental en Berlín Oriental. La experiencia le demostró que por más que abonara el terreno, no estaba este en condiciones de dar los frutos apetecidos. La labor volvió a concentrarse entonces en los países en vías de desarrollo. Estos necesitan ayuda y Berlín Oriental se presenta generoso en el aspecto económico si el país receptor ofrece garantías de corresponder con la moneda política.

El 45 por ciento de lo exportado en 1969 por la República alemana fue a parar a países árabes. La distribución se ajustó naturalmente a los méritos hechos por estos países ante Berlín Oriental. Marruecos y Libano por ejemplo que no han abierto Embajada ante el régimen comunista alemán fueron menos favorecidos que Egipto, Siria o Argelia.

Con vistas sin duda a la apertura de una Oficina comercial en los Estados Unidos, incrementó por otro lado sus importaciones de mercancías norteamericanas, alcanzando en 1970 la cifra de 110 millones de marcos. Cuando Berlín Oriental propuso para el mejor desarrollo comercial la conveniencia de una oficina comercial en Washington, recibió una negativa.

Todos los esfuerzos de la diplomacia comunista alemana en Occidente han tropezado con puertas cerradas. Berlín Oriental espera que el tiempo trabaje a su favor. Esto es poco probable sin embargo, si Pankow no cambia de actitud frente a Bonn.

Los asesinos del embajador yugoeslavo en Estocolmo, condenados a cadena perpetua

ESTOCOLMO, 14 (Efe). — Los extremistas croatas Miro Barešić y Andjelko Brajković, han sido hoy condenados a cadena perpetua por el asesinato del Embajador yugoeslavo en Suecia, Vladimir Rolović, el pasado mes de abril.

Otros dos croatas, Marinko Lecom y Stanislav Milicevic han sido condenados a dos años de prisión por complicidad en el asesinato y un tercero, Ante Stojanov, a cuatro años.

PARIS: BRILLANTE DESFILE EN LOS CAMPOS ELISEOS

Mucho público y mucho calor en la conmemoración del 14 de Julio

PARIS, 14. (Del corresponsal de PYRESA, ENRIQUE LABORDE). — Resulta verdaderamente paradójico que la plaza de la Bastilla sólo conozca como única ceremonia conmemorativa del histórico asalto del catorce de Julio de 1789, un baile popular con acordeón, farolillos japoneses y las peñas de rigor por aquello de los celos o del puro gamberismo, pero es así. El catorce de Julio, toda la celebración se vuelca en los Campos Eliseos. Al llegar la noche el fuego sagrado de la evocación se queda en el Arco del Triunfo, donde tres proyectores de la defensa antiáerea trazan en el cielo hasta la medianoche, una fantástica bandera tricolor. El delirio patriótico tiene en esta exhibición un elemento más que llevarse al asombro porque a medianoche los «fuga magister» de la famosa «Patrulla de Francia», dejan a todo lo largo de los Campos Eliseos otra bandera tricolor, esta vez de humo.

Mucho público, mucho sudor y alguna que otra cartera utilizada mientras el provinciano de turno mira el desfile por el periscopio de cartón, con dos espejitos, que se mercó para no perderse detalle. Y por los Campos Eliseos bajo un sol cefalano han desfilado diez mil hombres, más de sesientos vehículos —de ellos uno ciento cincuenta blindados con todo su ruido de cosa descompuesta— y en fin los simpáticos bomberos de París que se llevaron muchos aplausos, sobre todo por parte de la población infantil, porque, como se sabe, todo niño tiene alma de bombero. Y por el cielo una fantasía de docientos y pico aviones de todos los tipos y unas bandadas de helicópteros como ventiladores para atenuar el sofocón de la mañana calurosa.

LA «FORCE DE FRAPPE» FEMENINA

Los vehículos pesados, con sus colosales cohetes de la «force

de frappe», han llevado a la multitud el «oh» y el «ah» colectivos. La Legión Extranjera con su paso, ha levantado entusiasmo. La marinería de los submarinos nucleares, aparecía ante la multitud como una manifestación de premios Nobel. Pero lo que más ha llamado la atención ha sido la participación de ciento ochenta señoritas, pertenecientes a los tres ejércitos (no se puede decir a los tres cuerpos del Ejército porque sería mucha redundancia), que han desfilado por primera vez y, justo es decirlo con mucha gracia, hasta cuando perdían el paso y daban un saltito para ponerse a tono. Las señoritas militares son algo así como el «Casino de París», pero con aire marcial. En realidad esas señoritas eran la auténtica «force de frappe» de Francia. Daba gusto verlas. Un desfile sin señoritas será en el futuro una sojería.

La ceremonia comenzó con un concierto: «La favorita», de Cherubini, el del famoso minué que se conoce en todo el mundo. La orquesta de la Guardia Republicana ha puesto mucha emoción en su fuelle musical. Pero después empezaron a rodar los tanques y a pasar los aviones y el público olvidó las delicadezas del maestro Cherubini. Total una mañana muy hermosa y muy llena de entusiasmo popular. Y, esta noche lo de siempre: bailes públicos, la iluminación de monumentos y fuentes y los tradicionales fuegos de artificio.

Y París en este catorce de Julio, como en todos los de otros años, es una ciudad vacía, con todo cerrado y con unas caravanas de turistas que van de acá para allá, con sus cámaras fotográficas.

Y más de uno, preguntará cándidamente: ¿dónde está la Bastilla? Como siempre no faltará quien le indique el camino.

Otro soldado británico muerto en las calles de Belfast

Represalia por los dos católicos caídos en Londonderry

LONDRES, 14. (Del corresponsal de PYRESA, Manuel Adrio). — Con la muerte de otro soldado británico anoche en las calles de un barrio de Belfast el Ira ha cumplido con exacta prontitud la amenaza de tomarse cumplida represalia por los dos católicos caídos en Londonderry el pasado día 8 durante los disturbios que precedieron a la gran marcha protestante del lunes último por 19 localidades del Ulster.

La muerte del segundo soldado que cae en la capital de la provincia en menos de 30 horas siguió en muy poco al comunicado hecho público ayer por la tarde por los «provisionales» en el que confirmaban la «ejecución» de un miembro del ejército británico de ocupación. El lunes se anunciaba la de otro y se advertía que agosto de 1971 no era el de dos años antes.

Aunque anoche no se registraron explosiones en Belfast y la ciudad durmió en calma aunque intranquila, El Ira ofreció una nueva prueba de su eficacia en la guerrilla urbana al aumentar a 10 el número de soldados muertos en Irlanda del Norte en lo que va de año durante una emboscada perfectamente preparada en una de las áreas católicas de Belfast sin que la patrulla del ejército pudiese hacer otra cosa que disparar a ciegas en la oscuridad de la noche con tra sombras sospechosas.

POSIBLES REFUERZOS

Los barrios católicos de Belfast y esas «zonas de nadie»

—casas semidestruidas y abandonadas que se alinean divididos los barrios en que viven ambas comunidades— tienen el aire y el misterio de las Kasbahs por donde es muy fácil huir y muy difícil encontrar un camino si se conocen minuciosamente.

Esas viejas casas con las ventanitas tapiadas las puertas cerradas a cal y canto, de extrañas buhardillas se han convertido en el mejor nido para los francotiradores contra las tropas del ejército británico, un ejército que fue llevado al Ulster para pacificar la región, ser vir de muro entre las dos comunidades, y que en menos de dos años se ha convertido en el principal beligerante. El soldado muerto ayer había escrito hace unos días a su familia: «¿El Ira prometido matar a un soldado cada día. Quién será el próximo?»

Después de tres días en Belfast —tres días de bombas, muertes y desfiles— anoche regresé a Londres, donde los expertos militares están estudiando la posibilidad de reforzar las defensas de las tropas estacionadas en Irlanda del Norte en vista de que cada momento la situación alcanza mayor peligrosidad. Es muy posible que los soldados sean equipados próximamente con trajes de mallas metálicas para protegerse contra las balas del Ira.

El ejército se prepara como se ve para una larga y dura lucha segura de que el terrorismo no será fácil de vencer y que por el contrario va a más en esta feroz guerra sin cuartel en que están enfrentados los «provisionales» y las tropas.

PARIS: Dificultades para la posible alianza social-comunista

Ya se habla de divorcio cuando todavía no se celebró la boda

PARIS, 14. (Del corresponsal de PYRESA, Enrique Laborde). — La brigada ligera del nuevo partido socialista ha librado su pequeña batalla de Crimea con su posible, e imposible, aliado de circunstancias, el partido comunista. Esta vez no ha sido el grito de «acordados de Balaklava», sino el de «Acordados de Checoslovaquia».

Y esto ha causado una profunda decepción entre los dirigentes comunistas que no estiman mucho que se hable de la saga en casa del ahorcado. El idilio ha comenzado mal.

El equipo de Francois Mitterrand celebró recientemente una reunión con el equipo de Georges Marchais, se quedó en que los socialistas escribirían una carta de corrección o ratificación a lo tratado. Y la carta ha llegado al buzón del P.C.F. Los socialistas entre otras cosas, dicen en su carta: «Hablemos de Checoslovaquia» y los comunistas consideran que esto es de mal gusto.

La carta del partido socialista dice: «Nuestro esfuerzo no puede limitarse a los del campo electoral y parlamentario, sino que debe desarrollarse en todos los terrenos y utilizar las diversas formas de acción así como los medios de educación destinados a convencer a la mayoría de los trabajadores para que se unan en un combate común». «Para llevar a buen término ese combate, nuestro congreso de Epinay — Sur — Seine, excluyó toda estrategia de tercera fuerza y se pronunció por la unión de la izquierda. En era perspectiva la cuestión de las relaciones entre socialistas y comunistas, es esencial».

Y las cosas se complican: «Nosotros proponemos la búsqueda y la realización de un contrato de gobierno entre todas las fuerzas que acepten una estrategia de ruptura con el capitalismo. Ese contrato comprendería un acuerdo político y de un acuerdo de programa. El acuerdo político deberá comportar, en nuestra apreciación, las siguientes obligaciones: respeto de las libertades democráticas y naturalmente de la voluntad del pueblo, tal como se expresa en el sufragio universal, respeto de las soberanías nacionales por referencia al derecho de los pueblos a disponer de ellos mismos, que no excluye los movimientos, libremente aceptados, como por ejemplo en la constitución europea».

Y se concluye este capítulo de un modo terminante: «Un acuerdo fundamental entre nuestros dos partidos depende, igualmente de las respuestas que ustedes den a los problemas anteriormente citados. En este sentido, la declaración que han publicado ustedes el cinco de Julio, conjunta-

mente con la Unión Soviética, demuestra de modo evidente, que se impone el aclarar nuestros puntos de vista respectivos».

Los socialistas piden «claridad» a los comunistas para ofrecer al mundo laboral «unas perspectivas claras». Y en este capítulo, plantifican en ejemplo patético: «El silencio observado en ese texto (la declaración conjunta de los partidos comunistas francés y soviético) sobre los acontecimientos de Checoslovaquia, pone en tela de juicio la afirmación de los principios solemnemente reiterados. En efecto, nada puede negar que los procedimientos políticos que se desarrollan actualmente en Praga son la consecuencia de la intervención de los ejércitos del Pacto de Varsovia en agosto de 1968».

Todo esto se ha considerado por los comunistas como una humillación. Especialmente el haber dado el texto de la carta a la prensa. Ese procedimiento democrático, ese respeto a la libertad de información; no entra en los cálculos del partido comunista. Total, que el noviazgo no tiene muchas posibilidades y el matrimonio de conveniencia o de razón no se llevará a cabo de modo muy inmediato. A lo mejor quien sabe, hasta hay devolución de cartas y de regalos. De momento, resulta curioso que se hable de divorcio cuando todavía no se ha dado el sí a unos amores imposibles.

Rumores sobre un posible viaje del Papa a Yugoslavia

CUADRU DEL VATICANO, 14 (Del corresponsal de PYRESA, Alejandro Pistoles). — Muchos esperan que, mañana, Pablo VI, durante la audiencia general en la Basílica, de San Pedro —la última que celebra en Roma antes de trasladarse a la residencia veraniega de Castelgandolfo— diría algo acerca del viaje a Yugoslavia, que según reiterados e insistentes rumores, estaría previsto para mediados del mes de agosto. Pero el Santo Padre no ha hecho mención alguna a este tema, que, sin embargo, es objeto de amplia información y conjeturas en la prensa italiana de hoy.

Interpelado por numerosos periodistas, el portavoz oficial de la Santa Sede repitió a unos y otros que, de momento, no hay nada cierto en todo lo que se viene diciendo y escribiendo. Algunos, en cambio, insisten que ya está todo dispuesto y que se espera sólo que Su Santidad decida cuándo y cómo dar la noticia.

Por otra parte, en los ambientes allegados al Vaticano se subraya que para un viaje a Yugoslavia —que sería el primero de un Papa a un país de régimen socialista— no existen las dificultades o impedimentos que hacen tan difícil el proyectado y siempre aplazado viaje a Polonia. Ahora en efecto, las relaciones entre la Santa Sede y Belgrado, sobre todo después de la reciente y cordialísima visita de Tito, con óptimas, mientras que con Varsovia siguen surgiendo problemas. El mismo Gobierno polaco se opuso hace poco a una eventual presencia del Papa, junto al Cardenal Primado, Stefan Wyszyński, en el santuario mariano de «Jasna-Gura», en Catechowa. No deja de recordarse también que Yugoslavia es el primer país socialista con el cual la Santa Sede ha establecido, sin limitaciones ni reservas, relaciones diplomáticas completamente normales.

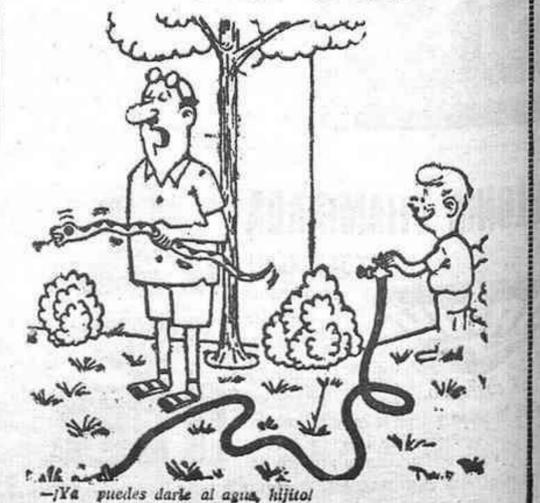
SE ADELANTA UN PROGRAMA

La nueva revivificación de los viejos rumores se debe a un artículo publicado por el importante diario yugoeslavo «Politika», que se pregunta si es cierto que «el Papa piensa ir a Zagreb» con ocasión del próximo congreso mariano, que se celebrará en Marija Bistrica, en las cercanías de la capital de la República de Croacia, con la presencia de cierto treinta teólogos procedentes de veintidós naciones y de altos prelados católicos y dignatarios de las iglesias ortodoxa, protestante y metodistas. Esta conjetura ya había sido avanzada hace meses en el semanario católico croata «Glas Koncila» (La voz del Concilio) por el organizador de dicho congreso mariano, el teólogo Monseñor Art. Baido, que ahora ha sido bien no ha sido aún definitivamente dejado entender que «una visita del Papa es un hecho posible, mente decidido». El viaje quedaría reducido a los límites de una simple peregrinación al santuario mariano, sin implicaciones oficiales de ningún género. El Papa llegaría en avión al aeropuerto de Zagreb, desde el cual se trasladaría en seguida, en helicóptero al santuario de Marija Bistrica, donde celebrarían una función religiosa y pronunciaría una homilía, recibiendo seguidamente a algunas personas. A este respecto, la información no facilita más detalles. Poco después, el Papa volvería con el mismo helicóptero al aeropuerto de Zagreb para regresar inmediatamente a Roma. Monseñor Baido atribuye al «cansancio» del Papa la posibilidad de no alargar la estancia en la capital croata, pero algunos subrayan que la decisión podría tener un origen político en cierto modo: las polémicas que surgirían en torno a la visita a la Catedral de San Esteban, en Zagreb, donde está enterrado el Cardenal Stepinac, que fue el personaje central de la ruptura de las relaciones diplomáticas entre la Santa Sede y Belgrado.

listas de boda



HUMOR



USA: Destrucción de las armas bacteriológicas

La «muerte de los virus» es complicadísima y costará unos diez millones de dólares

NUEVA YORK, 14. (Del corresponsal de PYRESA, GUY BUENO). — Entre 1953 y 1969, año en que el Presidente Nixon prohibió el empleo de armas bacteriológicas en el Ejército americano se habían fabricado en Pine Bluff, en el Estado de Arkansas, virus y otros organismos con características mortíferas tan variado que —según cálculos de hombres de ciencia— se hubiera podido destruir con ellos a todo el género humano y tal vez hubiera sobrado incluso algún que otro virus como sucede con los explosivos nucleares, cuya acumulación en los arsenales de las superpotencias del mundo es tal que a cada habitante de la tierra le toca ahora, más o menos el equivalente a diez toneladas de dinamita por lo que el «overkill» —como aquí dicen— es decir, la capacidad de «matar por encima de lo necesario», ha llegado al punto de que se podría aniquilar por lo menos unas quince veces a todo descendiente de Adán y Eva.

Ha comenzado ya en los Estados Unidos la destrucción de los virus, desarrollados y acumulados en Pine Bluff en presencia de representantes de la prensa. Tan sólo se conservarán minúsculas cantidades con objeto de poder investigar y eventualmente fabricar los antídotos capaces de neutralizarlos. Tan radical es la destrucción del arma bacteriológica americana que, según el coronel Stoner, jefe de la base se tardaría entre diez y quince años en reconstituir los «stocks» ahora condenados a la hoguera.

DIEZ MILLONES PARA DESTRUIR LOS VIRUS

«Hoguera» es tal vez un término demasiado simplista para explicar el proceso de destrucción, aún cuando por varios y repetidos medios, los virus serán sometidos a la acción purificadora del fuego, o por lo menos de altas temperaturas antes de que su residuo por fin inofensivo quede enterrado bajo diez centímetros de buena tierra en la que se hará crecer una fresca e inofensiva hierba según confían los científicos.

La operación «muerte a los virus», que es complicadísima costará unos diez millones de dólares (cien millones vale el material que los produjo en Pine Bluff), pero este enorme gasto está más que justificado.

Entre las varias enfermedades que el «arma bacteriológica» habría podido desencadenar sobre la tierra cuando aún se contaba con su eventual empleo, Pine Bluff fabricó los mortíferos agentes siguientes: Francisella Tularensis que produce tularemia; Bacillus Antrax, que ocasiona el antrax letal; el virus de la encefalitis equina venezolana, que afecta también al hombre y no sólo a los caballos; Coxiella Burnetii capaz de dar la «fiebre X»; Estafix Locus Anterotoxina que produce infecciones gástricas; y —casi se podría decir que «naturalmente»— el famoso Botulinum que las sopas «fickys» de la compañía de productos alimenticios son viviente, ha puesto ahora tan tristemente de moda.